

URZĄD STATYSTYCZNY W KIELCACH

STATISTICAL OFFICE IN KIELCE

BIULETYN STATYSTYCZNY

**WOJEWÓDZTWA
ŚWIĘTOKRZYSKIEGO**

STATISTICAL BULLETIN

**OF
ŚWIĘTOKRZYSKIE
VOIVODSHIP**

I KWARTAŁ

Ist QUARTER

2007

KIELCE, MAJ 2007

ZESPÓŁ REDAKCYJNY URZĘDU STATYSTYCZNEGO W KIELCACH
EDITORIAL BOARD OF STATISTICAL OFFICE IN KIELCE

PRZEWODNICZĄCY *PRESIDENT*
Lidia Jarosz

REDAKTOR GŁÓWNY *EDITOR - IN - CHIEF*
Anna Drecka

CZŁONKOWIE *MEMBERS*
Anna Rudnicka, Małgorzata Sobieraj, Wiesława Stokłosa,
Zofia Włoch, Teresa Wójcik, Ewa Zielińska

SEKRETARZ *SECRETARY*
Bożena Molus

PROJEKT OKŁADKI *COVER DESIGN*
Sylwester Jabłoński

Redakcja merytoryczna i prace techniczne *Editorial and technical supervision*
Wydział Analiz *Analyses Division*

ISSN 1507-7314

Niektóre dane liczbowe mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianom w następnych wydaniach biuletynu statystycznego.

Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the statistical bulletin.

Liczby względne (wskaźniki) wyliczono na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podane w tablicach.

Relative numbers (indices) are calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

ZNAKI UMOWNE SYMBOLS

Kreska	(–)	–	zjawisko nie wystąpiło. <i>magnitude zero.</i>
Zero	(0)	–	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5. <i>magnitude not zero, but less than 0,5 of a unit.</i>
	(0,0)	–	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05. <i>magnitude not zero, but less than 0,05 of a unit.</i>
Kropka	(.)	–	zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych. <i>data not available or not reliable.</i>
Znak	(x)	–	wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe. <i>not applicable.</i>
Znak	(*)	–	oznacza, że dane zostały zmienione w stosunku do już opublikowanych. <i>data revised.</i>
Znak	(Δ)	–	oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji. <i>categories of applied classification are presented in abbreviated form.</i>
Znak	(#)	–	oznacza, że dane nie mogą być opublikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej. <i>data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Public Statistics.</i>
“W tym” “Of which”		–	oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy ogólnej. <i>indicates that not all elements of the sum are given.</i>

WAŻNIEJSZE SKRÓTY ABBREVIATIONS

zł	–	złoty <i>złoty</i>	m ²	–	metr kwadratowy <i>square metre</i>
tys.	–	tysiąc <i>thousand</i>	m ³	–	metr sześcienny <i>cubic metre</i>
mln	–	milion <i>million</i>	dam ³	–	dekametr sześcienny <i>cubic decametre</i>
t	–	tona <i>tonne</i>	dt	–	decytona <i>deciton</i>
l	–	litr <i>litre</i>	szt	–	sztuka piece, unit
m	–	metr <i>metre</i>	pkt	–	punkt <i>point</i>
mb	–	metr bieżący <i>current metre</i>	PKD	–	Polska Klasyfikacja Działalności <i>NACE classification</i>
			PKWiU	–	Polska Klasyfikacja Wyrobów i Usług <i>PRODCOM</i>

Prosimy o podanie źródła przy publikowaniu danych US
Please indicate source when publishing SO data

ISSN 1507-7314

URZĄD STATYSTYCZNY W KIELCACH
25-369 KIELCE, ul. Wróblewskiego 2
Kontakt: *Contact:* tel. 041-361-15-42; fax 041-362-15-83
e-mail: sekretariat@stat.gov.pl

SPIS TREŚCI

CONTENTS

Tablica Table			Strona Page
x	Uwagi ogólne	General notes	5
x	Wyjaśnienia metodyczne	Methodological notes	9
WYBRANE WSKAZNIKI WOJEWÓDZKIE		SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS	
1.	Wybrane dane o województwie	Selected data on voivodship	16
2.	Wybrane dane według sektorów własności	Selected data by ownership sector	19
LUDNOŚĆ		POPULATION	
3.	Stan i ruch naturalny ludności	Population and vital statistics	23
PRACA		LABOUR	
4.	Pracujący w sektorze przedsiębiorstw	Employed persons in enterprise sector	24
5.	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw ..	Average paid employment in enterprise sector	30
6.	Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy	Registered unemployed persons and job offers	36
7.	Bezrobotni zarejestrowani, będący w szczególnej sytuacji na rynku pracy	Registered unemployed persons with a specific situation on the labour market	37
8.	Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wyk- ształcenia, wieku, czasu pozostawania bez pracy i stażu pracy	Registered unemployed persons by educational level, age, duration of unemployment and work seniority ..	37
9.	Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej według BAEL	Economic activity of population aged 15 and more by LFS	39
10.	Bezrobocie według BAEL	Unemployment by LFS	39
WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE		WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS	
11.	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w sektorze przedsiębiorstw	Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector	40
12.	Świadczenia społeczne	Social benefits	45
FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW		FINANCE OF ENTERPRISES	
13.	Wyniki finansowe przedsiębiorstw	Financial results of enterprises	46
14.	Wyniki finansowe przedsiębiorstw według sekcji. . .	Financial results of enterprises by section	48
	I. Przychody, koszty, wynik finansowy ze sprzedaży	I. Income, cost, financial result from sale	48
	II. Wynik finansowy brutto	II. Gross financial result	49
	III. Wynik finansowy netto	III. Net financial result	50
15.	Relacje ekonomiczne oraz struktura przedsiębiorstw według uzyskanych wyników finansowych	Economic relations and composition of enterprises by obtained financial result	51
16.	Aktywa obrotowe oraz zobowiązania długo- i krótko- terminowe przedsiębiorstw	Current assets and short-term and long-term liabilities of enterprises	54
17.	Aktywa obrotowe oraz zobowiązania przedsiębiorstw według sekcji	Current assets and liabilities of enterprises by section	55
CENY		PRICES	
18.	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych . . .	Price indices of consumer goods and services	56
19.	Średnie ceny detaliczne wybranych towarów i usług konsumpcyjnych	Average retail prices of selected consumer goods and services	56
20.	Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych	Average procurement prices of major agricultural products	60
21.	Przeciętne ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach	Average market-place prices received by farmers ...	61
22.	Relacje cen w rolnictwie	Price relations in agriculture	61

Tablica Table			Strona Page
	INWESTYCJE	INVESTMENT	
23.	Nakłady inwestycyjne	Investment outlays	62
24.	Mieszkania	Dwellings	63
	PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ	NATIONAL ECONOMY ENTITIES	
25.	Podmioty gospodarki narodowej według sekcji	National economy entities by sections	64
26.	Podmioty gospodarki narodowej według formy prawnej	National economy entities by form of legal	65
	ROLNICTWO	AGRICULTURE	
27.	Zwierzęta gospodarskie	Livestock	66
28.	Skup ważniejszych produktów rolnych	Procurement of major agricultural products	67
	PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO	INDUSTRY AND CONSTRUCTION	
29.	Produkcja sprzedana przemysłu	Sold production of industry	69
30.	Produkcja ważniejszych wyrobów według PKWiU ..	Production of major products by PRODCOM	72
31.	Produkcja sprzedana budownictwa	Sold production of construction	73
	HANDEL	TRADE	
32.	Sprzedaż detaliczna towarów według rodzajów działalności przedsiębiorstwa	Retail sales of goods by type of enterprise activity ...	74
	TURYSTYKA	TOURISM	
33.	Wykorzystanie obiektów noclegowych zbiorowego zakwaterowania	Occupancy in collective accomodation establishments	76
	BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE	PUBLIC SAFETY	
34.	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych i wskaźniki wykrywalności w okresie I-III 2007 r.	Ascertained crimes in completed preparatory proceedings and rates of detectability in the period I-III of 2007	77
	WYBRANE DANE O POWIATACH	SELECTED DATA ON POWIATS	
35.	Ludność w 2006 r.	Population in 2006	79
36.	Ruch naturalny ludności w IV kwartale 2006 r.	Vital statistics in IV th quarter of 2006	82
37.	Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy w 2007 r. ...	Registered unemployed persons and job offers in 2007 .	83
38.	Bezrobotni zarejestrowani według wieku w 2007 r. ...	Registered unemployed persons by age in 2007	84
39.	Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia w 2007 r.	Registered unemployed persons by educational level in 2007	85
40.	Mieszkania oddane do użytku w okresie I-III 2007 r..	Dwellings completed in the period I-III of 2007	86
41.	Podmioty gospodarki narodowej w 2007 r.	Entities of the national economy in 2007	87
42.	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych i wskaźniki wykrywalności w okresie I-III 2007 r.	Ascertained crimes in completed preparatory proceedings and rates of detectability in the period I-III of 2007	90
43.	Wypadki drogowe w okresie I-III 2007 r.	Road traffic accidents in the period I-III of 2007	91
	PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE	BASIC DATA FOR POLAND	
44.	Wybrane wskaźniki ogólnopolskie	Selected indicators for Poland	92
44.	Podstawowe dane o województwach	Basic data on voivodships	96

UWAGI OGÓLNE

1. Dane w *Biuletynie Statystycznym* prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD)**, opracowanej na podstawie wydawnictwa Urzędu Statystycznego Wspólnot Europejskich EUROSTAT – „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE rev. 1.1”. PKD wprowadzona została z dniem 1 maja 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, (Dz. U. Nr 33, poz. 289) w miejsce stosowanej wcześniej klasyfikacji PKD obowiązującej od 1 stycznia 1998 r.

Aktualna klasyfikacja PKD nie wpływa na poziom publikowanych dotychczas w *Biuletynie Statystycznym* danych w układzie obowiązującym do kwietnia 2004 r.

Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD według sekcji, działów i – w niektórych przypadkach – grup.

2. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności, tj. zaliczane do sektora publicznego i prywatnego. Do **sektora publicznego** zalicza się podmioty stanowiące własność państwową, jednostek samorządu terytorialnego oraz „mieszana” z przewagą kapitału podmiotów sektora publicznego. Do **sektora prywatnego** zalicza się podmioty gospodarki stanowiące własność prywatną krajową (m.in. spółki, spółdzielnie, osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, organizacje społeczne, stowarzyszenia, fundacje), zagraniczną (m.in. oddziały przedsiębiorców zagranicznych, przedstawicielstwa zagraniczne, spółki z wyłącznym udziałem kapitału zagranicznego) oraz „mieszana” z przewagą kapitału podmiotów sektora prywatnego lub brakiem przewagi sektorowej w kapitale przedmiotu.

3. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

4. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj. osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

5. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

6. W zależności od częstotliwości i zakresu pozyskiwanego materiału źródłowego (sprawozdania, wyniki badań i inne), dane prezentowane w *Biuletynie* różnią się zakresem podmiotowym i czasowym:

- 1) dane o pracujących, zatrudnieniu i wynagrodzeniach – w ujęciu miesięcznym – dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, zaliczanych do sektora przedsiębiorstw, w których liczba pracujących przekracza 9, przy czym dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju (z wyjątkiem pracujących) oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i innych;
- 2) dane o wynikach finansowych przedsiębiorstw niefinansowych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe i zobowiązanych do sporządzania sprawozdania o przychodach, kosztach i wyniku finansowym F-01/I-01 (z wyjątkiem podmiotów, których podstawowym rodzajem działalności jest działalność zaklasyfikowana według PKD do sekcji „Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo”, „Rybackość”, „Pośrednictwo finansowe”), przy czym dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 49;

GENERAL NOTES

1. Data contained in the Statistical Bulletin is presented in accordance with the **Polish Classification of Activities (PKD)**, compile of European Communities EUROSTAT – „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne - NACE rev. 1.1”. PKD was introduced on May 1, 2004 by the decree of Council of Ministers regarding the Polish Classification of Activities, dated January 20, 2004 (Journal of Laws No. 33, item 289) to replace the formerly applied PKD that had been effective as from January 1, 1998.

The present PKD does not affect data that has so far been published in the Statistical Bulletin in order applicable until April 2004.

Statistical data is presented in accordance with NACE as arranged by sections, divisions and, in certain cases, groups.

2. Presented data cover units of the national economy regardless of ownership, that is, included in the public and private sectors. The **public sector** includes units of state ownership, units of territorial self-government administration ownership and “mixed” ownership with a public sector unit capital majority. The **private sector** includes units of private domestic ownership (among others: companies, co-operatives, natural persons conducting economic activities, social organizations, associations, foundations), private foreign ownership (among others: foreign enterprises branches, foreign representatives, partnerships with exclusive foreign capital share) and “mixed” ownership with a private sector unit capital majority or lack of sectors majority in unit capital.

3. Data is compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.

4. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e. legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

5. The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity, i.e., production and services activity on their own-account in order to earn a profit.

6. Data presented in the Bulletin differs in subject and time period depending on frequency and scope of source documents (reports, research findings and others):

- 1) data on employment, employees, wages and salaries – for monthly periods – refers to those units of the national economy, included in enterprises sector which employ more than 9 persons; data does not include persons employed abroad (excluding employees) or in social and political organizations, trade unions and others;
- 2) data on financial results of non-financial enterprises covers economic units – for quarterly periods – units keeping accounting ledgers and which are obligated to prepare reports on revenues, costs and the financial result F-01/I-01 (with the exception of units in which the principal activity is classified as “Agriculture, hunting and forestry”, “Fishing” and “Financial intermediation” according to the NACE), in which the number of employees exceeds 49 persons;

3) dane o nakładach inwestycyjnych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych, prowadzących księgi rachunkowe, niezależnie od rodzaju działalności, w których liczba pracujących przekracza 49;

4) dane o skupie produktów rolnych:

- za okresy miesięczne pochodzą z meldunków o ilości skupu realizowanego przez osoby prawne i samodzielne jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej,

- za okresy półroczne (z kwartalnym opóźnieniem) uwzględniają korekty wynikające ze sprawozdawczości obejmującej również osoby fizyczne prowadzące skup o wartości przekraczającej 10 tys. zł.

Zarówno dane miesięczne, meldunkowe jak i ze sprawozdawczości półrocznej obejmują skup produktów rolnych tylko od producentów z terenu województwa;

5) dane o produkcji sprzedanej przemysłu, budowlano-montażowej oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9;

6) dane o produkcji wyrobów dotyczą podmiotów (producentów wyrobów przemysłowych we wszystkich rodzajach działalności), w których liczba pracujących przekracza 49;

7. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o **sektorze przedsiębiorstw**, dotyczy to podmiotów prowadzących działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa, włączając działalność usługową; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego, naprawy pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego; hoteli i restauracji; transportu, gospodarki magazynowej i łączności; obsługi nieruchomości, wynajmu maszyn i urządzeń bez obsługi oraz wypożyczania artykułów użytku osobistego i domowego, informatyki, działalności gospodarczej pozostałej; odprowadzania i oczyszczania ścieków, gospodarowania odpadami, pozostałych usług sanitarnych i pokrewnych; działalności związanej z kulturą, rekreacją i sportem oraz działalności usługowej pozostałej.

8. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o **przemysśle**, dotyczy to sekcji PKD: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

9. Dane w ujęciu wartościowym – o ile nie zaznaczono inaczej – podano w cenach bieżących i tak je uwzględniono przy obliczaniu wskaźników struktury. Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach stałych, którymi są średnie ceny bieżące 2000 r.

10. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

11. Dane według sekcji, działów i grup PKD oraz dane o produkcji wyrobów opracowano metodą przedsiębiorstw.

12. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach *Biuletynu*. W momencie wprowadzenia zmiany dane te oznaczone są „*”.

13. Ze względu na elektroniczną technikę przetwarzania danych, w niektórych przypadkach sumy z niższych poziomów klasyfikacji mogą się różnić – z tytułu zaokrągleń – od wielkości „ogółem” na wyższych poziomach klasyfikacji.

3) *data on investment outlays – for quarterly periods – refers to economic entities keeping accounting ledgers, irrespective of kind of activities, in which the number of employees exceeds 49 persons;*

4) *data on procurement of agricultural products:*

- *for monthly periods comes from reports on the quantity of procurement by legal persons and independent organizational entities without legal personality,*

- *for semi-annual periods (with a one quarter delay) includes revisions resulting from reports and also includes procurement by natural persons when its value exceeds 10 thous. zł.*

Both monthly, registration and half-yearly reported data includes procurement of agricultural products only from producers located on the territory of the voivodship;

5) *data on sold production of industry and of assembly-construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employees exceeds 9 persons;*

6) *production of products refer to entities (producers of industrial products in all kinds of activities) refer to those units, in which the number of employees exceeds 49 persons.*

7. *The category – **enterprise sector** – used in the Bulletin, indicates those units which carry out economic activities in the following areas: forestry, logging and related service activities; sea fishing; mining, quarrying; manufacturing; electricity, gas and water supply; construction; wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods; hotels and restaurants; transport, storage and communication; real estate activities, renting of machinery and equipment without operator and of personal and household goods, computer and related activities, other business activities; collection and treatment of sewage and of other waste, sanitation, remediation and similar activities; recreational, cultural and sporting activities and other service activities.*

8. *The category – **industry** used in the Bulletin, refers to the NACE (rev. 1) sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas and water supply”.*

9. *Data expressed in pecuniary values – if not otherwise stated – were presented in current prices and so used to computation of structural coefficients. Index numbers were calculated on the basis of values expressed in constant prices, which are assumed as average current prices in 2000.*

10. *In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain – base index method.*

11. *Data by the NACE section, division and group and data of production of products is compiled following the enterprise method.*

12. *Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Bulletin. Such revised data will be marked with sign “*”.*

13. *Due to electronic data processing technology, in selected cases the grand totals for lower classification levels may differ, due to number roundings, from the figure “total” at higher classification levels.*

14. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

15. W tablicach zawierających w boczku okresy miesięczne, w przypadku braku informacji – podano dane kwartalne, wpisując je na poziomie miesiąca kończącego kwartał.

16. Grupowania wyrobów i towarów dokonuje się na podstawie Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU), wprowadzonej z dniem 1 maja 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 6 kwietnia 2004 r. (Dz. U. Nr 89, poz. 844). PKWiU została opracowana na podstawie następujących klasyfikacji i nomenklatur międzynarodowych: „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE, Rev. 1.1”, „Classification of Products by Activity – CPA”, oraz „Products of the Community – PRODCOM”.

17. W stosunku do obowiązującej Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD) oraz Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU) w *Biuletynie* zastosowano skróty; skrócone nazwy oznaczone zostały w tablicach znakiem “Δ”. Ze-stawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podaje się poniżej:

14. Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

15. In tables presenting monthly data on the side, when such data is not available, quarterly data is shown in the line of the month ending a quarter.

16. Products and goods are grouped in accordance with the Polish Classification of Products and Services (PKWiU), introduced on May 1, 2004 by the decree of Council of Ministers, dated April 6, 2004 (Journal of Laws No. 89, item 844). PKWiU was compiled on the basis of the following international classifications and nomenclatures: “Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE, Rev. 1.1”, “Classification of Products by Activity – CPA” and “Products of the Community – PRODCOM”.

17. In regard to NACE and the Polish Classification of Products and Services (PKWiU), abbreviations are used in the Bulletin which are marked in the tables with the sign “Δ”. The abbreviations and their complete names are given below:

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
sekcje PKD		sections of the NACE	
handel i naprawy	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego	trade and repair	wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
obsługa nieruchomości i firm	obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej	x	real estate, renting and business activities
administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne	administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i powszechne ubezpieczenie zdrowotne	x	public administration and defence; compulsory social security
działy PKD		divisions of the NACE	
x	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	manufacture of wearing apparel and furriery	manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich	produkcja skór wyprawionych i wyrobów ze skór wyprawionych	processing of leather and manufacture of leather products	tanning and dressing of leather; manufacture of luggage, handbags, saddlery, harness and footwear
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz z korka (z wyłączeniem mebli), wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania	manufacture of wood and wood, straw and wicker products	manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials
produkcja wyrobów z metali	produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń	manufacture of metal products	manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment
produkcja maszyn i urządzeń	produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of machinery and equipments n.e.c.

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
działy PKD (dok.)		divisions of the NACE (cont.)	
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna	produkcja mebli; działalność produkcyjna, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw	sprzedaż, obsługa i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw do pojazdów samochodowych	x	sale, maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail trade of automotive fuel
handel hurtowy i komisowy	handel hurtowy i komisowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi i motocyklami	wholesale and commission trade	wholesale trade and commission trade, except of motor vehicles and motorcycles
handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego	handel detaliczny, z wyłączeniem sprzedaży pojazdów samochodowych i motocykli; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego	retail trade; repair of personal and household goods	retail trade, except of motor vehicles and motorcycles; repair of personal and households goods
grupy PKD		the NACE groups	
wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna	wznoszenie kompletnych budynków i budowli lub ich części; inżynieria lądowa i wodna	building of constructions; civil engineering	building of complete construction or parts thereof; civil engineering
wyroby według PKWiU		products by PRODCOM (PKWiU)	
mleko	mleko płynne przetworzone	milk	processed liquid milk
masło	masło oraz inne tłuszcze otrzymywane z mleka	butter	butter and other fats from milk
cement	cement portlandzki, cement glinowy, cement żuźlowy i podobne rodzaje cementu hydraulicznego	cement	portland cement, aluminous cement, slag cement, and similar hydraulic cement

18. Zgodnie z ustawą z dn. 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (Dz. U. Nr 88, poz. 439) wprowadzono rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 13 VII 2000 r. (Dz. U. Nr 58, poz. 685) *Nomenklaturę Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)*, która została opracowana na podstawie *Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS)*, obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS dzieli Polskę na hierarchicznie powiązane jednostki terytorialne z uwzględnieniem pięciu poziomów, z czego trzy określamy jako poziomy regionalne, a dwa – lokalne. Przyporządkowanie poszczególnych jednostek terytorialnych do odpowiednich poziomów NTS podano w załączniku do cytowanego wyżej rozporządzenia.

Rozporządzenie z 2000 r. w sprawie wprowadzenia Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS) zostało skorygowane rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 27 kwietnia 2004 r. (Dz. U. Nr 98, poz. 998), wchodzącym w życie z dniem uzyskania przez Polskę członkostwa w Unii Europejskiej. Zmiany dotyczą poziomu NTS1, który do tej pory oznaczał obszar całego państwa, a obecnie obejmuje swym zasięgiem 6 nowo wyodrębnionych regionów.

19. Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.

20. Świętokrzyskie w nomenklaturze NTS identyfikowane jest jako jeden podregion świętokrzyski, w związku z czym informacje dotyczące województwa pokrywają się z danymi o podregionie.

18. According to the Act on Public Statistics dated 29 VI 1995 (Journal of Laws No. 88, item 439) was introduced by the decree of the Council of Ministers dated 13 VII 2000 (Journal of Laws No. 58, item 685) the *Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS)*, which was elaborated on the basis of *Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS)*, standing in countries of the European Union. NTS divides Poland in the hierarchically connected territorial units into five levels; three of them are described as regional levels, and two left – as local levels. An allocation of particular territorial units to respective levels of NTS was given in the enclosure with the above-cited decree.

Regulation from 2000 on implementation of the *Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS)* was corrected by the Regulation of the Council of Ministers dated April 27, 2004 (Journal of Laws No. 98, item 998) valid from date of accession of Poland into the European Union. The amendments concern the level NTS1, which has been denoted a country as a whole as yet and now includes 6 newly established regions.

19. Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.

20. In the NTS nomenclature, Świętokrzyskie is identified as one świętokrzyski subregion because information concerning the voivodship coincides with the data of sub-region.

WYJAŚNIENIA METODYCZNE

1. Dane o:

- 1) ludności zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej o ruchu naturalnym i migracji ludności;
- 2) urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) zostały obliczone zgodnie z kryteriami definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO).

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;
- 2) właścicieli i współwłaścicieli jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;
- 5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Prezentowane w *Biuletynie* dane nie obejmują pracujących w rolnictwie indywidualnym oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy a także w wymiarze niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Od czerwca 2004 r. dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczące osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. Nr 99, poz. 1001 z późniejszymi zmianami), w miejsce ustawy z dnia 14 grudnia 1994 r. o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu (jednolity tekst Dz. U. z 2003 r. Nr 58, poz. 514 z późniejszymi zmianami).

Do „bezrobotnych zarejestrowanych w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia nauki” zaliczono osoby bezrobotne w ww. okresie, które ukończyły (potwierdzone dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) naukę w szkole, kursy zawodowe trwające co najmniej 24 miesiące lub nabyły uprawnienia do wykonywania zawodu jako osoby niepełnosprawne.

„Długotrwale bezrobotni” są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem (od listopada 2005 r.) okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego w miejscu pracy.

„Bezrobotni do 25 roku życia” są to osoby, które do dnia zastosowania wobec nich usług lub instrumentów rynku pracy nie ukończyły 25 roku życia. Do października 2005 r., były to osoby, które w roku kalendarzowym nie ukończyły 25 lat.

„Bezrobotni powyżej 50 roku życia” są to osoby, które w dniu zastosowania wobec nich usług lub instrumentów rynku pracy ukończyły co najmniej 50 lat. Do października 2005 r. były to osoby, które w roku kalendarzowym ukończyły co najmniej 50 lat.

„Bezrobotni bez kwalifikacji zawodowych” są to osoby nieposiadające kwalifikacji do wykonywania jakiegokolwiek zawodu, poświadczonych dyplomem, świadectwem, zaświadczeniem instytucji szkoleniowej lub innym dokumentem uprawniającym do wykonywania zawodu. Od listopada 2005 r. – łącznie z osobami z wykształceniem średnim ogólnokształcącym.

Stopę bezrobocia rejestrowanego obliczono jako udział zarejestrowanych bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo.

Stopę bezrobocia podaje się z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (będących składową cywilnej ludności aktywnej zawodowo) wyszacowanych na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002.

5. Dane o aktywności ekonomicznej ludności w wieku 15 lat i więcej opracowano na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, prowadzonego w cyklu kwartalnym. Badaniem objęte są osoby będące członkami wylosowanych gospodarstw domowych.

METHODOLOGICAL NOTES

1. Data concerning:

1) population is compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2002 as well as current reporting data on vital statistics and population migration;

2) births and deaths (including infant deaths) – is calculated according to the definition of infant birth and death – recommended by the World Health Organization (WHO).

2. Data on employed persons includes those employed on a full and part-time basis in the main place of work.

Employed persons include:

1) persons employed on the basis of a labour contract;

2) owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;

3) outworkers;

4) agents and persons employed by agents;

5) members of agricultural production co-operatives.

Data presented in the Bulletin does not include private farmers or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

3. Data on **average paid employment** includes persons employed on the basis of a labour contract on a full and part-time basis, converted to full-time work period.

4. Since June 2004, the data on the **unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in accordance with the Law of 20 April 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (Journal of Laws No. 99, item 1001, with later amendments), which replaced the Law dated 14 December 1994 on Employment and Combating Unemployment (uniform text Journal of Laws 2003 No. 58, item 514, with later amendments).

Among the „unemployed registered within the period of 12 months since the completion of education” are counted persons unemployed during the above mentioned period who completed (confirmed with a diploma, certificate, or other document) school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or acquired the right to perform a job as the disabled persons.

The „long term unemployed” are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding (since November 2005) the periods of traineeship and occupational preparation at the work place.

The „unemployed aged up to 25 years” – are persons who were under 25 years of age on the day they became recipients of the labour market instruments. Until October 2005 they were persons, who were aged less than 25 in the calendar year.

The „unemployed over 50 years old” are persons who were over 50 years of age on the day they became recipients of the labour market instruments. Until October 2005 they were persons, who were aged at least 50 years in the calendar year.

The „unemployed without occupational qualifications” – are persons who do not have qualifications for performing any occupation confirmed by a diploma, certificate, certificate issued by a training institution or any other document entitling them to perform an occupation. Since November 2005 it also concerns persons with general secondary education.

The **registered unemployment rate** was compiled as a ratio of registered unemployed persons to the economically active civil population.

The unemployment rate is given including persons working on private farms in agriculture (comprising a part of economically active civil population) estimated on the basis of the results of the 2002 Population and Housing Census and 2002 Agricultural Census.

5. Data on the economic activity of the population, aged 15 and more, is compiled on the basis of **Labour Force Survey (LFS)**, which is conducted quarterly. The survey includes the members of randomly selected households.

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w badanym tygodniu:

- 1) wykonywały przez co najmniej 1 godzinę pracę przynoszącą dochód lub zarobek, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym (lub dzierżawionym) gospodarstwie rolnym lub prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;
- 2) miały pracę, ale jej nie wykonywały:
 - z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego lub wypoczynkowego,
 - z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła do 3 miesięcy oraz od 2006 r. powyżej 3 miesięcy i dotyczyła osób, które były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50 % dotychczasowego wynagrodzenia.

Bezrobotni to osoby, które w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe ją podjąć w ciągu dwóch tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć. Od I kwartału 2001 r. populacja bezrobotnych, według zaleceń Eurostatu, została ograniczona do osób w wieku 15–74 lata.

Współczynnik aktywności zawodowej obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Wskaźnik zatrudnienia obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Stopę bezrobocia obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

6. Przeciętne wynagrodzenia miesięczne nominalne przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacane niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

7. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach miesięcznych prezentuje się w ujęciu brutto.

8. Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych.

Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych** dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Emerytalno-Rentowego, którym dysponuje Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego, a także z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z obu tych funduszy.

Świadczenia emerytalno-rentowe obejmują kwoty świadczeń bieżących oraz wyrównawczych za okresy wsteczne, nie obejmują natomiast wypłat świadczeń realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

9. Dane dotyczące wyników finansowych przedsiębiorstw prezentuje się w dostosowaniu do nowelizacji ustawy o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (tekst jednolity ustawy – Dz. U. z 2002 r. Nr 76, poz. 694 z późniejszymi zmianami).

Among the **employed**, are included all persons aged 15 and more who within the surveyed week:

- 1) performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employee, worked on own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside of agriculture;
- 2) had work but did not perform it:
 - due to illness, maternity leave or vacation,
 - due to other reasons, but the break in employment did not exceed 3 months and since 2006 exceeded 3 months and concerned persons who were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto wages and salaries.

The **unemployed** are person, who within the period of the surveyed week did not work, actively sought work and was available for work within two weeks after the surveyed week.

The unemployed also include persons who have found and were waiting to begin work within a 3-month period as well as persons who were available for that work. Since the 1st quarter of 2001 the population of unemployed persons, in compliance with the Eurostat recommendation, has been limited to persons aged 15–74 years.

The **activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or a given group), in population aged 15 and more (total or a given group).

The **employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or a given group), population aged 15 and more (total or a given group).

The **unemployment rate** is calculated as the share of the unemployed persons (total or a given group), in the number of the economically active persons, aged 15 and more (total or a given group).

6. Average monthly nominal wage and salary per employee are computed assuming the following:

- 1) personal wages and salaries (excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad);
- 2) payments from a share in profit or in the balance surplus of co-operatives;
- 3) additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;
- 4) fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.

7. Data on average monthly wages and salaries is presented in gross terms.

8. Information regarding retirement pay and pension benefits (excluding farmers) concerns benefits financed from the Social Insurance Fund of the Social Insurance Institution.

Information regarding **retirement pay and pension benefits for farmers** concerns benefits financed from the Pension Fund of the Agricultural Social Insurance Fund as well as from the Social Insurance Fund, in the case of farmers who are authorized to receive benefits from both of these funds simultaneously.

Retirement pay and pension benefits comprise amounts of current benefits and compensatory benefits for preceding periods, however not include the amount of benefits paid arising out of international agreements.

9. Data on financial results of enterprises is presented as prescribed by the amended Accounting Act dated 29 September, 1994 (uniform text Journal of Laws 2002 No. 76, item 694 with later amendments).

10. Przychody z całokształtu działalności obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody ze sprzedaży towarów i materiałów, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji.
Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem upustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług;
- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny, aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

11. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, amortyzację oddanych w dzierżawę lub naajem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub całość wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 3) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

12. Wyniki finansowe:

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);

10. Revenues from total activity includes:

- 1) net revenues from sale of products within country and for export which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and third party services if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products;
- 2) revenues from sale of goods and materials, i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manufactured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by other manufacturers.
Revenues from sale of products, goods and materials affecting the financial result is established in a value expressed in the actual sale prices, taking into account all discounts, rebates and deductions, excluding value added tax;
- 3) other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the operating activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;
- 4) financial revenues, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on time deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.

11. Costs of obtaining revenues from total activity includes:

- 1) cost of products sold, goods and materials related to the basic operating activity, which includes: the value of goods and materials sold as well as total costs decreased by the cost of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;
- 2) other operating costs, i.e. costs indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, depreciation write-downs (write-downs relating to permanent loss of value), fines, penalties and damages paid, wholly or partially written-off receivables relating to bankruptcy, composition or reorganization, provisions formed for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (losses on current business transactions), adjustments of the depreciation value for non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations and fixed assets received free of charge;
- 3) financial costs, i.e., among other things interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains.

12. Financial results:

- 1) the financial result from the sale of products, goods and materials constitutes a difference between net revenues gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);

- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. zawiera część zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;
- 3) wynik działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;
- 4) wynik operacji finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi.

Wynik zdarzeń nadzwyczajnych został zawężony do finansowych skutków zdarzeń trudnych do przewidzenia, występujących poza działalnością operacyjną jednostki. Do zdarzeń nadzwyczajnych nie są kwalifikowane takie zdarzenia, jak: zmiana metod produkcji, sprzedaż zorganizowanej części jednostki, zaniechania lub zawieszenia części działalności, postępowania układowe;

- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, skorygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;
- 8) obciążenia wyniku finansowego brutto obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz płatności z nim równanych, na podstawie odrębnych przepisów (wpłaty z zysku po opodatkowaniu podatkiem dochodowym na rzecz budżetu przez przedsiębiorstwa państwowe i jednoosobowe spółki Skarbu Państwa).

Wpływający na wynik finansowy podatek dochodowy za dany okres sprawozdawczy obejmuje: część bieżącą i część odroczoną. Część odroczonej stanowi różnicę między stanem rezerw i aktywów z tytułu podatku odroczonego (w związku z przejściowymi różnicami między wynikiem finansowym brutto a podstawą opodatkowania, wynikającymi z odmienności momentu ujęcia przychodu i kosztu zgodnie z przepisami o rachunkowości a przepisami podatkowymi) na koniec i początek okresu sprawozdawczego;

- 9) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

13. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje lub rozliczenia międzyokresowe;
- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;

- 2) the result on other operating activity is a difference between other operating revenues and other operating costs. From 2002 this item comprise part of extraordinary events related to operating activity;
- 3) the result on operating activity constitutes a difference between net revenues from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions or disposals, excluding value added tax, and other operating revenues, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;
- 4) the result on financial operations constitutes a difference between financial revenues, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;
- 5) the financial result on economic activity is the sum of the financial results: on the sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;
- 6) the result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses.

This item was narrowed down to the financial results of the events, which are difficult to foresee and are not part of operating activity of the entity. Extraordinary events do not include changes in production methods, the sale of an organized part of the entity, abandonment or suspension of a part of activity, and composition;

- 7) gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity corrected by result on extraordinary events;
- 8) encumbrances of gross financial result include: income tax on legal and natural persons and other payments pursuant to separate regulations (payable out of profits after taxation with income tax to the benefit of the state budget by state owned enterprises and sole-shareholder companies of the State Treasury).

The income tax affecting the financial result relating to a given reporting period is composed of a current part and a deferred part. The deferred part constitutes a difference between provisions and assets relating to defer tax (pertaining to timing differences between gross financial result and taxable base due to different moments of reporting revenues and costs in accordance with the Accounting Act and tax regulations) as at the end and beginning of the reporting period;

- 9) net financial result (profit or loss) is obtained after decreasing the gross financial result by obligatory encumbrances.

13. Current assets and liabilities:

- 1) current assets are part of the property controlled and used by the entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future. They include: stock (circulating or current fixed assets), short-term: dues, investments and inter-period settlements;
- 2) short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;

- 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) to ogół zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całość lub część pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego.
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

14. Wskaźniki:

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;
- 2) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych;
- 6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

15. Wartość produkcji sprzedanej i usług w przemyśle od 1996 r. wykazywana jest w bieżących lub stałych cenach bazowych. **Cena bazowa** definiowana jest jako kwota pieniędzy otrzymana przez producenta za jednostkę produktu, pomniejszona o podatki opłacone od danego produktu (podatek od towarów i usług VAT, podatek akcyzowy) względnie rabaty i upusty, powiększona o dotacje otrzymywane do danego produktu. Jako stałe ceny bazowe przyjmuje się średnie ceny z 2000 roku.

16. Wskaźniki cen:

- 1) produkcji sprzedanej przemysłu opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i opatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:

- a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:
 - dla szerebła przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu,
 - dla szerebła grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szerebła ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu,
- b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szerebłi ważone wartością ich sprzedaży z 2000 r. Wartości te aktualizowane są miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców.

- 3) short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;
- 4) short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;
- 5) liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets;
- 6) short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date.
- 7) long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.

14. Indices:

- 1) sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net revenues from the sale of products, goods and materials;
- 2) the cost level indicator constitutes the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;
- 3) the profitability rate of gross turnover constitutes the relation of gross financial result to revenues from total activity;
- 4) the profitability rate of net turnover constitutes the relation of net financial result to revenues from total activity;
- 5) the first degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments to short-term liabilities;
- 6) the second degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.

15. The value of sold production and service in the industry since 1996 has been presented in current or constant base prices. The **base price** is defined as the amount of money obtained by a producer for the unit of product decreased by the tax on this product (the tax on goods and services VAT, excises tax) or discounts and rebates, increased by subsidies to the very product. The average prices in 2000 are assumed as constant base prices.

16. Price indices:

- 1) sold production of industry are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas and water supply”.

With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:

- a) price indices on the base “previous month = 100”:
 - at enterprise level – as weighted averages of individual price indices of representative items in using, as their weight system, their sale value in the surveyed month,
 - at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their full sale value in the surveyed month,
- b) price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their sale value of 2000. The indices are updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.

The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers.

2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „Budownictwo”. Sposób obliczania wskaźnika cen jest analogiczny jak w pkt. 16.1.

17. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych uzyskano na podstawie obserwacji zmian cen wytypowanych towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1800 reprezentantów w 2007 r.) notowanych w 209 rejonach na terenie całego kraju.

Wskaźniki cen obliczono, przyjmując jako system wag roczną strukturę wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych na zakup towarów i usług z roku poprzedzającego rok badany.

18. Dane o cenach skupu dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych (Patrz uwagi ogólne pkt. 6.4).

19. Źródłem informacji o **cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich** uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen prowadzone przez stałych ankietatorów na celowo wytypowanych 450 targowiskach. Do 2004 r. źródłem informacji o cenach uzyskiwanych przez rolników była miesięczna sprawozdawczość korespondentów rolnych, którzy notowali również ceny uzyskiwane w bezpośrednich obrotach między poszczególnymi gospodarstwami. W związku z tym od 2005 r. dane nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie. Przeciętne ceny miesięczne obliczono jako średnie arytmetyczne wszystkich notowań w skali całego kraju i województw.

20. Źródłem informacji o **cenach detalicznych** prezentowanych towarów i usług są notowania prowadzone przez ankietatorów urzędów statystycznych. Ceny żywności notowane są raz w miesiącu, a owoców i warzyw – trzy razy w miesiącu (w każdej dekadzie).

21. Prezentowany **podział nakładów inwestycyjnych**, obejmujących nakłady na nowe środki trwałe i (lub) ulepszenie (rozbudowę, przebudowę, rekonstrukcję, modernizację) istniejących obiektów majątku trwałego, opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”. Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj. melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto koszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego (określanych do 31 XII 2001 r. jako odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych) za okres realizacji inwestycji (uwzględniono wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących).

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

2) construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in “Construction” section. Price indices calculation is analogous to the one described in item 16.1.

17. The price index of consumer commodities and services are obtained on the basis of price observation of selected consumer commodities and services (about 1800 representatives in 2007) quoted in 209 districts of the country.

Price indices are based on the following weights system of annual structure expenditures (excluding subsistence consumption) of households for purchases of goods and services in the year preceding the one examined.

18. Data on procurement prices concern prices pay by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average prices were calculated as a quotient of value (without value added tax - VAT) and quantity of each agricultural product (See general notes item 6.4).

19. The information on **prices of agricultural products and livestock received** by farmers on market-places comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected 450 market-places. Until 2004 information on prices received by farmers was collected monthly from agricultural correspondents, whose reports also included prices of products traded between farms. Therefore since 2005 data are not fully comparable with data in previous years. Average prices were calculated as arithmetic mean of quotations from the entire country and from voivodships.

20. The sources of information on **retail prices** of presented consumer goods and services are quotations conducted by price collectors of statistical offices. Prices of food are collected once a month, prices of fruit and vegetables – three times a month (every decade).

21. The presented division of **investment outlays**, including outlays on new fixed assets and (or) the improvement (enlargement, rebuilding, reconstruction, modernization) of existing capital asset items, was compiled according to the principles of the “ESA 1995” recommendations. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

Outlays on fixed assets include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as land and water engineering constructions), of which among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),
- transport equipment;
- other, i.e., detailed melioration, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets and since 1995, livestock basic herd and long-term plantings and moreover costs of treatment of contracted liabilities in order to finance purchasing, constructing and developing of fixed assets (determined up to 31 December 2001 as interests on credits and investment loans) for the period of investment realization (including exclusively in data expressed at current prices).

Other outlays include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

22. Pogłowie zwierząt gospodarskich podano na podstawie badań pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego oraz bydła, owiec, drobiu i związanej z tymi gatunkami produkcji zwierzęcej, prezentując dane według grup produkcyjno-użytkowych. Badania pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego prowadzone są 3-krotnie w roku – w kwietniu według stanu w końcu marca, w sierpniu według stanu w końcu lipca i w grudniu według stanu w końcu listopada, a badania pogłowia bydła i pozostałych gatunków zwierząt gospodarskich 2-krotnie w roku – według stanu w czerwcu i grudniu.

23. Dane o wartości produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa, przetwórstwa przemysłowego oraz wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę) oraz produkcji budowlano-montażowej prezentuje się – bez VAT i podatku akcyzowego, łącznie natomiast z wartością dotacji przedmiotowych do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

24. Dane o **produkcji sprzedanej przemysłu** dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”, natomiast o produkcji sprzedanej budownictwa – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo” i obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;”
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych systemem zleceń (tj. na rzecz obcych zleceńodawców) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD do sekcji „Budownictwo”, polegających na wznoszeniu budynków i budowli poczynając od przygotowania terenu przez zróżnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonania elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

25. Dane o **sprzedaży detalicznej towarów** obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej oraz inne punkty sprzedaży (np. składy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

26. Przestępstwo stwierdzone jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego objęty oskarżeniem prokuratora, a nadto każdy występki skarbowy, których charakter jako przestępstwa został potwierdzony w wyniku postępowania przygotowawczego.

27. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

22. Farm animal stocks have been disclosed on the basis of surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter and cattle, sheep, poultry and animal production related to these species, with data being presented according to production – utility groups. Surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter are conducted three times a year – in April (as at the end of March), in August (as at the end of July) and in December (as at the end of November), while surveys of cattle and other farm animal species – twice a year – as at June and December.

23. Data on the value of sold production of industry (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas and water supply) and of construction and assembly production is presented – excluding VAT and the excise tax, but including the value of objective subsidies for products and services – in so-called basic prices.

The value of sales construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack of excise tax and entity subsidies.

24. Data on **sold production of industry** covers industrial and non-industrial activities of the economic entities included to the section: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas and water supply”, instead data on sold production of construction, covers construction and non-construction activities of economic entities included to the section “Construction” and concerns:

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;
- 3) lump sum agent fees in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.

Data regarding **construction and assembly production sales** concerns work realized domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE in the section “Construction”, consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions the laying and covering of roofs (raw state) to assembly, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.

25. Data on **retail sales** covers the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities indicating purchases to meet the needs of individual customers.

26. An **ascertained crime** is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation by a public prosecutor, moreover every revenue related misdemeanour, the character of which was confirmed as a crime as a result of preparatory proceedings.

27. The **rate of detectability of delinquents** is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

WYBRANE WSKAZNIKI WOJEWÓDZKIE

SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP

OKRESY PERIODS		Ludność ^{ab} w tys. <i>Population^{ab}</i> <i>10³</i>	Podmioty gospodarki narodowej ^{ac} <i>National economy^{ac}</i> <i>entities</i> <i>10³</i>	Bezrobotni zarejestrowani ^a <i>Registered unemployed persons^a</i>			Stopa bezrobocia rejestr- owanego ^{ad} w % <i>Unemployment rate^{ad}</i> <i>in %</i>	Oferty pracy ^e <i>Job offers^e</i>	Bezrobotni zarejestrowani na 1 ofertę pracy ^a <i>Registered unemployed persons per job offer^a</i>	
				w tys. <i>10³</i>	A	B				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>										
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>										
2005	I–XII	1285,0	104,4	117,8	x	x	x	x	x	
2006	I–XII	1279,8	106,3	99,4	x	x	x	x	x	
2006	III	1283,5	104,2	118,7	93,1	98,4	20,6	2806	170	
	IV . . . . .	.	104,4	113,5	92,6	95,6	19,9	2776	202
	V . . . . .	.	104,6	109,0	91,3	96,1	19,2	2831	176
	VI	1281,8	104,8	104,9	89,3	96,2	18,6	2667	159	
	VII . . . . .	.	105,3	103,3	89,0	98,5	18,4	2518	159
	VIII . . . . .	.	105,5	102,7	88,2	99,4	18,2	2211	154
	IX	1280,6	105,6	101,2	87,8	98,6	18,0	2173	142	
	X . . . . .	.	106,0	98,1	86,9	96,9	17,6	2574	150
	XI . . . . .	.	106,0	97,5	85,2	99,4	17,5	1784	189
	XII	1279,8	106,3	99,4	84,4	101,9	17,8	1293	313	
	2007	I	106,1	101,5	83,7	102,1	18,0	1664	205
		II	106,1	100,4	83,2	99,0	17,8	2205	189
III . . . . .		.	106,1	96,7	81,5	96,3	17,3	3025	108

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector			Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych ^{fg} Average monthly gross retirement pay and pension from the Social Insurance Fund ^{fg}	
	w tys. 10 ³	A	B	w złotych in zł	A	B	w złotych in zł	A
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2005 I–XII	103,3	101,5	100,6	2130,17	100,9	101,9	1010,88	103,1
2006 I–XII	106,1	102,7	100,5	2232,25	104,8	102,4	1085,24	107,4
2006 III	104,7	101,9	100,2	2210,91	102,3	108,1	1044,51	104,4
IV	105,2	102,7	100,4	2195,40	106,3	99,3	.	.
V	105,9	103,3	100,7	2166,16	104,3	98,7	.	.
VI	106,0	102,9	100,1	2199,56	103,4	101,5	1069,18	106,5
VII	106,7	102,7	100,7	2230,27	104,6	101,4	.	.
VIII	107,2	103,3	100,5	2238,49	104,0	100,4	.	.
IX	107,2	103,2	100,0	2234,70	105,0	99,8	1078,93	107,1
X	107,8	104,4	100,5	2250,97	105,8	100,7	.	.
XI	108,2	105,1	100,5	2375,59	105,1	105,5	.	.
XII	108,4	104,9	100,2	2443,17	106,0	102,8	1085,24	107,4
2007 I	109,3	105,1	100,9	2226,30	107,1	91,1	.	.
II	109,8	105,1	100,4	2260,78	110,5	101,5	.	.
III	110,8	105,8	100,9	2365,60	107,0	104,6	1111,62	106,4

a Stan w końcu okresu. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. c Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. d Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo; dane nieporównywalne z publikowanymi wcześniej; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. e W ciągu miesiąca. f Dane narastające. g Łącznie z kwotą jednorazowej wypłaty dla osób pobierających świadczenia emerytalno-rentowe w kwocie nie wyższej niż kwota najniższej emerytury i renty; dane dla 2003 i 2004 r. bez kwoty jednorazowej wypłaty dla osób pobierających świadczenia emerytalno-rentowe w kwocie nie wyższej niż kwota najniższej emerytury i renty.

a End of period. b See methodological notes item 1. c Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms. d Ratio of unemployed persons to the economically active civil population; data are not comparable to those published earlier; see methodological notes item 4. e During a month. f Data on accrued base. g Including one-off compensation for persons receiving retirement pay and pension benefits - not higher than the amount of the lowest retirement pay or pension; data for 2003 and 2004 excluding one-off compensation for persons receiving retirement pay and pension benefits - not higher than the lowest retirement pay or pension.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)
 SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen skupu Price indice of procurement							
	ziarna zbóż (bez siewnego) cereal grain (excluding sowing seed)				żywca rzeźnego animals for slaughter			
	pszenicy wheat		żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)		trzoda chlewna pigs	
	A	B	A	B	A	B	A	B
2005 I–XII	65,8	x	65,7	x	103,2	x	92,8	x
2006 I–XII	124,2	x	128,6	x	98,8	x	94,1	x
2006 III	98,0	97,6	99,2	100,1	106,0	99,8	86,6	102,7
IV	105,9	101,1	115,5	115,2	103,0	102,5	92,0	100,0
V	105,5	105,5	107,1	87,4	102,3	98,0	94,2	100,0
VI	127,3	102,4	117,0	108,6	103,5	101,6	98,4	105,0
VII	118,2	101,2	116,8	96,8	97,7	94,9	98,5	108,3
VIII	131,5	109,7	143,2	104,3	93,0	96,2	99,8	106,7
IX	153,7	117,6	-	-	98,4	106,4	100,0	101,0
X	157,7	100,2	199,3	-	92,0	89,7	96,7	91,0
XI	168,5	105,1	192,4	102,3	96,2	102,8	92,9	92,1
XII	168,1	107,5	-	110,7	100,7	104,0	95,0	97,7
2007 I	171,0	109,8	271,7	123,5	105,7	107,2	97,1	95,6
II	177,5	102,5	226,2	101,6	102,5	100,9	99,4	100,9
III	174,8	96,2	218,3	96,6	101,6	98,9	101,2	104,5

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Skup żywca rzeźnego ogółem w przeliczeniu na mięso Procurement of animals for slaughter in terms of meat			Skup mleka Procurement of milk			Relacja cen skupu żywca wieprzowego do cen żyta Procurement prices of pigs for slaughter to prices of rye	
		w tys. t $10^3 t$	A	B	w mln l $10^6 l$	A	B		
2005	I–XII	55,9	87,8	x	182,7	105,8	x	.	
2006	I–XII	48,5	86,8	x	172,2	94,3	x	.	
2006	III	4,5	110,1	134,2	12,0	89,3	110,3	10,4	
	IV	4,1	105,7	90,6	13,4	93,7	111,3	9,6	
	V	4,5	125,0	110,2	16,0	98,5	119,4	10,1	
	VI	3,8	100,4	83,7	16,8	99,0	105,1	10,0	
	VII.	3,8	93,3	99,7	16,8	95,0	100,3	11,2	
	VIII.	4,6	125,7	123,3	16,4	93,3	97,4	10,5	
	IX	3,9	108,0	85,2	16,0	95,4	97,8	8,5	
	X	4,6	124,6	117,3	15,4	101,6	96,3	8,0	
	XI	4,2	114,2	89,7	12,5	97,9	81,3	7,2	
	XII.	3,9	106,3	92,7	12,6	110,4	100,8	6,3	
	2007	I.	4,0	118,1	103,7	12,3	91,8	97,5	5,5
		II	3,9	117,3	98,5	11,4	104,8	92,9	5,0
III		5,1	112,4	128,5	13,2	109,5	115,2	5,5	

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS		Produkcja sprzedana przemysłu ^a Sold production of industry ^a							
		ogółem total		górnictwo mining and quarrying		przetwórstwo przemysłowe manufacturing		wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		A	B	A	B	A	B	A	B
2005	I–XII	106,6	x	83,4	x	109,3	x	93,0	x
2006	I–XII	115,9	x	105,6	x	115,3	x	126,1	x
2006	III	123,2	123,4	92,0	156,5	125,7	126,5	112,1	98,2
	IV	109,6	100,6	109,7	158,0	109,4	99,5	111,2	98,2
	V	125,3	115,2	105,8	100,9	126,8	118,7	118,4	89,7
	VI	117,7	106,6	112,5	115,1	115,8	105,7	145,6	113,9
	VII	113,0	97,3	116,2	98,9	110,3	96,4	146,3	106,7
	VIII	117,1	100,9	109,5	105,8	115,4	101,6	143,8	92,1
	IX	114,4	101,7	109,0	92,0	112,6	101,4	140,0	108,6
	X	125,6	103,3	107,6	113,8	125,8	103,1	131,2	101,4
	XI	119,4	94,7	111,4	94,1	119,2	94,1	124,9	100,3
	XII	116,2	95,4	106,9	70,0	117,1	96,9	110,2	90,3
2007	I	129,3	88,3	225,9	130,3	130,5	86,1	104,0	99,6
	II	127,1	100,9	179,4	66,1	131,1	102,8	93,5	96,7
	III	126,9	123,1	181,6	158,5	129,8	125,1	90,2	94,8

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Produkcja budowlano-montażowa ^{bc} Construction and assembly production ^{bc}		Mieszkania oddane do użytku Dwellings completed			Sprzedaż detaliczna towarów ^c Retail sales of goods ^c	
		ogółem total		ogółem total		A	B	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		A	B	A	B	A	B	B
2005	I–XII	59,3	x	2121	107,2	x	109,0	x
2006	I–XII	128,5	x	1614	76,1	x	104,6	x
2006	III	63,8	150,7	127	115,5	139,6	103,5	114,2
	IV	103,7	108,0	83	45,9	65,4	101,3	108,7
	V	120,9	146,8	86	53,1	103,6	111,9	111,8
	VI	109,8	133,5	182	189,6	211,6	109,4	99,1
	VII	128,8	110,9	103	97,2	56,6	110,9	101,1
	VIII	139,1	104,7	135	82,8	131,1	103,9	99,1
	IX	156,7	119,1	98	72,1	72,6	106,0	99,1
	X	138,6	102,5	120	73,2	122,4	95,4	104,0
	XI	122,3	81,4	206	120,5	171,7	106,5	91,0
	XII	121,8	146,5	231	54,1	112,1	105,6	119,7
2007	I	179,1	31,6	149	98,0	x	113,1	80,1
	II	209,4	123,0	113	124,2	75,8	131,6	106,3
	III	151,4	109,0	138	108,7	122,1	133,2	115,6

a Ceny stałe 2000 (średnie ceny bieżące z 2000 r.); patrz uwagi ogólne pkt 8. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. c Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a Constant prices 2000 (2000 average current prices); see general notes item 8. b See methodological notes item 24. c Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR

OKRESY PERIODS	Podmioty gospodarki narodowej ^a National economy entities ^a			Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector							
				ogółem grand total				w tym of which			
								przemysł ^b industry ^b			
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	stan w końcu okresu end of period			w tysiącach 10 ³		w % ogółem % of grand total		w tysiącach 10 ³		w % razem % of total	
2005 I–XII	104416	3868	100548	103,3	17,2	86,1	83,4	60,2	10,7	49,5	82,3
2006 I–III	104175	3872	100303	104,4	15,0	89,4	85,6	60,9	8,7	52,2	85,7
I–VI	104782	3884	100898	104,7	15,0	89,6	85,6	61,0	8,7	52,3	85,7
I–IX	105550	3887	101663	105,5	15,0	90,5	85,8	61,4	8,7	52,7	85,8
I–XII	106312	3896	102416	106,1	15,0	91,1	85,8	61,8	8,8	53,0	85,8
A	101,8	100,7	101,9	102,7	87,6	105,8	x	102,6	82,1	107,0	x
2007 I–III	106089	3900	102189	110,1	14,9	95,2	86,5	64,0	8,8	55,2	86,3
A	101,8	100,7	101,9	105,5	99,1	106,5	x	105,1	100,7	105,8	x

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (cd.) Average paid employment in enterprise sector (cont.)							
	w tym of which							
	budownictwo construction				handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ			
	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w tysiącach 10 ³		w % razem % of total		w tysiącach 10 ³		w % razem % of total	
2005 I–XII	8,1	0,2	7,9	97,9	19,1	0,4	18,7	97,9
2006 I–III	7,3	0,1	7,2	98,0	20,1	0,3	19,8	98,3
I–VI	7,5	0,1	7,3	98,1	20,1	0,3	19,7	98,3
I–IX	7,8	0,1	7,6	98,1	20,1	0,3	19,8	98,4
I–XII	8,1	0,1	8,0	98,2	20,0	0,3	19,7	98,4
A	100,3	86,2	100,6	x	104,8	81,3	105,3	x
2007 I–III	8,0	0,1	7,8	98,4	21,6	0,3	21,3	98,6
A	108,8	85,5	109,2	x	107,6	87,8	107,9	x

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

^a Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms. ^b See general notes item 8.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (dok.) Average paid employment in enterprise sector (cont.)				Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			
	w tym of which							
	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication							
	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem grand total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w tysiącach 10 ³			w % razem % of total	w złotych in zł			w % ogółem % of grand total
2005 I–XII	5,3	2,8	2,5	46,6	2130,17	2368,43	2082,69	97,8
2006 I–III	5,4	2,8	2,6	47,9	2118,16	2356,31	2078,11	98,1
I–VI	5,4	2,8	2,6	48,0	2155,99	2471,92	2103,03	97,5
I–IX	5,4	2,8	2,6	48,5	2180,83	2495,25	2128,65	97,6
I–XII	5,4	2,8	2,6	48,5	2232,25	2591,52	2172,93	97,3
A	101,1	97,6	105,2	x	104,8	109,4	104,3	x
2007 I–III	5,5	2,7	2,8	50,5	2285,22	2613,34	2233,87	97,8
A	101,8	96,7	107,4	x	107,9	110,9	107,5	x

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw (cd.) Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.)							
	w tym of which							
	przemysł ^a industry ^a				budownictwo construction			
	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w złotych in zł			w % razem % of total	w złotych in zł			w % razem % of total
2005 I–XII	2302,21	2436,90	2273,17	98,7	1822,13	2081,94	1816,66	99,7
2006 I–III	2287,12	2476,56	2255,53	98,6	1686,83	1759,31	1685,36	99,9
I–VI	2326,74	2644,49	2273,86	97,7	1781,46	2059,15	1776,09	99,7
I–IX	2347,33	2674,05	2293,16	97,7	1841,09	2141,46	1835,38	99,7
I–XII	2405,18	2793,93	2340,90	97,3	1963,18	2233,56	1958,30	99,8
A	104,5	114,7	103,0	x	107,7	107,3	107,8	x
2007 I–III	2482,29	2839,51	2425,58	97,7	1958,20	1911,29	1958,94	100,0
A	108,5	114,7	107,5	x	116,1	108,6	116,2	x

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 8.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)
 SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw (dok.) Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.)							
	w tym of which							
	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ				transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			
	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w złotych in zł			w % razem % of total	w złotych in zł			w % razem % of total
2005 I–XII	1698,33	1848,75	1695,11	99,8	1892,45	1866,27	1922,42	101,6
2006 I–III	1747,71	1826,43	1746,34	99,9	1941,68	1907,95	1978,38	101,9
I–VI	1761,19	1845,15	1759,74	99,9	1956,44	1883,69	2035,10	104,0
I–IX	1800,25	1908,72	1798,44	99,9	1965,04	1894,38	2040,11	103,8
I–XII	1808,90	1921,74	1807,04	99,9	1982,59	1898,76	2071,53	104,5
A	106,5	103,9	106,6	x	101,9	101,7	107,8	x
2007 I–III	1873,08	2011,07	1871,13	99,9	2008,03	1957,81	2057,25	102,5
A	107,2	110,1	107,1	x	103,4	102,6	104,0	x

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Nakłady inwestycyjne ^a Investment outlays ^a				Produkcja sprzedana przemysłu ^b Sold production of industry ^b			
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w milionach złotych 10 ⁶ zł			w % ogółem % of total	w milionach złotych 10 ⁶ zł			w % ogółem % of total
2005 I–XII	1214,7	181,6	1033,1	85,0	14688,5	1635,4	13053,1	88,9
2006 I–III	240,1	16,4	223,8	93,2	3384,2	373,4	3010,8	89,0
I–VI	455,0	49,9	405,1	89,0	7672,0	751,4	6920,6	90,2
I–IX	706,3	99,2	607,1	86,0	12181,8	1119,1	11062,7	90,8
I–XII	1076,2	156,9	919,4	85,4	16936,1	1526,9	15409,2	91,0
A	88,6	86,4	89,0	x	115,9	x	x	x
2007 I–III	241,3	25,8	215,5	89,3	4392,7	396,2	3996,5	91,0
A	100,5	157,5	96,3	x	126,3	x	x	x

^a Wskaźniki dynamiki obliczono z cen bieżących. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie cen stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a Index numbers are calculated according to current price level. ^b See general notes item 8; index numbers are calculated on the constant prices (2000 average current prices).

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (dok.)
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Przychody z całokształtu działalności ^a Income from total activity ^a				Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności ^b Cost of income acquisition from total activity ^b			
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w milionach złotych 10 ⁶ zł		w % ogółem % of total		w milionach złotych 10 ⁶ zł		w % ogółem % of total	
2005 I–XII	26776,2	2835,7	23940,5	89,4	25714,8	2754,5	22960,3	89,3
2006 I–III	6132,7	654,9	5477,8	89,3	6079,8	625,2	5454,6	89,7
I–VI	13404,7	1298,3	12106,4	90,3	12778,7	1233,1	11545,6	90,4
I–IX	21594,5	1945,3	19649,2	91,0	20263,2	1853,2	18409,9	90,9
I–XII	30195,9	2644,8	27551,1	91,2	28016,1	2562,0	25454,1	90,9
A	112,8	93,3	115,1	x	108,9	93,0	110,9	x
2007 I–III	7776,3	705,1	7071,2	90,9	7382,4	673,2	6709,2	90,9
A	126,8	107,7	129,1	x	121,4	107,7	123,0	x

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Wynik finansowy netto ^c w mln zł Net financial result ^c 10 ⁶ zł			Wskaźnik rentowności obrotu ^d w % Profitability rate of turnover ^d in %					
				brutto ^e gross ^e			netto ^f net ^f		
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector
2005 I–XII	863,4	61,4	802,0	4,0	2,9	4,1	3,2	2,2	3,3
2006 I–III	8,1	22,6	-14,5	0,9	4,5	0,4	0,1	3,4	-0,3
I–VI	493,3	48,1	445,2	4,7	5,0	4,6	3,7	3,7	3,7
I–IX	1094,6	65,7	1028,9	6,2	4,7	6,3	5,1	3,4	5,2
I–XII	1787,4	56,0	1731,4	4,0	2,9	4,1	3,2	2,2	3,3
A	207,0	91,2	215,9	x	x	x	x	x	x
2007 I–III	322,6	24,3	298,3	5,1	4,5	5,1	4,1	3,4	4,2
A	3986,8	107,5	-2058,1	x	x	x	x	x	x

a – d Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne: a – pkt 10, b – pkt 11, c – pkt 12.9, d – pkt 14. e Relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności. f Relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności.

a – d See general notes item 6.2 and methodological notes: a – item 10, b – item 11, c – item 12.9, d – item 14. e Relation of gross financial result to income from total activity. f Relation of net financial result to income from total activity.

LUDNOŚĆ

POPULATION

TABL. 3. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI^a
POPULATION AND VITAL STATISTICS^a

OKRESY PERIODS	Ludność ^b <i>Popula- tion^b</i>	Małżeń- stwa <i>Marriages</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>		Przyrost naturalny ^c <i>Natural increase^c</i>	Małżeń- stwa <i>Marriages</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>		Przyrost naturalny ^c <i>Natural increase^c</i>
				ogółem <i>total</i>	w tym nie- mowląt ^d <i>of which infants^d</i>				ogółem <i>total</i>	w tym nie- mowląt ^{de} <i>of which infants^{de}</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>											
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>											
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>						na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				
2004 I–XII.	1288693	6865	11274	13349	62	-2075	5,3	8,7	10,3	5,5	-1,6
2005 I–XII.	1285007	7154	11477	13620	68	-2143	5,5	8,9	10,5	5,9	-1,7
A	99,7	104,2	101,8	102,0	109,7	x	103,8	102,3	101,9	107,3	x
Kwartały: <i>Quarters:</i>											
2005 IV	1285007	1447	2615	3340	20	-725	4,5	8,1	10,3	7,7	-2,2
2006 I	1283512	720	2769	3495	13	-726	2,2	8,6	10,8	4,7	-2,3
II.	1281796	1945	2845	3514	16	-639	6,0	8,9	10,9	5,6	-2,0
III	1280648	3541	3074	3302	19	-228	11,0	9,5	10,2	6,2	-0,7
IV	1279838	1652	2631	3492	9	-861	5,1	8,2	10,8	3,4	-2,7
A	99,6	114,2	100,6	104,6	45,0	x	113,3	101,2	104,9	44,2	x
B	99,9	46,7	85,6	105,8	47,3	x	46,4	86,3	105,9	54,8	x

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. ^b Stan w końcu okresu. ^c Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. ^d Dzieci w wieku poniżej 1 roku. ^e Na 1000 urodzeń żywych.

^a See methodological notes item 1. ^b End of period. ^c The difference between the number of live births and deaths in a given period. ^d Children under the age of 1. ^e Per 1000 live births.

PRACA LABOUR

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR

End of month

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	W tym Of which				
		przemysł ^a industry ^a				
		razem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
				razem total	w tym of which	
					produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	włókiennictwo manufacture of textiles
2006 III	109854	63680	2071	56440	9376	1065
IV	110583	63903	2090	56649	9355	1066
V	111171	64142	2091	56889	9361	1064
VI	112191	64978	2115	57743	9807	1093
VII	112379	65309	2137	58043	9624	1139
VIII	112562	65353	2133	58095	9241	1156
IX	113131	65580	2143	58311	9189	1154
X	113437	65677	2170	58377	9274	1109
XI	113854	66058	2184	58720	9326	1089
XII	113330	65997	2173	58673	9356	1072
2007 I	114981	66929	2237	59498	9327	1072
II	115401	67254	2262	59800	9420	1054
III	116754	67847	2352	60302	9560	1083
A	106,3	106,5	113,6	106,8	102,0	101,7
B	101,2	100,9	104,0	100,8	101,5	102,8

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)					
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)					
	w tym of which					
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products
2006 III	4583	127	2353	1694	438	1556
IV	4587	87	2306	1721	449	1602
V	4605	89	2277	1734	455	1650
VI	4613	48	2272	1759	463	1658
VII	4604	48	2278	1778	465	1664
VII	4598	84	2275	1790	470	1667
IX	4588	85	2272	1766	471	1665
X	4630	86	2277	1802	463	1678
XI	4666	86	2280	1870	451	1601
XII	4689	86	2258	1865	451	1594
2007 I	4749	86	2324	1885	476	1638
II	4796	87	2284	1882	502	1684
III	4785	89	2337	1869	517	1694
A	104,4	70,1	99,3	110,3	118,0	108,9
B	99,8	102,3	102,3	99,3	103,0	100,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which			
	przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)			
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)			
	w tym of which			
	produkcja wyrobów z pozostałych surowców nie- metalicznych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100				
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100				
2006 III	10324	9302	6934	1396
IV	10275	9519	6944	1406
V	10328	9615	6951	1418
VI	10452	9799	7038	1455
VII	10508	9769	7361	1470
VIII	10620	9975	7389	1489
IX	10528	10204	7427	1537
X	10254	10279	7451	1582
XI	10380	10237	7508	1676
XII	10170	10279	7519	1767
2007 I	10284	10579	7544	1727
II	10291	10748	7500	1761
III	10338	10852	7544	1804
A	100,1	116,7	108,8	129,2
B	100,5	101,0	100,6	102,4

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which				
	przemysł ^a (dok.) industry ^a (cont.)				
	w tym of which				
	przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)		wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		
	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.	razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody collection, purification and distribution of water
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100					
2006 III	1203	878	5169	4113	1056
IV	1201	864	5164	4107	1057
V	1203	865	5162	4105	1057
VI	1108	885	5120	4055	1065
VII	1127	878	5129	4057	1072
VIII	1125	891	5125	4055	1070
IX	1183	907	5126	4056	1070
X	1191	935	5130	4063	1067
XI	1211	944	5154	4091	1063
XII	1256	966	5151	4089	1062
2007 I	1363	976	5194	4102	1092
II	1370	974	5192	4100	1092
III	1389	994	5193	4101	1092
A	115,5	113,2	100,5	99,7	103,4
B	101,4	102,1	100,0	100,0	100,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	budownictwo construction			handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ			
	razem total	w tym of which		razem total	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw ^Δ sale, maintenance and repair of motor vehicles and mo- torcycles; retail trade of automotive fuel	handel hurtowy i komisowy ^Δ wholesale and commission trade ^Δ	handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ retail trade; repair of personal and household goods ^Δ
		wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna building constructions; civil engineering ^Δ	wykonywanie instalacji budowlanych building installation				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2006 III	8400	6616	1508	20949	1875	10003	9071
IV	9028	7178	1548	20767	1829	9877	9061
V	9419	7507	1598	20755	1815	9825	9115
VI	9466	7519	1635	20784	1833	9841	9110
VII	9365	7352	1677	20827	1831	9862	9134
VIII	9342	7319	1688	20978	1825	9999	9154
IX	9428	7379	1707	21232	1844	10117	9271
X	9478	7408	1733	21356	1854	10194	9308
XI	9426	7434	1649	21334	1758	10130	9446
XII	8943	7037	1569	21373	1761	10074	9538
2007 I	8772	6695	1702	22194	1874	10345	9975
II	8729	6653	1698	22196	1854	10363	9979
III	9104	6959	1760	22498	1874	10338	10286
A	108,4	105,2	116,7	107,4	99,9	103,3	113,4
B	104,3	104,6	103,7	101,4	101,1	99,8	103,1

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i> B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>	W tym Of which				
	hotele i restauracje <i>hotels and restaurants</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>		obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>	
		razem <i>total</i>	w tym of which	razem <i>total</i>	w tym obsługa nieruchomości <i>of which real estate activities</i>
			transport lądowy i rurociągowy <i>land and pipeline transport</i>		
2006 III	1000	5467	5102	5653	2257
IV	1047	5478	5123	5645	2239
V	1093	5449	5099	5654	2232
VI	1119	5474	5125	5697	2231
VII	1109	5396	5045	5689	2233
VIII	1131	5346	4996	5718	2238
IX	1116	5403	5048	5669	2243
X	1129	5415	5055	5699	2238
XI	1135	5448	5083	5732	2245
XII	1175	5426	5060	5759	2259
2007 I	1103	5592	5201	5968	2264
II	1093	5658	5265	6030	2268
III	1125	5607	5215	6127	2288
A	112,5	102,6	102,2	108,4	101,4
B	102,9	99,1	99,1	101,6	100,9

TABL. 5. **PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW**
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	W tym Of which				
		przemysł ^a industry ^a				
		razem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
				razem total	w tym of which	
					produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	włókiennictwo manufacture of textiles
2005 I–XII.	103267	60214	2090	52960	8937	999
2006 I–XII.	106100	61759	2106	54534	9109	1035
2007 I–III.	110122	63974	2289	56522	9230	1030
A	105,5	105,1	112,1	105,2	101,5	101,4
2006 III.	104703	61047	2043	53862	9156	1009
IV.	105160	61152	2064	53952	9111	1003
V.	105893	61597	2065	54398	9180	1004
VI.	106007	61488	2080	54320	9099	1026
VII.	106711	62119	2113	54907	9436	1083
VIII.	107207	62335	2109	55128	9240	1090
IX.	107171	62065	2119	54844	8990	1088
X.	107754	62392	2143	55147	9040	1070
XI.	108240	62771	2154	55488	9104	1035
XII.	108404	62936	2150	55656	9168	1027
2007 I.	109347	63553	2215	56171	9074	1030
II.	109784	63794	2231	56404	9158	1019
III.	110821	64340	2318	56861	9254	1041
A	105,8	105,4	113,5	105,6	101,1	103,2
B	100,9	100,9	103,9	100,8	101,0	102,2

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

^a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
 AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)					
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)					
	w tym of which					
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products
2005 I–XII.	4340	209	2373	1429	397	1451
2006 I–XII.	4465	84	2277	1559	438	1489
2007 I–III.	4649	75	2289	1627	481	1641
A	105,2	64,1	98,5	110,2	117,9	107,7
2006 III.	4438	118	2310	1511	423	1539
IV.	4436	113	2268	1564	436	1565
V.	4648	79	2241	1577	436	1602
VI.	4443	39	2232	1591	446	1601
VII.	4437	41	2227	1630	449	1633
VIII.	4439	71	2212	1633	454	1639
IX.	4418	74	2212	1598	460	1627
X.	4479	76	2206	1614	443	1634
XI.	4507	76	2197	1609	440	1561
XII.	4533	74	2173	1630	439	1574
2007 I.	4597	74	2293	1636	459	1617
II.	4646	74	2240	1626	490	1643
III.	4636	76	2297	1619	501	1681
A	104,5	64,4	99,4	107,1	118,4	109,2
B	99,8	102,7	102,5	99,6	102,2	102,3

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.
^a See general notes item 8.

TABL. 5. **PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)**
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which			
	przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)			
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)			
	w tym of which			
	produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100				
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100				
2005 I–XII	9681	8070	6895	1258
2006 I–XII	10201	8499	6972	1457
2007 I–III	10040	9326	7155	1676
A	99,6	115,7	103,3	122,5
2006 III.	10109	8115	6829	1381
IV.	10061	8179	6860	1393
V.	10085	8289	6879	1402
VI.	10159	8429	6945	1432
VII.	10204	8452	6995	1450
VIII.	10328	8635	7029	1473
IX.	10216	8787	6958	1502
X.	10053	8930	7096	1550
XI.	10160	8991	7147	1638
XII.	10036	9027	7192	1738
2007 I.	10070	9245	7127	1662
II.	10068	9270	7170	1697
III.	10115	9431	7177	1678
A	100,1	116,2	105,1	121,5
B	100,5	101,7	100,1	98,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.
^a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
 AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which				
	przemysł ^a (dok.) industry ^a (cont.)				
	w tym of which				
	przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)		wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		
	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.	razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody collection, purification and distribution of water
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100					
2005 I–XII	1043	882	5164	4112	1052
2006 I–XII	1119	865	5119	4062	1057
2007 I–III	1344	962	5163	4078	1085
A	114,4	109,9	100,4	99,7	103,2
2006 III	1177	883	5142	4090	1052
IV	1179	862	5136	4082	1054
V	1203	856	5134	4081	1053
VI	1094	877	5088	4032	1056
VII	1105	866	5099	4034	1065
VIII	1110	874	5098	4035	1063
IX	1155	887	5102	4036	1066
X	1172	918	5102	4040	1062
XI	1203	932	5129	4070	1059
XII	1232	945	5130	4071	1059
2007 I	1322	962	5167	4082	1085
II	1346	959	5159	4074	1085
III	1360	972	5161	4076	1085
A	115,5	110,1	100,4	99,7	103,1
B	101,0	101,4	100,0	100,0	100,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.
^a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
 AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	budownictwo construction			handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ			
	razem total	w tym of which		razem total	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw ^Δ sale, maintenance and repair of motor vehicles and mo- torcycles; retail trade of automotive fuel	handel hurtowy i komisowy ^Δ wholesale and commission trade ^Δ	handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ retail trade; repair of personal and household goods ^Δ
		wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ building constructions; civil engineering ^Δ	wykonywanie instalacji budowlanych building installation				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2005 I–XII.....	8092	6705	1141	19116	1714	9143	8259
2006 I–XII.....	8117	6607	1227	20030	1679	9693	8658
2007 I–III.....	7959	6376	1281	21633	1808	10061	9764
A	108,8	108,4	104,9	107,6	101,2	103,2	113,9
2006 III.....	7372	5942	1203	20134	1784	9772	8578
IV.....	7816	6392	1187	20015	1758	9668	8589
V.....	8238	6800	1170	19951	1753	9556	8642
VI.....	8281	6837	1178	20018	1739	9615	8664
VII.....	8385	6946	1147	20020	1749	9608	8663
VIII.....	8469	6999	1175	20206	1737	9769	8700
IX.....	8518	7029	1190	20341	1784	9766	8791
X.....	8528	7054	1181	20503	1773	9883	8847
XI.....	8557	7064	1195	20508	1688	9870	8950
XII.....	8422	6934	1198	20612	1693	9818	9101
2007 I.....	7942	6403	1228	21375	1803	10018	9554
II.....	7943	6376	1253	21434	1774	10113	9547
III.....	8121	6504	1308	21789	1799	10108	9882
A	110,2	109,5	108,7	108,2	100,8	103,4	115,2
B	102,2	102,0	104,4	101,7	101,4	100,0	103,5

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
 AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which				
	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication		obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities	
		razem total	w tym of which	razem total	w tym obsługa nieruchomości of which real estate activities
			transport lądowy i rurociągowy land and pipeline transport		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100					
2005 I–XII	848	5339	5039	5199	2326
2006 I–XII	985	5400	5065	5355	2187
2007 I–III	1022	5542	5175	5748	2234
A	115,3	101,8	101,4	109,0	102,3
2006 III	851	5422	5083	5365	2182
IV	891	5424	5091	5347	2171
V	889	5407	5082	5356	2163
VI	950	5403	5073	5399	2163
VII	928	5358	5028	5424	2177
VIII	965	5299	4968	5445	2180
IX	1039	5324	4988	5399	2184
X	1069	5358	5018	5426	2179
XI	1073	5381	5038	5464	2188
XII	1130	5383	5038	5498	2201
2007 I	1077	5484	5117	5687	2220
II	1067	5573	5205	5738	2225
III	981	5523	5160	5817	2245
A	115,3	101,9	101,5	108,4	102,9
B	91,9	99,1	99,1	101,4	100,9

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS

End of month

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year =100</i> B – okres poprzedni = 100 <i>previous period =100</i>		Bezrobotni zarejestrowani <i>Registered unemployed persons</i>							
		ogółem <i>grand total</i>	z ogółem <i>of grand total</i>						
			kobiety <i>females</i>	dotychczas niepracujący <i>previously not employed</i>	uprzednio pracujący <i>previously working</i>		bez prawa do zasiłku <i>without benefit rights</i>	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok ^{ab} <i>out of job for period longer than 1 year ^{ab}</i>	zarejestrowani w ciągu 12 m-cy od dnia ukończenia nauki ^{cd} <i>registered in period of 12 months since completion of education ^{cd}</i>
					razem <i>total</i>	w tym zwolnieni z przyczyn dotyczących zakładów pracy <i>of which terminated for company reason</i>			
w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>									
2005	XII	117754	60387	34307	83447	2748	104338	62671	2045
2006	III	118672	59168	32634	86038	2707	104578	61787	1392
	IV	113496	57350	31164	82332	2639	100413	.	931
	V	109048	56406	30956	78092	2551	96749	.	2174
	VI	104870	54965	30288	74582	2518	93357	56542	2055
	VII	103286	55053	30052	73234	2468	92093	.	1691
	VIII	102652	55410	29997	72655	2423	91636	.	1487
	IX	101243	551710	29993	71250	2324	90799	54166	1890
	X	98120	53630	28690	69430	2255	87865	.	1746
	XI	97530	53033	28033	69497	2195	87039	.	1306
	XII	99406	53421	28262	71144	2183	88241	52565	1296
2007	I	101465	53765	28100	73365	2148	89431	.	1208
	II	100418	53104	27504	72914	2097	88589	.	1026
	III	96699	51566	26404	70295	2021	85762	50790	1080
	A	81,5	87,2	80,9	81,7	74,7	82,0	82,2	77,6
	B	96,3	97,1	96,0	96,4	96,4	96,8	96,6	105,3

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Stopa bezrobocia ^b w % <i>Unemployment rate ^b in %</i>	Bezrobotni nowo zarejestrowani ^d <i>Newly registered unemployed persons ^d</i>	Bezrobotni wyrejestrowani ^d <i>Persons removed from unemployment rolls ^d</i>		Oferty pracy <i>Job offers</i>	
				ogółem <i>total</i>	w tym z tytułu podjęcia pracy <i>of which received jobs</i>	w ciągu miesiąca <i>during a month</i>	stan w końcu miesiąca <i>end of month</i>
2005	XII	20,6	10460	7209	3106	974	110
2006	III	20,6	8114	10065	4375	2806	700
	IV	19,9	6340	11516	6056	2776	561
	V	19,2	7755	12203	6042	2831	620
	VI	18,6	7948	12126	5434	2667	661
	VII	18,4	8734	10318	4511	2516	650
	VIII	18,2	8587	9221	4016	2211	666
	IX	18,0	9378	10787	5027	2173	714
	X	17,6	9119	12242	4759	2574	655
	XI	17,5	8872	9462	3960	1784	517
	XII	17,8	8854	6978	3267	1293	318
2007	I	18,0	9714	7655	3339	1664	494
	II	17,8	7041	8088	3436	2205	530
	III	17,3	6632	10351	4736	3025	898
	A	x	81,7	102,8	108,3	107,8	128,3
	B	x	94,2	128,0	137,8	137,2	169,4

a Stan w końcu miesiąca kończącego kwartał. b Dane nieporównywalne z publikowanymi wcześniej; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. c Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. d W ciągu miesiąca.

a As of the end of a month ending a quarter. b Data are not comparable to those published earlier; see methodological notes item 4. c See methodological notes item 4. d During a month.

TABL. 7. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET

End of month

OKRESY PERIODS		Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons						
		ogółem total	z ogółem of total					
			do 25 roku życia ^a below 25 years of age ^a	do 27 roku życia, którzy ukończyli szkołę wyższą below 27 years of age who graduated from tertiary school	długotrwale bezrobotni ^a long-term unemployed ^a	powyżej 50 roku życia ^a over 50 years of age ^a	bez kwalifikacji zawodo- wych ^a without occupational qualifica- tions ^a	samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko w wieku do 7 roku życia bringing up single-handed at least one child below 7 years of age
		w liczbach bezwzględnych In absolute numbers						
2005	XII	117754	28162	1847	81341	16663	20838	2253
2006	III	118672	26652	1475	81373	17653	24662	2317
	IV	113496	24800	1358	78825	17392	24153	2253
	V	109048	24328	1265	75504	17003	24385	2233
	VI	104870	23390	911	72697	16685	24836	2173
	VII	103286	23180	999	71395	16530	24477	2191
	VIII	102652	22960	1252	70765	16372	24787	2202
	IX	101243	23242	1217	69669	16231	24943	2238
	X	98120	21829	1120	68678	16065	24371	2231
	XI	97530	21210	1185	68214	16175	24301	2183
	XII	99406	21567	1226	69023	16540	24841	2204
2007	I	101465	21639	1295	69578	17089	25522	2266
	II	100418	21013	1195	69048	17200	25517	2249
	III	96699	19837	1112	67059	16999	24806	2210
	A	81,5	74,4	75,4	82,4	96,3	100,6	95,4
	B	96,3	94,4	93,1	97,1	98,8	97,2	98,3

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.^a See methodological notes item 4.

TABL. 8. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY

End of month

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which of educational level				W wieku In age				
			wyższym tertiary	średnim zawodo- wym ^a secondary vocational ^a	średnim ogólno- kształ- cącym general secondary	zasadni- czym zawo- dowym basic vocational	poniżej 25 lat below 25 years	25 – 34	35 – 44	45 – 54	55 lat i więcej 55 years and more
2006	III	118672	8879	28843	9885	40142	26652	36129	23869	26343	5679
	VI	104870	8009	25759	9896	33920	23390	31229	20660	24013	5578
	IX	101243	8448	25046	9935	32021	23242	29713	19858	22906	5524
	XII	99406	8120	24560	9278	31708	21567	29552	19645	22836	5806
2007	III	96699	7729	23499	8735	30988	19837	28722	19259	22782	6099
	A	81,5	87,0	81,5	88,4	77,2	74,4	79,5	80,7	86,5	107,4
	B	97,3	95,2	95,7	94,1	97,7	92,0	97,2	98,0	99,8	105,0

^a Łącznie z policealnym.^a Including post-secondary education.

TABL. 8. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY (dok.)**

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	Według czasu pozostawania bez pracy ^{ab} By duration of unemployment ^{ab}						Według stażu pracy w latach ^b By work seniority in years ^b						
	1 miesiąc i mniej 1 month and less	1 – 3	3 – 6	6 – 12	12 – 24	powyżej 24 miesięcy more than 24 months	1 rok i mniej 1 year and less	1 – 5	5 – 10	10 – 20	20 – 30	powyżej 30 lat more than 30 years	bez stażu no work seniority
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i> B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>													
2006 III.....	6592	14124	17964	18205	18415	43372	15551	23210	15920	17915	11752	1690	32634
VI.....	7104	9599	12403	19222	16018	40524	13523	19718	13700	15680	10472	1489	30288
IX.....	8328	11898	10479	16372	15693	38473	13065	18918	13074	14917	9849	1427	29993
XII.....	6508	14265	12845	13223	15299	37266	13186	18940	12995	14837	9719	1467	28262
2007 III.....	5341	12101	13933	14534	14871	35919	13231	18647	12882	14468	9529	1538	26404
A	81,0	85,7	77,6	79,8	80,8	82,8	85,1	80,3	80,9	80,8	81,1	91,0	80,9
B	82,1	84,8	108,5	109,9	97,2	96,4	100,3	98,5	99,1	97,5	98,0	104,8	93,4

^a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. ^b Przedziały zostały domknięte prawostronnie.^a From the date of registering in a labour office. ^b Intervals were shifted upward.

TABL. 9. AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG BAEL^{ab}
 ECONOMIC ACTIVITY OF POPULATION AGED 15 AND MORE BY LFS^{ab}

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ludność w tys. Population 10 ³				Współczynnik aktywności zawodowej Activity rate	Wskaźnik zatrudnienia Employment rate
	ogółem total	pracujący employed persons	bezrobotni unemployed persons	bierni zawodowo economically inactive persons	w % in %	
2005 X–XII	1164	513	121	530	54,5	44,1
2006 I–III	1147	497	115	535	53,4	43,3
IV–VI	1146	528	97	520	54,6	46,1
VII–IX	1207	597	87	523	56,7	49,5
X–XII	1165	545	100	520	55,4	46,8
A	100,1	106,2	82,6	98,1	x	x
B	96,5	91,3	114,9	99,4	x	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5; BAEL realizowany jest metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). b Od II kwartału 2006 r. dane prezentuje się w oparciu o dokładną datę urodzenia (I kwartał 2006 r. przeliczono z uwzględnieniem zmian).

a See methodological notes item 5; the Labour Force Survey has been conducted using the continuous observation method (a sliding survey week). b Since the 1st quarter of 2006 data have been presented on the basis of exact data of birth (the 1st quarter of 2006 was recalculated including changes).

TABL.10. BEZROBOCIE WEDŁUG BAEL^{ab}
 UNEMPLOYMENT BY LFS^{ab}

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Bezrobotni w tys. Unemployed persons 10 ³				Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %						
	ogółem total	z ogółem of total			ogółem total	mężczyźni males	kobiety females	z ogółem of total			
		kobiety females	miasta urban areas	wieś rural areas				miasta urban areas	wieś rural areas	osoby w wieku 15–24 lata persons aged 15–24 years	osoby z wykształ- ceniem podstawowym i zasadniczym zawodowym ^c persons by primary and basic vocational education attainment ^c
2005 X–XII	121	53	61	59	19,1	18,9	19,0	22,5	16,3	46,8	19,1
2006 I–III	115	50	62	52	18,8	18,9	18,7	23,7	14,9	43,9	20,3
IV–VI	97	40	56	41	15,5	16,5	14,2	22,0	11,0	37,8	16,4
VII–IX	87	40	54	33	12,7	12,7	12,8	19,0	8,3	28,7	12,6
X–XII	100	47	55	45	15,5	14,7	16,5	20,5	11,9	37,7	15,4
A	82,6	88,7	90,2	76,3	x	x	x	x	x	x	x
B	114,9	117,5	101,8	136,3	x	x	x	x	x	x	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5; BAEL realizowany jest metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). b Dane od I kwartału 2003 r. uogólniono na podstawie bilansów ludności opracowanych przy wykorzystaniu wyników Narodowego Spisu Powszechnego z 2002 r.; dane nieporównywalne z wynikami badań publikowanymi dla okresów wcześniejszych. c Łącznie z wykształceniem gimnazjalnym i niepełnym podstawowym.

a See methodological notes item 5; the Labour Force Survey has been conducted using the continuous observation method (a sliding survey week). b Since 1st quarter 2003 data were generalized on the basis of population balances elaborated after using the results of the Population and Housing Census 2002; data not comparable with surveys published for previous periods. c Including lower secondary education and incomplete primary.

WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE

WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	W tym Of which				
		przemysł ^a industry ^a				
		razem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
				razem total	w tym of which	
					produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	włókiennictwo manufacture of textiles
w złotych in zł						
2005 I–XII	2130,17	2302,21	2663,00	2184,66	1838,90	1049,20
2006 I–XII	2232,25	2405,18	2859,14	2270,42	1892,54	1203,74
2007 I–III	2285,22	2482,29	2732,34	2344,45	1961,83	1325,40
A	107,9	108,5	117,9	106,9	106,7	132,8
2006 III.	2210,91	2397,58	2363,04	2283,51	1896,58	1026,36
IV	2195,40	2382,71	2281,20	2183,47	1804,62	1095,71
V	2166,16	2341,39	2471,82	2201,85	1845,07	1105,38
VI	2199,56	2347,18	2651,88	2256,88	2074,33	1188,99
VII	2230,27	2419,98	2707,76	2322,92	1828,03	1180,79
VIII	2238,49	2403,35	2914,60	2295,21	1916,98	1181,74
IX	2234,70	2387,37	2798,96	2288,81	1854,08	1358,27
X	2250,97	2414,89	2900,28	2315,43	1909,80	1246,64
XI	2375,59	2629,16	4190,76	2428,90	1950,31	1372,27
XII	2443,17	2599,32	3038,09	2340,58	2024,56	1711,68
2007 I.	2226,30	2390,08	2636,79	2297,22	1900,15	952,23
II	2260,78	2462,59	2587,54	2280,19	1900,83	1664,57
III.	2365,60	2570,06	2950,47	2428,53	2040,43	1370,03
A	107,0	107,2	124,9	106,4	107,6	133,5
B	104,6	104,4	114,0	106,5	107,3	82,3

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

^a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)					
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)					
	w tym of which					
	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products
w złotych in zł						
2005 I–XII	1154,63	1219,78	1611,62	2658,05	2728,55	1906,12
2006 I–XII	1188,91	1303,17	1673,84	2657,25	2776,45	1982,99
2007 I–III	1226,98	1394,67	1819,06	2647,29	2775,81	2018,34
A	100,1	107,5	113,4	101,1	106,3	108,8
2006 III.	1243,44	1352,54	1685,06	2788,22	2654,85	1932,88
IV	1143,19	1578,76	1566,75	2532,16	2925,00	1893,55
V	1139,37	1232,91	1626,86	2639,70	2589,22	1889,89
VI	1158,47	1092,31	1621,19	2833,31	2950,00	1922,24
VII	1175,16	1039,02	1704,94	2592,39	2921,83	1865,22
VIII	1226,79	1343,66	1762,61	2880,83	2772,69	1970,29
IX	1182,57	1364,86	1773,69	2692,55	2799,78	1997,66
X	1177,83	1351,32	1785,31	2610,72	3124,60	2048,10
XI	1183,07	1357,89	1805,33	2517,90	2756,14	2418,83
XII	1180,39	1204,05	1776,44	2671,47	2741,46	2011,75
2007 I.	1256,12	1252,70	1862,89	2644,44	2572,55	2028,14
II	1208,82	1427,03	1674,87	2611,75	2683,67	1966,16
III.	1227,29	1519,74	1900,70	2680,36	2818,36	2060,80
A	98,7	112,4	112,8	96,1	106,2	106,6
B	101,5	106,5	113,5	102,6	105,0	104,8

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.
^a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which			
	przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)			
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)			
	w tym of which			
	produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
w złotych in zł				
2005 I–XII	2926,91	2291,64	2160,54	2462,94
2006 I–XII	2974,52	2353,81	2344,43	2470,24
2007 I–III	3172,54	2381,38	2446,16	2430,15
A	108,9	108,5	110,3	98,6
2006 III	3149,51	2243,70	2342,66	2655,54
IV	2877,06	2422,73	2159,77	2068,56
V	2829,26	2282,93	2197,59	2383,67
VI	2848,91	2302,55	2308,45	2373,32
VII	3099,10	2561,89	2467,42	2358,00
VIII	2910,37	2349,67	2403,43	2563,82
IX	3011,24	2352,98	2417,59	2591,41
X	3090,70	2339,10	2414,42	2656,19
XI	3126,13	2652,34	2556,36	2643,16
XII	3010,68	2495,39	2447,11	2445,05
2007 I	3020,45	2359,76	2448,42	2354,45
II	3001,35	2346,65	2328,48	2324,45
III	3413,63	2429,31	2528,37	2508,46
A	108,4	108,3	107,9	94,5
B	113,7	103,5	108,6	107,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.
^a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	W tym Of which				
	przemysł ^a (dok.) industry ^a (cont.)				
	w tym of which				
	przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)		wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		
	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.	razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody collection, purification and distribution of water
	w złotych in zł				
2005 I–XII	1862,02	1510,82	3361,71	3516,01	2758,58
2006 I–XII	1828,75	1497,91	3654,00	3855,58	2879,34
2007 I–III	1983,11	1418,75	3880,42	4165,38	2809,40
A	102,0	91,3	118,9	121,7	106,1
2006 III.	2000,42	1648,81	3606,22	3833,18	2723,86
IV	1923,58	1426,80	4516,43	4994,05	2666,70
V	1951,79	1759,93	3767,41	3999,80	2866,76
VI	1757,59	1425,88	3186,69	3268,03	2876,14
VII	1869,32	1470,90	3345,97	3523,85	2672,21
VIII	1841,08	1550,11	3361,24	3506,89	2808,37
IX	1868,74	1524,69	3275,87	3422,47	2720,83
X	1861,60	1491,29	3286,06	3363,81	2990,30
XI	1901,58	1428,00	4139,87	4153,54	4087,35
XII	1922,32	1368,89	5222,53	5836,11	2863,83
2007 I.	1933,28	1351,98	3293,79	3401,35	2889,12
II	1933,51	1466,53	4402,77	4862,17	2677,79
III.	2093,68	1442,59	3958,46	4245,53	2880,00
A	104,7	87,5	109,8	110,8	105,7
B	108,3	98,4	89,9	87,3	107,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.
^a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		W tym <i>Of which</i>						
		budownictwo <i>construction</i>			handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair</i> ^Δ			
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		razem <i>total</i>	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw ^Δ <i>sale, maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail trade of automotive fuel</i>	handel hurtowy i komisowy ^Δ <i>wholesale and commission trade</i> ^Δ	handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ <i>retail trade; repair of personal and household goods</i> ^Δ
			wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ <i>building constructions; civil engineering</i> ^Δ	wykonywanie instalacji budowlanych <i>building installation</i>				
		w złotych <i>in zł</i>						
2005	I–XII.	1822,13	1904,51	1378,10	1698,33	1676,93	1830,52	1556,43
2006	I–XII.	1963,18	2048,55	1559,70	1808,90	1747,35	1978,73	1630,71
2007	I–III	1958,20	2017,81	1675,18	1873,08	1742,28	2073,37	1690,92
	A	116,1	115,8	118,4	107,2	104,4	110,9	104,0
2006	I	1693,31	1743,93	1429,71	1766,98	1609,83	1816,15	1744,28
	II	1686,89	1750,43	1374,35	1676,25	1685,42	1807,31	1524,17
	III.	1716,89	1766,85	1467,08	1802,66	1697,53	1986,35	1615,27
	IV.	1841,97	1910,86	1504,04	1755,86	1732,65	1907,83	1589,56
	V	1818,97	1872,18	1537,35	1783,93	1786,42	1935,97	1615,31
	VI.	1856,67	1917,52	1531,32	1789,40	1722,60	1956,05	1617,87
	VII	1864,45	1922,24	1552,57	1836,92	1840,54	2039,47	1611,54
	VIII	2008,36	2102,21	1535,32	1829,82	1784,63	2012,21	1634,03
	IX.	1982,87	2072,46	1558,57	1844,53	1910,03	1994,70	1664,19
	X	2027,54	2111,40	1598,81	1856,60	1809,36	2022,83	1680,37
	XI.	2063,59	2120,06	1797,91	1812,05	1842,83	1981,23	1619,69
	XII	2374,31	2521,36	1666,28	1888,00	1850,56	2075,04	1693,20
2007	I	2056,77	2146,31	1640,47	1874,58	1747,81	2037,07	1728,11
	II	1929,01	1986,67	1658,82	1859,49	1737,99	2058,14	1671,65
	III.	1970,21	2019,62	1724,46	1907,02	1770,43	2134,04	1699,67
	A	114,8	114,3	117,5	110,5	104,3	107,4	105,2
	B	102,1	101,7	104,0	102,6	101,9	103,7	101,7

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	W tym <i>Of which</i>				
	hotele i restauracje <i>hotels and restaurants</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>		obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>	
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	razem <i>total</i>	w tym obsługa nieruchomości <i>of which real estate activities</i>
			transport lądowy i rurociągowy <i>land and pipeline transport</i>		
	w złotych <i>in zł</i>				
2005 I–XII	1449,73	1892,45	1893,22	2298,10	2755,93
2006 I–XII	1638,43	1982,59	1944,57	2395,41	3089,44
2007 I–III	1603,91	2008,03	1971,61	2440,51	3194,58
A	102,7	103,4	102,8	106,0	107,3
2006 I	1533,06	1947,53	1925,05	2183,25	2775,40
II	1510,78	1851,73	1822,80	2213,36	2748,76
III	1643,36	2019,73	1996,68	2469,71	3401,01
IV	1687,09	2014,03	1980,30	2274,34	2860,80
V	1697,98	1960,94	1930,32	2221,04	2728,62
VI	1587,05	1979,59	1949,10	2585,96	3461,58
VII	1789,55	1998,54	1959,73	2275,66	2881,53
VIII	1666,74	2024,23	1974,38	2429,83	2901,97
IX	1594,23	1972,67	1922,57	2585,35	3579,35
X	1555,57	2022,60	1980,61	2300,65	2949,43
XI	1566,45	2043,86	1998,83	2577,36	3095,66
XII	1533,89	2030,61	1974,73	2692,27	3757,02
2007 I	1499,91	1985,45	1952,22	2280,34	2899,68
II	1489,60	1939,06	1900,61	2403,15	2975,69
III	1716,51	2096,02	2059,55	2660,33	3766,86
A	104,5	103,8	103,1	107,8	110,8
B	115,2	108,1	108,4	110,8	126,6

TABL. 12. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE ^a
 SOCIAL BENEFITS ^a

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Liczba emerytów i rencistów ^b w tys. <i>Number of retirees and pensioners ^b 10³</i>			Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł <i>Average monthly gross retirement pay and pension in zł</i>				
		ogółem <i>total</i>	z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych <i>From the Social Insurance Fund</i>	rolników indywidual- nych <i>farmers</i>	z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych <i>from the Social Insurance Fund</i>				rolników indywidual- nych <i>farmers</i>
					ogółem <i>total</i>	emerytura <i>retirement pay</i>	renta z tytułu niezdolności do pracy <i>pension resul- ting from an inability to work</i>	renta rodzinna <i>family pension</i>	
2005	I–XII	318,4	227,3	91,1	1010,88	1120,59	823,60	947,95	736,04
2006	I–III	317,3	228,2	89,1	1044,51	1129,20	861,39	970,99	754,05
	I–VI	317,1	228,5	88,6	1069,18	1155,45	878,20	996,78	770,00
	I–IX	316,8	228,7	88,1	1078,93	1165,60	883,16	1007,89	776,29
	I–XII	316,5	228,9	87,6	1085,24	1171,32	885,37	1017,51	779,49
	A	99,4	100,7	96,2	107,4	104,5	107,5	107,3	105,9
2007	I–III	315,7	230,4	85,4	1111,62	1196,87	911,07	1032,15	789,69
	A	99,5	101,0	95,8	106,4	106,0	105,8	106,3	104,7

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 8. ^b Przeciętna miesięczna.
^a See methodological notes item 8. ^b Monthly average.

FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW

FINANCE OF ENTERPRISES

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a
FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a

OKRESY PERIODS	Przychody z całokształtu działalności <i>Income from total activity</i>					
	ogółem <i>grand total</i>	przychody netto ze sprzedaży produktów <i>net income from sale of products</i>	przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów <i>net income from sale of goods and materials</i>	pozostałe przychody operacyjne <i>other operational income</i>		przychody finansowe <i>financial income</i>
				razem <i>total</i>	w tym dotacje <i>of which subsidies</i>	
w mln złotych <i>10⁶ zł</i>						
2005 I–XII.....	26776,2	14887,4	10903,3	594,1	35,4	391,5
2006 I–III	6132,7	3344,4	2599,7	118,2	5,9	70,4
I–VI	13404,7	7529,8	5514,8	197,4	13,4	162,7
I–IX	21594,5	12233,1	8791,3	366,1	22,0	203,9
I–XII.....	30195,9	17231,9	11755,5	937,4	33,3	271,1
2007 I–III	7776,3	4443,0	3041,1	218,8	9,0	73,4

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <i>Cost of obtaining income from total activity</i>				
	ogółem <i>total</i>	koszt własny sprzedanych produktów <i>cost of products sold</i>	wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>value of sold goods and materials</i>	pozostałe koszty operacyjne <i>other operating cost</i>	koszty finansowe <i>financial costs</i>
w mln złotych <i>10⁶ zł</i>					
2005 I–XII	25714,8	14891,4	9862,4	459,7	501,3
2006 I–III 	6079,8	3484,3	2399,7	97,3	98,4
I–VI	12778,7	7317,0	5106,0	159,1	196,6
I–IX	20263,2	11669,0	8096,5	242,3	255,3
I–XII	28016,1	16392,1	10836,7	396,0	391,4
2007 I–III 	7382,4	4357,7	2781,6	160,6	82,5

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a (dok.)
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów <i>Financial result from sale of products, goods and materials</i>	Wynik finansowy na działalności gospodarczej <i>Financial result on economic activity</i>	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych <i>Result on extraordinary event</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>		
				saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
w milionach złotych 10 ⁶ zł						
2005 I–XII.	1036,9	1061,4	3,0	1064,4	1238,5	174,1
2006 I–III.	60,1	52,9	0,4	53,3	246,7	193,3
I–VI.	621,6	625,9	0,9	626,9	754,3	127,4
I–IX.	1258,9	1331,3	-1,8	1329,5	1488,0	158,5
I–XII.	1758,7	2179,8	0,3	2180,1	2332,2	152,1
2007 I–III.	344,8	393,9	0,2	394,1	486,0	91,9

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Obciążenia wyniku finansowego brutto <i>Encumbrances of gross financial result</i>			Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>		
	ogółem <i>total</i>	podatek dochodowy <i>income tax</i>	pozostałe obowiązkowe zmniejszenie zysku <i>other obligatory charge on profits</i>	saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
w milionach złotych 10 ⁶ zł						
2005 I–XII.	201,0	194,2	6,8	863,4	1039,4	176,0
2006 I–III.	45,3	41,9	3,4	8,1	206,7	198,6
I–VI.	133,6	126,8	6,8	493,3	625,3	132,0
I–IX.	234,9	219,4	15,5	1094,6	1254,1	159,5
I–XII.	392,7	383,4	9,3	1787,4	1936,1	148,7
2007 I–III.	71,5	70,2	1,4	322,6	419,4	96,8

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.
^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI
 I. PRZYCHODY, KOSZTY, WYNIK FINANSOWY ZE SPRZEDAŻY ^a
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION
 I. INCOME, COST, FINANCIAL RESULT FROM SALE ^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym <i>Of which</i>						
		górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufac- turing</i>	wytwa- rzanie i zaopatry- wanie w energię elek- tryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	budow- nictwo <i>construc- tion</i>	handel i naprawy <i>trade and repair</i> ^Δ	transport, gospodarka magazy- nowa i łączność transport, storage and communi- cation	obsługa nierucho- mości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>
Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln złotych <i>Net income from the sale of products, goods and materials 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	25790,7	397,1	11527,2	2586,8	912,5	9121,6	497,7	539,6
2006 I–III	5944,1	57,1	2556,8	756,5	114,3	2187,4	110,4	120,1
I–VI	13044,7	173,0	5791,8	1414,4	381,8	4705,3	234,9	252,9
I–IX	21024,5	293,9	9413,7	2089,1	783,6	7568,5	363,8	360,9
I–XII	28987,4	409,3	13063,7	2796,3	1232,8	10174,8	494,7	606,7
2007 I–III	7484,1	106,9	3526,5	691,9	193,5	2634,1	117,6	146,5
Koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów w mln złotych <i>Cost of products, goods and materials sold 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	24753,8	363,5	10692,5	2566,4	886,8	9033,9	508,6	495,3
2006 I–III	5884,1	62,9	2514,4	736,3	125,4	2183,3	113,6	105,5
I–VI	12423,0	161,4	5267,2	1398,3	378,5	4673,8	235,4	219,4
I–IX	19765,5	258,6	8345,9	2073,9	751,4	7508,0	362,0	319,4
I–XII	27228,7	367,9	11591,8	2774,9	1164,0	10066,0	489,8	566,5
2007 I–III	7139,3	99,5	3239,4	685,8	196,0	2592,8	115,2	142,4
Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln złotych <i>Financial result from sale of products, goods and materials 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	1036,9	33,6	834,7	20,4	25,7	87,7	-10,9	44,3
2006 I–III	60,1	-5,8	42,4	20,2	-11,1	4,1	-3,1	14,7
I–VI	621,6	11,6	524,7	16,1	3,4	31,5	-0,5	33,5
I–IX	1258,9	35,4	1067,8	15,2	32,2	60,4	1,8	41,5
I–XII	1758,7	41,4	1471,9	21,5	68,8	108,9	4,9	40,2
2007 I–III	344,8	7,4	287,0	6,1	-2,5	41,3	2,4	4,1

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt. 10, 11, 12.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (cd.)

II. WYNIK FINANSOWY BRUTTO^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

II. GROSS FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym <i>Of which</i>						
		górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	budownictwo construction	handel i naprawy trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
Zysk brutto w mln złotych Gross profit 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	1238,5	28,1	957,3	59,7	33,8	99,0	12,5	34,2
2006 I–III	246,7	1,6	165,1	33,4	4,2	24,1	2,2	13,2
I–VI	754,3	14,5	567,5	46,5	13,6	58,7	5,4	42,2
I–IX	1488,0	38,0	1171,7	52,6	35,2	91,1	9,5	78,6
I–XII	2332,2	41,6	1567,9	378,5	65,9	133,6	15,4	118,4
2007 I–III	486,0	10,0	355,8	26,4	12,4	50,4	6,4	20,5
Strata brutto w mln złotych Gross loss 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	174,1	0,0	99,9	0,0	29,4	30,2	7,3	6,0
2006 I–III	193,3	6,5	137,6	5,7	15,0	21,6	3,7	1,1
I–VI	127,4	0,8	63,7	20,6	10,8	25,4	4,4	1,0
I–IX	158,5	0,3	95,4	17,2	6,5	33,8	4,0	1,1
I–XII	152,1	0,0	96,9	0,0	0,1	49,8	4,4	0,3
2007 I–III	91,9	1,5	54,8	12,3	12,6	6,0	1,8	0,5
Wynik finansowy brutto w mln złotych Gross financial result 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	1064,4	28,1	857,4	59,7	4,4	68,9	5,2	28,2
2006 I–III	53,3	-4,9	27,6	27,6	-10,7	2,5	-1,5	12,1
I–VI	626,9	13,7	503,8	25,8	2,8	33,3	1,0	41,2
I–IX	1329,5	37,7	1076,3	35,4	28,7	57,3	5,5	77,5
I–XII	2180,1	41,6	1471,0	378,5	65,7	83,8	11,0	118,1
2007 I–III	394,1	8,5	300,9	14,1	-0,2	44,4	4,6	20,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (dok.)

III. WYNIK FINANSOWY NETTO^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

III. NET FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>						
		górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy <i>trade and repair^Δ</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>	obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>
Zysk netto w mln złotych <i>Net profit 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	1039,4	22,4	815,1	43,5	26,8	83,7	9,9	27,2
2006 I–III	206,7	1,6	139,6	28,1	3,2	20,1	1,6	10,0
I–VI	625,3	11,3	471,1	36,6	11,4	50,8	4,3	34,9
I–IX	1254,1	28,8	986,2	40,7	28,6	80,3	7,8	73,1
I–XII	1936,1	31,2	1311,1	299,7	53,5	117,0	12,7	102,3
2007 I–III	419,4	8,0	309,9	22,2	10,0	44,3	5,5	16,3
Strata netto w mln złotych <i>Net loss 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	176,0	0,0	102,8	0,0	29,5	29,3	7,2	5,9
2006 I–III	198,6	6,5	137,4	10,5	15,0	22,0	3,7	1,1
I–VI	132,0	0,8	62,9	25,2	10,9	25,6	4,5	0,9
I–IX	159,5	0,3	90,6	23,7	6,6	33,1	4,0	0,9
I–XII	148,7	0,0	97,6	0,0	0,1	46,2	4,0	0,1
2007 I–III	96,8	1,5	56,5	15,1	12,8	6,1	1,8	0,6
Wynik finansowy netto w mln złotych <i>Net financial result 10⁶ zł</i>								
2005 I–XII	863,4	22,4	712,3	43,5	-2,7	54,3	2,7	21,3
2006 I–III	8,1	-4,9	2,3	17,6	-11,8	-1,9	-2,1	8,9
I–VI	493,3	10,5	408,2	11,4	0,5	25,1	-0,2	34,0
I–IX	1094,6	28,5	895,5	17,0	22,0	47,2	3,8	72,2
I–XII	1787,4	31,2	1213,5	299,7	53,3	70,9	8,8	102,2
2007 I–III	322,6	6,5	253,4	7,1	-2,8	38,1	3,8	15,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 12.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^aECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym <i>Of which</i>						
		górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	wytwa- rzanie i zaopatry- wanie w energię elek- tryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water sup- ply</i>	budow- nictwo <i>construc- tion</i>	handel i naprawy <i>trade and repair^Δ</i>	transport, gospodarka magazy- nowa i łączność <i>transport, storage and communi- cation</i>	obsługa nierucho- mości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>
Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w % <i>Sales profitability rate in %</i>								
2005 I–XII	4,0	8,5	7,2	0,8	2,8	1,0	-2,2	8,2
2006 I–III	1,0	-10,1	1,7	2,7	-9,7	0,2	-2,8	12,2
I–VI	4,8	6,7	9,1	1,1	0,9	0,7	-0,2	13,2
I–IX	6,0	12,0	11,3	0,7	4,1	0,8	0,5	11,5
I–XII	6,1	10,1	11,3	0,8	5,6	1,1	1,0	6,6
2007 I–III	4,6	6,9	8,1	0,9	-1,3	1,6	2,0	2,8
Wskaźnik poziomu kosztów w % <i>Cost level indicator in %</i>								
2005 I–XII	96,0	93,1	93,0	97,8	99,5	99,3	99,0	95,5
2006 I–III	99,1	108,3	99,0	96,4	109,2	99,9	101,4	91,0
I–VI	95,3	92,3	91,6	98,2	99,3	99,3	99,6	87,1
I–IX	93,8	87,5	88,9	98,3	96,4	99,3	98,5	82,6
I–XII	92,8	90,1	89,1	88,2	94,7	99,2	97,9	84,5
2007 I–III	94,9	92,2	91,7	98,0	100,1	98,4	96,2	92,5
Wskaźnik rentowności obrotu brutto w % <i>Profitability rate of gross turnover in %</i>								
2005 I–XII	4,0	6,9	7,1	2,2	0,5	0,7	1,0	4,5
2006 I–III	0,9	-8,3	1,0	3,6	-9,2	0,1	-1,4	9,0
I–VI	4,7	7,7	8,4	1,8	0,7	0,7	0,4	12,9
I–IX	6,2	12,5	11,1	1,7	3,6	0,7	1,5	17,4
I–XII	7,2	9,9	10,9	11,8	5,3	0,8	2,2	15,5
2007 I–III	5,1	7,8	8,3	2,0	-0,1	1,7	3,8	7,5

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (cd.)ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemys- łowe manufac- turing	wytwa- rzanie i zaopatry- wanie w energię elek- tryczną, gaz, wodę electricity, gas and water sup- ply	budow- nictwo construc- tion	handel i naprawy trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazy- nowa i łączność transport, storage and communi- cation	obsługa nierucho- mości i firm ^Δ real estate, renting and business activities

Wskaźnik rentowności obrotu netto w %

Profitability rate of net turnover in %

2005	I-XII	3,2	5,5	5,9	1,6	-0,3	0,6	0,5	3,4
2006	I-III	0,1	-8,3	0,1	2,3	-10,1	-0,1	-1,8	6,6
	I-VI	3,7	5,9	6,8	0,8	0,1	0,5	-0,1	10,7
	I-IX	5,1	9,5	9,2	0,8	2,8	0,6	1,0	16,2
	I-XII	5,9	7,4	9,0	9,3	4,3	0,7	1,7	13,4
2007	I-III	4,1	5,9	7,0	1,0	-1,4	1,4	3,1	5,9

Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w %

Financial liquidity ratio of the first degree in %

2005	I-XII	31,9	56,1	27,0	117,2	38,9	14,3	18,1	53,9
2006	I-III	33,6	48,9	27,2	141,6	35,9	12,5	13,4	88,2
	I-VI	33,1	49,9	28,2	167,9	15,2	9,5	13,4	132,1
	I-IX	39,3	64,3	37,1	166,0	17,2	16,0	12,2	113,6
	I-XII	41,7	63,2	42,6	153,9	40,9	16,5	18,3	60,4
2007	I-III	48,0	75,1	44,0	291,9	27,4	19,6	12,1	68,2

Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w %

Financial liquidity ratio of the second degree in %

2005	I-XII	96,6	156,3	90,4	204,6	100,1	71,5	71,2	140,6
2006	I-III	100,4	129,2	98,9	233,2	132,8	66,2	65,4	147,5
	I-VI	106,8	154,9	108,1	263,6	105,8	67,4	67,8	202,3
	I-IX	112,8	181,5	119,9	252,9	111,8	74,5	71,7	165,6
	I-XII	115,2	168,7	120,3	323,5	130,5	69,0	18,3	60,4
2007	I-III	117,9	189,0	125,8	383,2	111,4	72,3	78,3	114,8

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (dok.)ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	budownictwo construction	handel i naprawy trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities

Liczba przedsiębiorstw objętych badaniem
Number of enterprises covered by survey

2005 I–XII	424	8	205	15	47	72	24	29
2006 I–III	411	8	197	15	46	73	22	29
I–VI	413	8	199	15	46	73	22	29
I–IX	417	8	201	15	45	74	22	29
I–XII	419	8	204	15	45	73	22	29
2007 I–III	430	10	210	15	48	72	21	29

Udział liczby przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie przedsiębiorstw w %
Share of number of enterprises showing net profit in total number of enterprises in %

2005 I–XII	76,9	100,0	78,0	100,0	76,6	77,8	54,2	62,1
2006 I–III	54,5	12,5	58,9	60,0	37,0	57,5	50,0	62,1
I–VI	67,1	60,0	71,4	66,7	54,3	67,1	59,1	69,0
I–IX	73,6	75,0	76,1	73,3	71,1	73,0	54,5	72,4
I–XII	80,9	100	81,4	83,3	93,3	76,7	59,1	72,4
2007 I–III	66,3	80,0	72,4	60,0	39,6	66,7	76,2	65,5

Udział przychodów przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w przychodach z całokształtu działalności w %
Share of income of enterprises showing net profit in total income from the whole activity in %

2005 I–XII	88,2	100,0	86,6	100,0	87,3	88,2	68,8	77,1
2006 I–III	68,5	74,5	69,4	56,2	69,8	73,4	35,6	69,3
I–VI	79,2	85,0	84,0	55,1	72,0	82,0	65,4	79,0
I–IX	80,2	96,2	85,1	54,4	86,3	80,4	66,5	79,1
I–XII	87,2	100	87,8	99,8	97,8	81,6	73,4	84,3
2007 I–III	81,9	44,6	86,6	61,0	73,2	82,7	89,9	88,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 14.

TABL. 16. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA DŁUGO- I KRÓTKOTERMINOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a

Stan w końcu okresu

CURRENT ASSETS AND SHORT-TERM AND LONG-TERM LIABILITIES OF ENTERPRISES^a

End of period

OKRESY PERIODS		Aktywa obrotowe <i>Current assets</i>						
		ogółem <i>grand total</i>	zapasy <i>stocks</i>				należności krótkoterminowe <i>short-term dues</i>	
			razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>				
				produkty gotowe <i>finished products</i>	towary <i>goods</i>	razem <i>total</i>	w tym z tytułu dostaw i usług ^c <i>of which from deliveries and services^c</i>	
		w mln złotych <i>10⁶ zł</i>						
2005	XII	8228,0	2549,0	478,5	695,8	3723,4	3249,5	
2006	III	8142,1	2560,1	460,3	812,7	3612,3	3193,6	
	VI	8773,1	2587,1	422,4	781,5	4160,4	3721,1	
	IX	9906,5	2863,6	463,6	839,5	4503,2	4047,4	
	XII	10240,1	2838,9	479,4	835,6	4622,6	4120,6	
2007	III	10638,3	2976,7	378,4	859,7	4414,1	3877,8	

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Aktywa obrotowe (dok.) Current assets (cont.)		Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b				Zobowiązania długoterminowe Long-term liabilities
				ogółem total	w tym of which			
		kredyty bankowe i pożyczki ^c bank credits and loans ^c	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d		z tytułu podatków, cel, ubezpieczeń i innych świadczeń on account of taxes, customs duties, insurance and other benefits			
inwestycje krótkoterminowe short-term investments		krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe short-term inter-period settlements		w mln złotych 10 ⁶ zł				
2005	XII	1834,9	120,6	5755,0	1181,8	3048,3	467,6	2264,9
2006	III	1815,2	154,6	5403,9	1081,4	2926,0	461,8	2407,6
	VI	1866,9	158,8	5644,4	1012,6	3046,8	507,7	2508,2
	IX	2405,8	133,8	6124,7	1209,8	3310,1	525,4	2579,5
	XII	2623,1	155,4	6290,7	1173,1	3349,0	578,3	2291,4
2007	III	3027,9	219,5	6310,0	1236,9	3348,9	567,6	2690,1

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. ^c Od jednostek niepowiązanych. ^d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 13. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c From not related entities. ^d Regardless the maturity date.

TABL. 17. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI^a

Stan w końcu marca 2007 r.

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTION^a

End of March 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Aktywa obrotowe w tym Current assets of which							Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b		
	ogółem grand total	zapasy stocks			należności krótkoterminowe short-term dues		inwes- tycje krótkoter- minowe short- term invest- ments	ogółem total	w tym of which	
		razem total	w tym of which		razem total	w tym z tytułu dostaw i usług ^c of which from deliveries and services ^c			kredyty bankowe i pożyczki bank credits and loans	z tytułu dostaw i usług ^c from deliveries and services ^c
			produkty gotowe finished products	towary goods						
	w mln złotych 10 ⁶ zł									
OGÓŁEM TOTAL	10638,3	2976,7	378,4	859,7	4414,1	3877,8	3027,9	6310,0	1236,9	3348,9
w tym: of which:										
Górnictwo Mining and quarrying	125,6	19,5	13,1	0,1	62,2	57,3	41,0	54,6	0,6	31,0
Przetwórstwo przemysłowe Manufacturing	5584,1	1649,9	335,8	91,9	2486,1	2164,9	1335,6	3037,7	712,0	1536,2
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę Electricity, gas and water supply	1281,2	158,1	0,0	0,0	265,8	221,3	850,1	291,2	5,4	197,8
Budownictwo Construction	366,5	66,4	0,3	5,7	204,2	185,4	66,7	243,1	44,7	147,7
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	2389,6	786,8	18,1	752,4	1139,7	1019,2	423,0	2162,8	413,5	1319,8
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	80,2	8,5	0,0	2,0	54,5	47,6	10,0	82,4	7,8	43,3
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities	729,0	281,9	10,8	7,5	175,2	161,1	255,9	375,4	51,4	59,3

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług, bez funduszy specjalnych. ^c Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 13. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c Regardless the maturity date.

CENY

PRICES

TABL. 18. WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which							
		żywność i napoje bealko- holowe food and non- alcoholic beverages	napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe alcoholic beverages and tobacco	odzież i obuwie clothing and footwear	mieszkania dwellings	zdrowie health	transport transport	rekreacja i kultura recreation and culture	edukacja education
		analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
2005 I–XII.	102,4	102,3	103,2	93,5	104,1	102,8	106,0	101,6	101,1
2006 I–XII.	101,1	100,2	101,6	92,4	104,0	101,9	102,5	100,1	100,6
2005 X–XII.	101,0	98,8	103,2	92,2	103,3	102,9	106,4	101,5	100,6
2006 I–III.	100,7	98,9	102,6	92,0	103,8	102,0	105,0	99,9	100,4
IV–VI.	100,6	98,6	100,7	92,1	104,3	102,1	105,5	98,9	100,2
VII–IX.	101,5	101,1	101,2	92,4	103,9	101,8	103,3	100,8	100,2
X–XII.	101,5	102,3	101,9	93,1	103,9	101,8	96,5	100,6	101,6

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	A
	w złotych in zł			
Ryż – za 1 kg Rice – per kg	2,70	2,89	2,89	107,0
Bułka pszenna – za 50 g Wheat roll – per 50 g	0,28	0,30	0,30	107,1
Chleb pszenno-żytni – za 0,5 kg Wheat-rye bread – per 0.5 kg	1,10	1,27	1,25	113,6
Mąka pszenna „Poznańska” – za 1 kg Wheat flour "Poznańska" – per kg	1,46	1,65	1,63	111,6
Kasza jęczmienna – za 0,5 kg Pearl-barley groats – per 0.5 kg	1,28	1,19	1,19	93,0
Mięso – za 1 kg: Meat – per kg:				
wołowe: z kością (rostbef) beef: bone-in (roast beef)	16,00	16,42	16,42	102,6
bez kości (z udźca) boneless (gammon)	18,08	19,15	19,37	107,1
wieprzowe z kością (schab środkowy) pork, bone-in (centre loin)	11,71	13,31	12,49	106,7

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	A
	w złotych in zł			
Kurczęta patroszone – za 1 kg Disembowelled chicken – per kg	4,54	4,70	6,55	144,3
Szynka wieprzowa gotowana – za 1 kg Pork ham, boiled – per kg	20,48	19,47	19,41	94,8
Kiełbasa – za 1 kg: Sausage – per kg:				
„Myśliwska” „Toruńska”	21,16 11,79	22,50 11,58	22,50 12,17	106,3 103,2
Filety z morskiczka mrożone – za 1 kg Fillets of hake, frozen – per kg	13,35	14,02	13,85	103,7
Karp świeży – za 1 kg Fresh carp – per kg	10,94	13,17	13,50	123,4
Mleko krowie spożywcze – za 1 l: Cows' milk – per l:				
o zawartości tłuszczu 3-3,5%, sterylizowane fat content 3-3.5%, sterilized	2,46	2,42	2,47	100,4
o zawartości tłuszczu 2-2,5% fat content 2-2.5%	1,78	1,85	1,89	106,2
Ser – za 1 kg: Cheese – per kg:				
twarogowy półtłusty semi-fat cottage cheese	9,88	9,97	9,76	98,8
dojrzewający „Gouda” ripening "Gouda" cheese	15,15	15,25	15,58	102,8
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% – za 200 ml Sour cream, fat content 18% – per 200 ml	1,43	1,43	1,43	100,0
Jaja kurze świeże – za 1 szt Hen eggs, fresh – per piece	0,40	0,39	0,39	97,5
Masło świeże o zawartości tłuszczu 82,5% – za 200 g Fresh butter, fat content 82.5% – per 200 g	2,96	2,98	3,01	101,7
Masło z dodatkiem oleju – za 200 g Butter with vegetable oil – per 200 g	2,93	3,00	2,99	102,0
Olej rzepakowy produkcji krajowej – za 1 l Rape-oil, domestic production – per l	4,89	5,06	4,96	101,4
Cytryny – za 1 kg Lemons – per kg	4,87	4,47	4,42	90,8
Marchew – za 1 kg Carrots – per kg	1,78	1,65	1,62	91,0
Cebula – za 1 kg Onions – per kg	1,47	1,84	2,09	142,2

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w złotych in zł		A	
Ziemniaki – za 1 kg Potatoes – per kg	1,14	1,31	1,58	138,6
Cukier biały kryształ – za 1 kg White sugar, crystallized – per kg	2,90	3,18	3,07	105,9
Czekolada pełna mleczna – za 100 g Milk chocolate – per 100 g	2,98	3,00	3,05	102,3
Kawa naturalna mielona „Tchibo Family” – za 250 g Natural coffee "Tchibo Family", ground – per 250 g	4,79	5,05	5,28	110,2
Herbata „Madras” – za 100 g Tea "Madras" – per 100 g	2,02	2,00	2,08	103,0
Sok jabłkowy – za 1 l Apple juice – per l	2,81	2,93	2,87	102,1
Piwo jasne pełne 12,5% ekstraktu wagowego, butelkowane – za 0,5 l Beer, full light, 12.5% of extract, bottled – per 0.5 l	2,66	2,66	2,64	99,2
Papierosy „Mars” – za 20 szt Cigarettes "Mars" – per 20 pcs	5,48	5,69	5,76	105,1
Ubranie męskie 2-częściowe, z elanowej – za 1 kpl Men's suit, polyester staple fibres and wool – per set	404,50	411,75	448,25	110,8
Spodnie męskie z tkaniny typu teksas Men's trousers, jeans type	138,48	141,82	148,48	107,2
Koszula męska z elanowej, długi rękaw Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve	66,00	69,02	69,02	104,6
Podkoszulek męski bawełniany, krótki rękaw Men's cotton undershirt, short sleeve	17,28	17,42	17,58	101,7
Rajstopy damskie cienkie, gładkie Women's tights thin, plain	3,03	3,03	2,87	94,7
Oczyszczenie chemiczne ubrania męskiego 2-częściowego – za 1 kpl Men's suit dry-cleaning – per set	23,00	23,33	23,38	101,7
Półbuty skórzane, na podeszwie nieskórzanej – za 1 parę: Low leather shoes with non-leather sole – per pair:				
męskie men's	146,50	151,83	151,83	103,6
damskie women's	138,33	137,67	137,67	99,5
Podzielowanie obuwia męskiego – za 1 parę Resoling men's shoes – per pair	25,50	26,33	26,33	103,3
Bateria zlewozmywakowa Sink fixture	76,55	79,35	83,77	109,4
Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej – za 1 m ³ Cold water by municipal water-system – per m ³	2,29	2,29	2,31	100,9

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w złotych in zł		A	
Wywóz śmieci – za 1 m ³ Refuse collection – per m ³	36,44	37,66	38,29	105,1
Węgiel kamienny – za 1 t Hard coal – per t	468,00	508,00	504,00	107,7
Ciepła woda – za 1 m ³ Hot water – per m ³	14,49	14,76	16,22	111,9
Firanka syntetyczna, szer. 300 cm – za 1 m Synthetic net curtain, 300 cm wide – per m	20,83	20,23	20,73	99,5
Ręcznik frotte z tkaniny bawełnianej (o wym. 50x100 cm) Frotté cotton towel (50x100 cm size)	18,72	17,72	17,00	90,8
Mikser elektryczny Food mixer, electric	173,33	165,67	172,33	99,4
Kuchnia mikrofalowa, poj. 16-20 l Microwave oven, capacity 16-20 l	325,00	318,33	320,00	98,5
Talerz głęboki porcelanowy ø 22-24 cm, dekorowany Porcelain soup plate ø 22-24 cm, decorated	7,02	7,68	7,68	109,4
Proszek do prania – za 0,6 kg Washing powder – per 0.6 kg	.	.	4,57	.
Wizyta u lekarza specjalisty II stopnia Consultation of a second-graduated phisician in specialist practice	53,33	55,00	55,00	103,1
Benzyna silnikowa „Euro-Super” – za 1 l Motor petrol "Euro-Super" – per l	3,79	3,62	4,07	107,4
Bilet normalny na przejazd jednorazowy autobusem miejskim Regular ticket for travelling by intra-urban bus	1,88	1,88	1,88	100,0
Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna – za 5 km Taxi daily fare – for 5 km distance	12,60	13,00	13,00	103,2
Odtwarzacz DVD DVD player	455,83	312,33	302,33	66,3
Bilet normalny do kina Regular cinema ticket	12,17	12,00	12,00	98,6
Gazeta – dziennik lokalny Local daily newspaper	1,20	1,20	1,20	100,0
Strzyżenie włosów męskich Men's hair-cutting	12,00	12,00	12,00	100,0
Mydło toaletowe – za 100 g Toilet soap – per 100 g	1,41	1,51	1,44	102,1
Pasta do zębów – za 125 ml Tooth-paste – per 125 ml	7,86	8,62	8,57	109,0

TABL. 20. PRZECIĘTNE CENY SKUPU^a WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES^a OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż (bez siewnego) Cereal grain (excluding sowing seed)		Ziemniaki Potatoes	Żywiec rzeźny Animals for slaughter			Mleko krowie w zł za 1 hl Cows' milk in zł per hl
	pszenicy wheat	żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	w złotych za 1 dt in zł per dt			w złotych za 1 kg wagi żywej in zł per kg live weight			
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2005 I–XII.	34,65	28,20	41,86	4,32	3,87	3,20	83,25
2006 I–XII.	42,21*	34,63*	70,54*	4,23*	3,63*	2,88*	84,45*
2007 I–III.	63,25	66,88	-	4,48	3,36	3,19	87,82
A	174,4	236,6	-	103,2	99,1	131,8	105,0
2006 III.	35,54	30,09	-	4,39	3,43	2,38	83,64
IV.	35,93	34,67	70,03	4,50	3,43	2,39	83,88
V.	37,91	30,31	75,99	4,41	3,43	2,66	83,34
VI.	38,83	32,90	80,39	4,48	3,60	2,63	82,42
VII.	39,31	31,86	65,27	4,25	3,90	3,13	79,98
VIII.	43,14	33,23	80,67	4,09	4,16	3,35	81,87
IX.	50,75	-	77,63	4,35	4,20	3,23	82,09
X.	50,85	47,89	72,22	3,90	3,82	2,88	82,25
XI.	53,42	49,00	75,73	4,01	3,52	2,45	84,00
XII.	57,42	54,22	81,46	4,17	3,44	2,57	86,05
2007 I.	63,03	66,95	-	4,47	3,29	2,91	87,14
II.	64,60	68,02	-	4,51	3,32	3,22	87,52
III.	62,12	65,68	-	4,46	3,47	3,44	88,81
A	174,8	218,3	-	101,6	101,2	144,5	106,2
B	96,2	96,6	-	98,9	104,5	106,8	101,5

^a Ceny bieżące bez VAT.

^a Current prices excluding VAT.

TABL. 21. PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH
AVERAGE MARKET-PLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż Cereal grain				Ziemniaki ^a Potatoes ^a	Zwierzęta gospodarskie Livestock			Żywiec rzeźny Animals for slaughter	
	pszenicy wheat	żyta rye	jęczmienia barley	owsa oats		krowa dojna dairy cow	jałówka 1-rocza one-year heifer	prosię na chów piglet	krowy rzeźne cows for slaughter	trzoda chlewna pigs
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100										
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	w złotych za 1 dt in zł per dt					w złotych za 1 szt in zł per head			w złotych za 1 kg in zł per kg	
2005 I–XII.	40,35	31,39	38,73	32,60	47,95	1920	1277	128,78	3,44	3,80
2006 I–XII.	47,56	39,68	46,57	40,72	79,57	2164	1404	99,74	3,35	3,50
2007 I–III.	71,67	63,23	69,11	63,71	95,96	2413	1613	68,41	3,28	3,06
A	180,7	198,2	174,9	190,6	148,0	116,5	124,1	60,4	100,9	95,0
2006 III.	40,58	33,00	40,46	34,40	69,74	2177	1280	113,93	3,45	3,16
IV.	43,27	35,81	42,45	37,21	76,08	2108	1325	109,57	3,68	3,32
V.	40,53	33,63	40,00	38,29	65,24	2191	1400	106,29	3,59	3,37
VI.	42,80	35,77	40,96	38,24	71,32	2229	1400	97,50	3,46	3,27
VII.	42,52	34,94	44,03	39,92	102,03	2364	1533	103,04	3,26	3,44
VIII.	47,59	39,60	46,14	40,63	115,56	2182	1400	93,18	3,30	4,03
IX.	54,22	49,32	52,50	44,06	90,27	2192	1380	96,77	3,52	4,11
X.	56,90	47,90	55,38	47,95	82,67	2075	1370	89,29	3,13	3,89
XI.	60,19	48,75	57,07	48,75	75,72	2164	1560	83,62	3,17	3,56
XII.	63,71	54,77	61,77	53,30	81,46	2250	1575	72,88	3,30	3,28
2007 I.	70,08	59,91	67,10	58,63	93,37	2414	1600	73,75	3,28	3,10
II.	72,71	66,53	69,95	64,39	96,66	2410	1700	63,20	3,24	3,01
III.	72,21	63,25	70,29	68,11	97,84	2415	1540	68,27	3,33	3,07
A	177,9	191,7	173,7	198,0	140,3	110,9	120,3	59,9	96,5	97,2
B	99,3	95,1	100,5	105,8	101,2	100,2	90,6	108,0	102,8	102,0

^a Przeciętne ceny roczne – bez notowań cen ziemniaków jadalnych wczesnych; od lipca – dla okresów miesięcznych cena ziemniaków ze zbiorów danego roku.

^a Average annual prices – excluding price quotations of early kind of potatoes; since July – for monthly periods potatoes prices refer to current year crops.

TABL. 22. RELACJE CEN W ROLNICTWIE
PRICE RELATIONS IN AGRICULTURE

OKRESY PERIODS	Relacje ceny skupu 1 kg żywca wieprzowego do cen Procurement price per kg pigs for slaughter to prices of						Relacje cen targowiskowych do cen skupu Market-place prices to procurement prices of	
	1 kg żyta kg of rye		1 kg ziemniaków kg of potatoes		1 l mleka krowiego l of cows' milk		pszenicy wheat	żywca wieprzowego pigs for slaughter
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	na targowiskach on market-places	w skupie in procurement	na targowiskach on market-places	w skupie in procurement				
2006 III.	10,4	11,4	4,9	-	4,1		1,1	0,9
IV.	9,6	9,8	4,5	4,9	4,1		1,2	1,0
V.	10,1	11,4	5,3	4,5	4,1		1,2	1,0
VI.	10,0	10,9	5,1	4,5	4,4		1,2	1,0
VII.	11,2	12,2	3,8	6,0	4,9		1,1	1,0
VIII.	10,5	12,5	3,6	5,2	5,1		1,1	1,0
IX.	8,5	-	4,7	5,4	5,1		1,1	1,0
X.	8,0	8,0	4,6	5,3	4,7		1,1	1,0
XI.	7,2	7,2	4,6	4,6	4,2		1,1	1,0
XII.	6,3	6,3	4,2	4,2	4,0		1,1	1,0
2007 I.	5,5	4,9	3,5	-	3,8		1,2	0,9
II.	5,0	4,9	3,4	-	3,8		1,1	0,9
III.	5,5	5,3	3,5	-	3,9		1,2	0,9
A	52,9	46,5	71,4	-	95,1		109,1	100,0
B	110,0	108,2	102,9	-	102,6		109,1	100,0

INWESTYCJE

INVESTMENT

TABL. 23. NAKŁADY INWESTYCYJNE ^a
INVESTMENT OUTLAYS ^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	W tym na środki trwałe Of which for fixed assets			
		razem total	w tym of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, installations and tools	środki transportu means of transport
	w tysiącach złotych, w cenach bieżących 10 ³ zł, current prices				
2005 I–XII	1214655	1027766	354078	675924	95008
2006 I–III	240112	239564	30418	160541	16793
I–VI	455007	454308	102332	256046	41908
I–IX	706294	705042	168250	400190	59081
I–XII	1076235	981241	299674	583610	96755
2007 I–III	241260	239858	74637	133036	19091
A	100,5	100,1	245,4	82,9	113,7

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Z ogółem Of grand total						
		przemysł ^b industry ^b				budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication
		razem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply			
		w tysiącach złotych, w cenach bieżących 10 ³ zł, current prices						
2005	I–XII	1039048	18059	881805	139184	27751	88286	15477
2006	I–III	212551	1751	185814	24986	2736	16462	3615
	I–VI	378350	4989	317053	56308	7326	42555	7813
	I–IX	574245	9504	466455	98286	20137	64314	12111
	I–XII	866465	20251	706618	139596	30843	98174	19260
2007	I–III	191631	4834	171380	15417	7612	25419	3103
	A	90,2	276,1	92,2	61,7	278,2	154,4	85,8

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21; wskaźniki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8.
^a See methodological notes item 21; index numbers are calculated on the basis of value at current prices. ^b See general notes item 8.

TABL. 24. MIESZKANIA
DWELLINGS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania, na których realizację wydano pozwolenia <i>Dwellings for which permits has been granted</i>				Mieszkania, których budowę rozpoczęto <i>Dwellings started</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
		spółdzielnie mieszkaniowe <i>housing co-operatives</i>	budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	
2005 I–XII.....	2382	106	2011	118	2157
2006 I–XII.....	2781	132	2054	524	2361
A	116,8	124,5	102,1	444,1	109,5
2006 I–III	596	14	377	135	232
I–IV	759	14	540	135	496
I–V	1035	14	728	223	964
I–VI	1294	14	951	259	1219
I–VII.....	1537	14	1178	275	1387
I–VIII.....	1897	34	1415	378	1729
I–IX.....	2135	34	1569	462	1969
I–X.....	2306	34	1736	466	2182
I–XI	2570	92	1904	503	2294
I–XII.....	2781	132	2054	524	2361
2007 I	117	-	117	-	65
I–II	272	-	230	42	130
I–III	482	-	432	42	401
A	80,9	-	114,6	31,1	172,8

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania oddane do użytku <i>Dwellings completed</i>							
	mieszkania <i>dwellings</i>				powierzchnia użytkowa w tys. m ² <i>usable floor area 10³ m²</i>			
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
		spółdzielnie mieszka- niowe <i>housing co-operatives</i>	budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>		spółdzielnie mieszkaniowe <i>housing co-operatives</i>	budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>
2005 I–XII.....	2121	224	1398	331	222	14	184	18
2006 I–XII.....	1614	140	1315	88	192	10	172	8
A	76,1	62,5	94,1	26,6	86,5	71,4	93,5	44,4
2006 I–III.....	370	5	272	39	41	0	36	2
I–IV.....	453	5	355	39	52	0	47	2
I–V.....	539	6	440	39	64	0	58	2
I–VI.....	721	67	561	39	84	5	75	2
I–VII.....	824	68	663	39	97	5	88	2
I–VIII.....	959	70	771	64	113	5	101	4
I–IX.....	1057	71	868	64	126	6	114	4
I–X.....	1177	71	984	67	142	6	130	5
I–XI.....	1383	140	1096	77	164	10	145	6
I–XII.....	1614	140	1315	88	192	10	172	8
2007 I.....	149	-	131	18	18	-	17	1
I–II.....	262	-	243	18	32	-	31	1
I–III.....	400	-	381	18	50	-	48	1
A	108,1	-	140,1	46,2	122,0	-	133,3	50,0

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ NATIONAL ECONOMY ENTITIES

TABL. 25. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a WEDŁUG SEKCJI
NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a BY SECTIONS

SEKCJE SECTION A – stan w dniu 31 XII 2006 as of December 31, 2006 B – stan w dniu 31 III 2007 as of March 31, 2007		Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne nie mające osobowości prawnej Legal entities and independent organizational units without legal personality			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b Natural persons conducting economic activity ^b
			razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
OGÓŁEM	A	106312	20660	3896	16764	85652
TOTAL	B	106089	20831	3900	16931	85258
w tym: of which:						
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	A	1667	420	22	398	1247
Agriculture, hunting and forestry	B	1669	420	22	398	1249
Rybacktwo	A	13	7	-	7	6
Fishing	B	13	7	-	7	6
Przemysł ^c	A	10344	2238	124	2114	8106
Industry ^c	B	10192	2276	124	2152	7916
górnictwo	A	90	43	5	38	47
mining and quarrying	B	92	44	5	39	48
przetwórstwo przemysłowe	A	10119	2084	43	2041	8035
manufacturing	B	9965	2121	43	2078	7844
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	A	135	111	76	35	24
electricity, gas and water supply	B	135	111	76	35	24
Budownictwo	A	11728	1261	22	1239	10467
Construction	B	11826	1274	22	1252	10552
Handel i naprawy ^Δ	A	40447	4950	24	4926	35497
Trade and repair ^Δ	B	40346	4973	24	4949	35373
Hotele i restauracje	A	2866	451	18	433	2415
Hotels and restaurants	B	2868	455	18	437	2413
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	A	7494	601	23	578	6893
Transport, storage and communication	B	7546	610	23	587	6936
Pośrednictwo finansowe	A	3617	199	1	198	3418
Financial intermediation	B	3615	200	1	199	3415
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	A	12973	3162	1060	2102	9811
Real estate, renting and business activities	B	12795	3217	1054	2163	9578
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	A	1265	1265	409	856	-
Public administration and defence; compulsory social security	B	1267	1267	409	858	-
Edukacja	A	2697	1716	1612	104	981
Education	B	2694	1721	1618	103	973
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	A	4457	657	363	294	3800
Health and social welfare	B	4489	660	361	299	3829
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	A	6742	3732	218	3514	3010
Other community, social and personal service activities	B	6767	3750	224	3526	3017

a Zarejestrowane w rejestrze REGON. b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. c Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a Registered in the REGON register. b Excluding persons tending private farms. c See general notes item 8.

TABL. 26. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a WEDŁUG FORMY PRAWNEJ

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a BY FORM OF LEGAL

End of month

OKRESY PERIODS	Przedsiębiorstwa państwowe State owned enterprises					Spółdzielnie Co-operatives		
	ogółem total	w tym of which				ogółem total	w tym of which	
		przemysł ^b industry ^b	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication		rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo agriculture, hunting and forestry	przemysł ^b industry ^b
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2006 III	15	6	4	2	2	536	130	76
VI	13	5	4	1	2	536	130	76
IX	13	5	4	1	2	537	130	76
XII	12	5	4	1	1	537	130	76
2007 III	12	5	4	1	1	536	130	75
A	80,0	83,3	100,0	50,0	50,0	100,0	100,0	98,7
B	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	99,8	100,0	98,7

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Spółdzielnie (dok.) Co-operatives (cont.)			Spółki handlowe Commercial companies					
	w tym of which			ogółem grand total	w tym z udziałem kapitału zagra- nicznego of which with foreign partici- pation	z ogółem – spółki of grand total – companies			
	budow- nictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	obsługa nie- ruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities			przemysł ^b industry ^b	budow- nictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	obsługa nie- ruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100									
2006 III	23	131	131	4008	512	1012	591	1447	441
VI	23	131	131	4030	517	1018	593	1455	443
IX	22	131	132	4080	522	1025	601	1470	453
XII	22	131	132	4123	528	1036	606	1480	462
2007 III	22	131	132	4219	534	1047	614	1507	502
A	95,7	100,0	100,8	105,3	104,3	103,5	103,9	104,1	113,8
B	100,0	100,0	100,0	102,3	101,1	101,1	101,3	101,8	108,7

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Spółki handlowe (dok.) <i>Commercial companies (cont.)</i>						Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^c <i>Natural persons conducting economic activity^c</i>
	z ogółem – spółki (dok.) <i>of grand total – companies (cont.)</i>						
	akcyjne <i>joint-stock</i>			z ograniczoną odpowiedzialnością <i>limited liability</i>			
	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>		z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign participation</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign participation</i>		jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>							
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>							
<hr/>							
2006 III	231	20	23	3058	482	8	84031
VI	230	19	23	3071	485	8	84544
IX	230	19	22	3107	491	8	85171
XII	231	19	22	3138	497	8	85652
2007 III	229	19	22	3205	501	8	85258
A	99,1	95,0	95,7	104,8	103,9	100,0	101,5
B	99,1	100,0	100,0	102,1	100,8	100,0	99,5

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8. ^c Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.

^a Registered in the REGON register. ^b See general notes item 8. ^c Excluding persons tending private farms.

ROLNICTWO AGRICULTURE

TABL. 27. **ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE**^a
LIVESTOCK^a

OKRESY PERIODS	Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs						
	ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem grand total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more		
								razem total	w tym lochy of which sows	
									razem total	w tym prośnie of which in farrow
w tysiącach sztuk 10 ³ heads										

Ogółem <i>Total</i>										
2005 VI ^b	193,3	104,5	88,9	454,2	183,8	97,6	116,5	56,2	53,5	30,9
XII ^c	191,5	102,1	89,4	472,0	171,0	110,4	135,5	55,2	54,0	32,3
2006 III .....	.	.	.	454,1	164,8	108,8	122,5	58,0	57,1	35,6
VI ^b	194,8	107,2	87,7	488,9	177,7	108,1	145,0	58,1	57,2	32,5
XII ^c	161,4	83,4	77,9	485,7	174,5	96,4	157,1	57,6	56,6	33,2
2007 III .....	.	.	.	427,5	148,3	94,9	128,6	55,7	54,6	32,6
A	x	x	x	94,1	89,9	87,3	105,0	96,0	95,7	91,6
B	x	x	x	88,0	84,9	98,5	81,8	96,7	96,5	98,1

w tym w gospodarstwach indywidualnych
of which in individual farms

2005 VI ^b	192,4	104,0	88,4	443,8	180,4	94,8	113,4	55,3	52,6	30,4
XII ^c	190,4	101,5	88,9	461,9	168,0	108,2	131,5	54,2	53,1	31,7
2006 III .....	.	.	.	443,9	161,4	106,2	119,3	57,1	56,2	35,1
VI ^b	193,8	106,6	87,2	478,5	173,8	105,5	142,0	57,1	56,2	32,1
XII ^c	160,3	82,9	77,4	475,8	171,8	93,8	153,5	56,7	55,8	32,6
2007 III .....	.	.	.	418,1	145,6	92,8	125,0	54,8	53,7	32,0
A	x	x	x	94,2	90,2	87,4	104,8	96,0	95,7	91,3
B	x	x	x	87,9	84,7	98,9	81,4	96,6	96,4	98,3

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 22. ^b Dane dotyczące trzody chlewnej – stan w końcu lipca. ^c Dane dotyczące trzody chlewnej – stan w końcu listopada.

^a See methodological notes item 22. ^b Data of pigs – end of July. ^c Data of pigs – end of November.

TABL. 28. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ziarno zbóż ^a Cereal grain ^a			Żywiec rzeźny ^b Animals for slaughter ^b			
		ogółem total	w tym of which		ogółem total	w tym of which		
			pszenicy wheat	żyta rye		wołowy (z cielęcym) cattle (incl. calves)	wieprzowy pigs	drobiowy poultry
w tonach in t			w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^c – w tonach in terms of meat (including fats) ^c – in t					
2005	I–XII.	17481 ^d	12546	1005	55947	9174	31929	14113
2006	I–XII.	12424* ^d	8633*	726*	63643*	11269*	36300*	15245*
2007	I–III.	2964	1701	193	12991	2361	7590	2903
	A	65,5	52,2	85,0	115,6	127,7	116,3	107,5
2006	III.	2072	1664	71	4503	738	2494	1221
	IV.	2029	1475	95	4081	613	2457	970
	V.	3164	2702	43	4496	625	2566	1234
	VI.	2524	2141	64	3765	537	2176	999
	VII.	1324	1021	34	3755	584	2005	1117
	VIII.	1782	1350	53	4631	740	2757	1074
	IX.	2264	1677	-	3945	554	2274	1072
	X.	2250	1850	37	4629	695	2693	1174
	XI.	979	760	27	4154	730	2306	1060
	XII.	954	478	61	3853	592	2427	795
2007	I.	1036	488	81	3996	766	2574	617
	II.	848	492	105	3936	766	2277	843
	III.	1080	722	8	5059	828	2738	1442
	A	52,1	43,4	11,3	112,3	112,2	109,8	118,1
	B	127,4	146,7	7,6	128,5	108,1	120,2	171,1

^a Podstawowych (bez ziarna siewnego); łącznie z mieszkankami zbożowymi. ^b Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. ^c W wadze poubojowej ciepłej. ^d W okresie VII–XII.

U w a g a. Patrz uwagi ogólne pkt 6.4.

^a Basic (excluding sowing seeds); including cereal mixes. ^b Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. ^c In post-slaughter warm weight. ^d In the period VII–XII.

N o t e. See general notes item 6.4.

TABL. 28. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)
 PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Żywiec rzeźny ^a (dok.) <i>Animals for slaughter^a (cont.)</i>				Mleko krowie w tys. l <i>Cows' milk 10³ l</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
		bydło <i>cattle</i>	trzoda chlewna <i>pigs</i>	drób <i>poultry</i>	
	w wadze żywej – w tonach <i>in live weight – in t</i>				
2005 I–XII	79830	16749	40935	20162	182704
2006 I–XII.....	90986*	20453*	46540*	21777*	175702*
2007 I–III	18558	4343	9730	4147	36870
A	116,1	131,5	116,3	107,5	101,6
2006 III	6410	1315	3197	1744	12014
IV	5754	1089	3150	1385	13365
V.....	6346	1107	3290	1763	15951
VI.....	5310	927	2789	1427	16762
VII	5340	1009	2571	1596	16816
VIII.....	6556	1289	3534	1535	16370
IX.....	5562	978	2915	1532	16013
X.....	6553	1275	3453	1677	15424
XI.....	5947	1359	2957	1514	12535
XII	5428	1086	3112	1135	12634
2007 I	5691	1418	3301	882	12295
II.....	5652	1415	2919	1205	11420
III	7214	1510	3511	2060	13155
A	112,5	114,8	109,8	118,1	109,5
B	127,6	106,7	120,3	171,0	115,2

^a Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób.

^a Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry.

PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO

INDUSTRY AND CONSTRUCTION

TABL. 29. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego= 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	Górnictwo Mining and quarrying	Przetwórstwo przemysłowe Manufacturing			
			razem total	w tym of which		
				produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	włókiennictwo manufacture of textiles	produkcja odzieży i wyrobów futrarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ
w milionach złotych 10 ⁶ zł						
2005 I–XII	14688,5	433,7	12554,2	2438,8	59,2	217,8
2006 I–XII.....	16936,1	438,4	14541,4	2392,2	76,9	221,9
2007 I–III	4392,7	114,5	3823,7	642,6	17,1	58,3
A	126,3	183,9	129,2	113,3	150,5	96,1
2006 III	1282,1	22,7	1091,6	223,5	4,6	22,9
IV	1261,1	36,4	1062,7	202,0	4,8	14,9
V.....	1448,7	37,1	1259,5	216,2	6,4	17,5
VI.....	1557,0	42,8	1353,0	212,6	7,0	21,0
VII	1523,9	42,3	1320,2	198,9	6,1	15,6
VIII.....	1534,6	44,9	1333,3	212,7	7,7	17,0
IX	1560,3	41,3	1356,6	193,0	8,6	22,5
X.....	1637,1	46,9	1420,1	224,7	9,7	17,9
XI	1529,9	44,0	1314,0	223,6	8,0	15,8
XII	1501,6	30,8	1308,7	198,0	5,1	19,2
2007 I	1344,8	41,6	1146,3	180,5	6,0	17,9
II.....	1361,3	27,4	1180,1	230,3	5,0	19,6
III	1683,1	43,7	1494,1	238,1	6,1	20,7
A	126,9	181,6	129,8	109,8	159,8	89,8
B	123,1	158,5	125,1	103,0	121,3	105,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 29. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (cd.)**
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i> B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>	Przetwórstwo przemysłowe (cd.) <i>Manufacturing (cont.)</i>						
	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ <i>manufacture of wood and wood, straw and wicker products^Δ</i>	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji <i>publishing, printing and reproduction of recorded media</i>	produkcja wyrobów chemicznych <i>manufacture of chemicals and chemical products</i>	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych <i>manufacture of rubber and plastic products</i>	produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych <i>manufacture of other non-metallic mineral products</i>	produkcja wyrobów z metali ^Δ <i>manufacture of metal products^Δ</i>	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ <i>manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>
	w milionach złotych <i>10⁶ zł</i>						
2005 I–XII.	247,9	400,6	90,8	348,1	3361,2	1482,4	1022,0
2006 I–XII.	293,6	379,8	100,7	340,4	4173,9	1637,3	1228,7
2007 I–III	80,3	74,0	27,7	101,4	972,0	449,6	280,4
A	124,7	92,2	154,2	127,8	155,1	127,4	122,8
2006 III	22,8	29,0	7,8	29,5	240,8	124,5	84,8
IV	19,5	28,4	9,6	26,4	310,0	119,2	72,4
V	24,9	31,2	10,9	30,4	400,0	142,9	86,6
VI	26,5	40,5	10,9	31,0	426,4	155,9	86,5
VII	24,9	26,0	10,3	31,8	414,2	140,0	120,8
VIII	24,2	51,2	10,6	31,1	435,3	141,5	89,9
IX	29,5	41,4	9,5	34,8	436,6	151,7	130,5
X	28,6	31,9	8,8	36,0	442,3	159,5	99,2
XI	26,0	28,4	6,5	34,3	379,3	146,8	143,5
XII	23,3	25,6	5,4	32,1	285,5	140,3	165,9
2007 I	24,1	22,4	7,5	30,8	290,7	138,6	84,7
II	25,7	24,5	7,7	31,3	271,4	139,1	83,5
III	30,4	27,0	12,5	38,9	410,6	171,2	113,5
A	127,1	92,1	160,8	125,3	153,9	139,7	128,1
B	118,1	109,7	162,7	124,6	147,5	123,6	132,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 29. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (dok.)**
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Przetwórstwo przemysłowe (dok.) Manufacturing (cont.)			Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę Electricity, gas and water supply		
	produkcja maszyn i aparatury elektrycz- nej ^Δ manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja mebli; pozostała działalność produk- cyjna ^Δ manufacture of furniture; manufac- turing n.e.c.	razem total	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozpro- wadzanie wody collection, purification and distribution of water
	w milionach złotych 10 ⁶ zł					
2005 I–XII.	218,3	257,2	98,6	1700,6	1587,9	112,8
2006 I–XII.	274,5	261,0	145,8	1956,3	1844,0	112,4
2007 I–III.	67,7	48,3	54,3	454,5	427,4	27,1
A	118,9	97,7	203,6	94,4	94,1	101,7
2006 III.	20,3	21,6	9,1	167,9	159,2	8,7
IV.	19,4	19,6	7,1	162,0	153,4	8,6
V.	18,1	21,5	8,2	152,1	143,0	9,1
VI.	20,2	15,9	9,1	161,2	151,7	9,5
VII.	22,4	12,9	10,2	161,4	152,1	9,3
VIII.	24,8	13,7	12,1	156,4	146,4	10,1
IX.	26,9	26,8	11,5	162,5	152,8	9,6
X.	29,0	27,0	18,4	170,0	160,6	9,4
XI.	27,9	29,2	13,5	171,9	162,1	9,7
XII.	30,0	74,4	18,4	162,1	152,6	9,5
2007 I.	15,1	13,3	12,6	156,9	148,1	8,8
II.	21,9	13,5	16,4	153,7	145,2	8,5
III.	26,3	21,6	18,7	145,4	136,0	9,4
A	128,6	98,7	206,1	90,2	89,7	103,8
B	120,2	161,0	113,9	94,8	94,2	109,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (**A,B**) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

Note. Index numbers (**A,B**) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 30. **PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU**
PRODUCTION OF SELECTED PRODUCTS BY PRODCOM

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Wapień, dolomit i pozostałe skały wapienne, pokruszone lub rozłupane <i>Limestone, dolomite and other calcare- ous rocks, crushed or splited</i>	Nawozy wapniowe i wapniowo- magnezowe <i>Lime and lime - magnesium fertilizers</i>	Cement <i>Cement</i> ^Δ	Masło ^Δ <i>Butter</i> ^Δ	Mleko ^Δ <i>Milk</i> ^Δ	Płytki ceramiczne i płyty chodnikowe <i>Manufacture of ceramic tiles and flags</i>
	w tonach <i>in t</i>				w hl <i>in hl</i>	w tys. m ²
2005 I–XII.....	6550408	482831	5280070	3208	579460	17716
2006 I–XII.....	7407378	490828	6726422	2981	512303	19718
2007 I–III	1773760	120500	1270286	585	135576	2571
A	230,9	239,1	260,3	79,7	102,9	60,0
2006 III.....	347414	19797	227188	248	47981	1640
IV.....	457709	32909	589853	269	42679	1517
V.....	711360	34321	762811	357	45084	1839
VI.....	772117	47018	761016	311	42644	1833
VII.....	793044	49068	776537	180	44995	1909
VIII.....	851333	69632	760774	134	41626	1981
IX.....	838258	76472	757074	173	40197	1645
X.....	890507	58590	757876	281	40731	1708
XI.....	734655	42259	606670	275	42861	1578
XII.....	590211	30166	465861	187	39432	1423
2007 I.....	535322	33436	343874	201	43818	755
II.....	497220	31503	307615	194	42659	745
III.....	741218	55561	618797	190	49099	1071
A	213,4	280,7	272,4	76,6	102,3	65,3
B	149,1	176,4	201,2	97,9	115,1	143,8

TABL. 31. **PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA^a**
SOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym produkcja budowlano-montażowa ^b Of which construction and assembly production ^b		
		razem total	w tym of which	
			wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ building constructions; civil engineering ^Δ	wykonywanie instalacji budowlanych building installation
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100				
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100				
		w milionach złotych 10 ⁶ zł		
2005 I–XII.....	1445,9	1041,4	831,3	151,7
2006 I–XII.....	1796,0	1338,1	1092,4	186,4
2007 I–III.....	283,7	231,9	166,5	46,9
A	164,0	187,1	200,2	141,5
2006 III.....	72,8	54,0	35,8	14,3
IV.....	82,2	58,3	47,5	8,7
V.....	118,5	85,5	70,8	11,2
VI.....	154,8	114,2	98,7	12,0
VII.....	167,0	126,6	106,3	15,5
VIII.....	191,1	132,6	111,4	15,3
IX.....	202,7	157,9	135,6	15,6
X.....	219,1	161,9	132,2	23,6
XI.....	167,1	131,8	106,1	17,8
XII.....	248,7	193,0	164,3	22,1
2007 I.....	74,0	61,0	45,5	9,8
II.....	95,0	75,0	49,4	17,8
III.....	105,0	81,7	57,8	18,4
A	144,2	151,4	161,3	128,3
B	110,6	109,0	116,9	103,3

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Bez podwykonawców.
^a Index numbers are calculated on the basis of value at current prices. ^b Excluding sub-contractors.

HANDEL TRADE

TABL. 32. **SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab}**
RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab}

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which		
		pojazdy samochodowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe solid, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe food, beverages and tobacco product
		analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		
2005 I–XII	109,0	86,7	144,7	109,3
2006 I–XII	104,6	77,3	122,4	102,3
2007 I–III	126,8	110,5	98,0	129,7
2006 III	103,5	57,0	147,3	97,5
IV	101,3	62,9	127,0	100,8
V	111,9	98,5	152,1	109,0
VI	109,4	59,2	126,6	114,4
VII	110,9	83,6	173,2	111,8
VIII	103,9	64,1	128,5	106,5
IX	106,0	90,3	157,9	106,8
X	95,4	135,6	127,1	105,2
XI	106,5	88,3	115,8	108,8
XII	105,6	117,8	108,8	109,1
2007 I	113,1	152,2	95,2	111,5
II	131,6	61,4	99,1	155,8
III	133,2	138,1	109,7	131,4

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which		
		pozostała sprzedaż detaliczna w niewyspecjalizowanych sklepach other retail sales in non-specialized stores	farmaceutyki, kosmetyki, sprzęt ortopedyczny pharmaceuticals, cosmetics, orthopaedic equipment	meble, RTV, AGD furniture, radio, TV and household appliances
		analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		
2005 I–XII	65,9	97,4	128,7	128,0
2006 I–XII	121,0	109,1	154,4	103,4
2007 I–III	154,2	148,5	135,1	124,5
2006 III	82,6	107,0	162,3	172,5
IV	113,1	113,7	153,9	133,3
V	113,4	108,5	156,8	146,5
VI	125,0	107,9	156,8	139,5
VII	142,3	109,4	161,1	133,9
VIII	128,9	107,4	154,7	132,8
IX	131,0	104,8	151,1	136,3
X	123,1	100,2	142,5	142,6
XI	124,1	104,7	164,7	100,8
XII	93,7	121,4	154,7	87,0
2007 I	136,6	153,0	134,8	122,3
II	144,1	153,5	145,3	123,8
III	167,8	146,3	123,2	126,8

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m.in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

^a Indices are calculated on the basis of value at current prices. ^b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities (PKD), and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The indices of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 32. **SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab} (dok.)**
RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab} (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which		
		pojazdy samochodowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe solid, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe food, beverages and tobacco product
		miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100		
2006 III.....	114,2	84,8	114,2	113,0
IV.....	108,7	105,0	107,1	106,5
V.....	111,8	124,5	113,7	105,3
VI.....	99,1	88,4	103,2	101,6
VII.....	101,1	85,4	122,1	99,1
VIII.....	99,1	88,4	91,0	98,9
IX.....	99,1	104,1	109,3	95,3
X.....	104,0	145,3	92,9	102,6
XI.....	91,0	78,5	80,8	91,2
XII.....	119,7	116,8	111,0	127,8
2007 I.....	80,1	88,7	75,6	80,2
II.....	106,3	67,6	90,3	135,2
III.....	115,6	190,5	126,5	95,3

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which		
		pozostała sprzedaż detaliczna w niewyspecjalizowanych sklepach other retail sales in non-spe- cialized stores	farmaceutyki, kosmetyki, sprzęt ortopedyczny pharmaceuticals, cosmetics, orthopaedic equipment	meble, RTV, AGD furniture, radio, TV, household appliances
		miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100		
2006 III.....	105,7	113,6	134,7	126,3
IV.....	110,7	96,4	103,9	113,7
V.....	101,6	93,2	117,4	112,8
VI.....	111,4	98,1	101,7	89,7
VII.....	114,6	95,4	111,8	106,5
VIII.....	99,6	98,4	109,5	97,3
IX.....	87,3	99,9	99,1	93,8
X.....	99,1	106,4	94,4	102,5
XI.....	92,8	88,9	107,0	96,7
XII.....	119,4	123,3	150,3	117,5
2007 I.....	102,2	144,6	47,5	78,6
II.....	97,5	97,0	99,3	95,7
III.....	123,1	108,3	114,2	129,4

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m.in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities (PKD), and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The indices of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TURYSTYKA TOURISM

TABL. 33. WYKORZYSTANIE OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA
OCCUPANCY IN COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

OKRESY PERIODS	Osoby korzystające <i>Tourists accommodated</i>		Udzielone noclegi <i>Nights spent</i>		Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w % <i>Utilisation of bed places in %</i>	Wynajęte pokoje <i>Rooms rented</i>		Stopień wykorzystania pokoi w % <i>Utilisation of rooms in %</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym turyści zagraniczni <i>of which foreign tourists</i>	ogółem <i>total</i>	w tym turytom zagranicznym <i>of which foreign tourists</i>		ogółem <i>total</i>	w tym turytom zagranicznym <i>of which foreign tourists</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>								
Obiekty ogółem <i>Tourist accommodation establishments – total</i>								
2005 I–XII	295590	25091	586624	56651	27,2	187981	36682	29,7
2006 I–XII	334595	24899	800865	57035	31,6	221755	31718	29,9
A	113,2	99,2	136,5	100,7	x	118,0	86,5	x
2006 I–III	55115	5488	96774	10519	19,5	39907	6137	23,7
IV–VI	102580	6064	185148	13075	32,0	60156	7868	33,3
VII–IX.	97887	7807	288110	20211	37,0	62412	9715	32,8
X–XII	79013	5540	230833	13230	33,8	59280	7998	29,4
2007 I–III	70545	5161	217748	11635	33,5	60576	7921	29,4
A	128,0	94,0	225,0	110,6	x	151,8	129,1	x
Hotele, motele, pensjonaty i obiekty hotelowe – razem <i>Hotels, motels and boarding houses – total</i>								
2005 I–XII	197877	22649	342653	51738	27,4	187981	36682	29,7
2006 I–XII	239034	22234	418907	46685	28,9	221755	31718	29,9
A	120,8	98,2	122,3	90,2	x	118,0	86,5	x
2006 I–III	43189	5102	72139	9493	22,0	39907	6137	23,7
IV–VI	68484	5327	116399	10969	33,1	60156	7868	33,3
VII–IX.	67547	6606	122709	15083	32,4	62412	9715	32,8
X–XII	59814	5199	107660	11140	27,4	59280	7998	29,4
2007 I–III	55152	4739	98283	10258	24,7	60576	7921	29,4
A	127,7	92,9	136,2	108,1	x	151,8	129,1	x
w tym hotele <i>of which hotels</i>								
2005 I–XII	149560	21337	271839	49326	27,9	150537	35556	29,3
2006 I–XII	177489	20932	334874	44005	29,5	183395	30312	30,2
A	118,7	98,1	123,2	89,2	x	121,8	85,3	x
2006 I–III	34781	4930	61468	9264	23,5	33510	6011	24,1
IV–VI	50791	4947	93105	10446	33,9	49269	7563	33,5
VII–IX.	46805	6115	92415	13600	31,8	51168	9023	33,0
X–XII	45112	4940	87886	10695	28,4	49448	7715	29,8
2007 I–III	44411	4549	82893	9876	26,6	51684	7663	30,4
A	127,7	92,3	134,9	106,6	x	154,2	127,5	x
Pozostałe obiekty zbiorowego zakwaterowania <i>Other tourist collective accommodation establishments</i>								
2005 I–XII	97713	2442	243971	4913	26,8	x	x	x
2006 I–XII	95561	2665	381958	10350	35,2	x	x	x
A	97,8	109,1	156,6	210,7	x	x	x	x
2006 I–III	11926	386	24635	1026	14,6	x	x	x
IV–VI	34096	737	68749	2106	30,4	x	x	x
VII–IX.	30340	1201	165401	5128	41,4	x	x	x
X–XII	19199	341	123173	2090	42,5	x	x	x
2007 I–III	15393	422	119465	1377	47,3	x	x	x
A	129,1	109,3	484,9	134,2	x	x	x	x

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE PUBLIC SAFETY

TABL. 34. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH
PRZYGOTOWAWCZYCH W OKRESIE I-III
ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PERIOD I-III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006	2007		2006	2007
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A		wskaźnik wykrywalności sprawców w % rate of detectability of delinquents in %	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
OGÓŁEM	9643	12028	124,7	77,8	80,9
<i>TOTAL</i>					
o charakterze kryminalnym	4993	7211	144,4	58,7	69,5
<i>criminal</i>					
o charakterze gospodarczym	3161	2911	92,1	98,6	98,0
<i>commercial</i>					
drogowe	1111	1514	136,3	98,9	99,5
<i>road</i>					
inne	378	392	103,7	97,1	93,4
<i>others</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
Przeciwko życiu i zdrowiu	214	272	127,1	87,9	90,5
<i>Against life and health</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
zabójstwo	1	4	400,0	100,0	100,0
<i>homicide</i>					
uszczerbek na zdrowiu	98	118	120,4	89,8	91,5
<i>damage to health</i>					
udział w bójce lub pobiciu	109	130	119,3	85,3	88,6
<i>participation in violence or assault</i>					
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	1120	1536	137,1	98,4	99,1
<i>Against public safety and safety of transport</i>					
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania	284	306	107,7	93,7	92,9
<i>Against freedom, freedom of conscience and religion</i>					
Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności	33	34	103,0	87,9	97,1
<i>Against sexual freedom and morals</i>					
w tym zgwałcenie	16	9	56,3	87,5	100,0
<i>of which rape</i>					
Przeciwko rodzinie i opiece	295	376	127,5	100,0	99,7
<i>Against the family and custody</i>					
Przeciwko mieniu	5669	5305	93,6	66,7	61,7
<i>Against property</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
kradzież rzeczy	1287	1355	105,3	28,6	29,9
<i>property theft</i>					
w tym kradzież samochodu	93	64	68,8	28,0	26,1
<i>of which automobile theft</i>					
kradzież z włamaniem	864	880	101,9	34,2	32,5
<i>burglary</i>					
rozbój, kradzież rozbójnicza i wymuszenie rozbójnicze	302	307	101,7	68,4	77,7
<i>robbery, theft with assault and criminal coercion</i>					

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Kielcach.
Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Kielce.

PODZIAŁ ADMINISTRACYJNY
WOJEWÓDZTWA ŚWIĘTOKRZYSKIEGO
ADMINISTRATIVE DIVISION
OF ŚWIĘTOKRZYSKIE VOIVODSHIP



Granice:
Borders:

-  województwa
voivodship
-  powiatów
powiats
-  gmin
gminas

WYBRANE DANE O POWIATACH

SELECTED DATA ON POWIATS

TABL. 35. LUDNOŚĆ W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2006

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Z liczby ogółem Of grand total number			Na 1 km ² Per km ²	Kobiety na 100 mężczyzn Females per 100 males
		mężczyźni males	kobiety females	w miastach w % ogółu ludności urban areas in % of total population		
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	1279838	623860	655978	45,3	109,3	105,1
POWIATY <i>POWIATS</i>	1072650	525608	547042	34,7	92,5	104,1
buski	73713	36038	37675	23,3	76,2	104,5
jędrzejowski	89325	44215	45110	30,6	71,0	102,0
kazimierski	35646	17562	18084	19,8	84,5	103,0
kielecki	198857	98970	99887	5,3	88,5	100,9
konecki	84036	41322	42714	31,7	73,7	103,4
opatowski	56543	27750	28793	20,6	62,0	103,8
ostrowiecki	115859	55451	60408	69,0	188,1	108,9
pińczowski	42071	20768	21303	30,9	69,0	102,6
sandomierski	81491	39536	41955	36,0	120,5	106,1
skarżyski	79730	38288	41442	72,5	201,8	108,2
starachowicki	94294	45636	48658	59,1	180,0	106,6
staszowski	73955	36674	37281	34,9	80,0	101,7
włoszczowski	47130	23398	23732	22,9	52,0	101,4
MIASTO NA PRAWACH POWIATU <i>CITY WITH POWIAT STATUS</i>						
Kielce	207188	98252	108936	100,0	1893,0	110,9

TABL. 35. LUDNOŚĆ W 2006 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2006 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W wieku At age										
	0–6 lat years	7–12	13–15	16–18	19–24	25–29	30–39	40–49	50–59	60–64	65 lat i więcej years and more
WOJEWÓDZTWO	80107	84779	52893	57309	127833	99036	165553	176745	190634	54374	190575
<i>VOIVODSHIP</i>											
POWIATY	68493	74106	46293	48917	107125	80348	136167	148504	155982	44208	162507
<i>POWIATS</i>											
buski	4496	4788	2944	3050	7033	5445	9496	9878	10492	3344	12747
jędrzejowski	5985	6160	3773	3860	8951	7338	11049	11480	13543	3715	13471
kazimierski	1975	2359	1543	1544	3476	2532	4515	4796	4889	1650	6367
kielecki	14137	15945	9918	10055	21372	15883	27274	27803	24888	6491	25091
konecki	5301	5599	3430	3592	8291	6079	10794	11591	12586	3708	13065
opatowski	3610	3934	2459	2489	5497	4047	7017	7694	8324	2084	9388
ostrowiecki	6785	7203	4393	5127	11228	8581	13978	17116	19140	5066	17242
pińczowski	2535	2821	1787	1850	3984	2917	5097	5744	6242	1928	7166
sandomierski	5248	5624	3517	3940	8087	5991	10429	10880	11539	3591	12645
skarżyski	4275	4759	3014	3416	7856	5893	9632	11534	13085	3525	12741
starachowicki	5762	6094	3904	4250	9327	6784	11509	13446	14171	4187	14860
staszowski	5043	5529	3422	3519	7414	5393	9514	10329	10525	2887	10380
włoszczowski	3341	3291	2189	2225	4609	3465	5863	6213	6558	2032	7344
MIASTO NA PRAWACH POWIATU											
<i>CITY WITH POWIAT STATUS</i>											
Kielce	11614	10673	6600	8392	20708	18688	29386	28241	34652	10166	28068

TABL. 35. LUDNOŚĆ W 2006 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2006 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W wieku <i>At age</i>						Ludność w wieku nieproduk- cyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym <i>Population at post- -working age per 100 persons at working age</i>
	przedprodukcyjnym <i>pre-working</i>		produkcyjnym <i>working</i>		poprodukcyjnym <i>post-working</i>		
	razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>	razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>	razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>	
WOJEWÓDZTWO	255615	124915	804330	383725	219893	147338	59,1
VOIVODSHIP							
POWIATY	221261	108161	665164	314278	186225	124603	61,3
POWIATS							
buski	14223	6919	44895	21026	14595	9730	64,2
jędrzejowski	18495	8937	55454	26036	15376	10137	61,1
kazimierski	6885	3368	21496	9882	7265	4834	65,8
kielecki	46672	22971	123721	57911	28464	19005	60,7
konecki	16715	8161	52277	24352	15044	10201	60,8
opatowski	11661	5751	34371	16017	10511	7025	64,5
ostrowiecki	21729	10648	74127	36183	20003	13577	56,3
pińczowski	8413	4086	25437	11716	8221	5501	65,4
sandomierski	17010	8307	49889	23972	14592	9676	63,3
skarżyski	14291	6882	50765	24576	14674	9984	57,1
starachowicki	18537	9020	58549	28119	17208	11519	61,1
staszowski	16310	8028	45767	21390	11878	7863	61,6
włoszczowski	10320	5083	28416	13098	8394	5551	65,9
MIASTO NA PRAWACH POWIATU							
CITY WITH POWIAT STATUS							
Kielce	34354	16754	139166	69447	33668	22735	48,9

TABL. 36. RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W IV KWARTALE 2006 R.

VITAL STATISTICS IN IVth QUARTER OF 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeń- stwa <i>Marriages</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>	Przyrost naturalny ^a <i>Natural increase ^a</i>	Małżeń- stwa <i>Marriages</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>	Przyrost naturalny ^a <i>Natural increase ^a</i>
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>				na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>			
WOJEWÓDZTWO	1652	2631	3492	-861	5,1	8,2	10,8	-2,7
<i>VOIVODSHIP</i>								
POWIATY	1417	2231	3046	-815	5,2	8,3	11,3	-3,0
<i>POWIATS</i>								
buski	108	128	245	-117	5,8	6,9	13,2	-6,3
jędrzejowski	116	212	261	-49	5,1	9,4	11,6	-2,2
kazimierski	42	64	123	-59	4,7	7,1	13,6	-6,5
kielecki	293	485	455	30	5,9	9,7	9,1	0,6
konecki	122	182	251	-69	5,7	8,6	11,8	-3,3
opatowski	70	98	164	-66	4,9	6,9	11,5	-4,6
ostrowiecki	128	201	321	-120	4,4	6,9	11,0	-4,1
pińczowski	50	82	127	-45	4,7	7,7	11,9	-4,2
sandomierski	106	158	222	-64	5,2	7,7	10,8	-3,1
skarżyski	112	146	249	-103	5,6	7,3	12,4	-5,1
starachowicki	124	205	276	-71	5,2	8,6	11,6	-3,0
staszowski	90	158	206	-48	4,8	8,5	11,0	-2,6
włoszczowski	56	112	146	-34	4,7	9,4	12,3	-2,9
MIASTO NA PRAWACH POWIATU								
<i>CITY WITH POWIAT STATUS</i>								
Kielce	235	400	446	-46	4,6	7,7	8,6	-0,9

^a Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie.^a The difference between the number of live births and deaths in a given period.

TABL. 37. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2007 R.

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2007

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					Stopa bezrobocia rejestrowanego w % ^a Registered unemployment rate in % ^a	Oferty pracy (w ciągu miesiąca) Job offers (during a month)
	ogółem grand total	z liczby ogółem of grand total number					
		kobiety females	bez prawa do zasiłku without benefit rights	dotychczas niepracujący previously not employed	w okresie 12 miesięcy od ukończenia nauki ^a registered in period of 12 months since completion of education ^a		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	96699	51566	85762	26404	4585	17,3	3025
POWIATY..... POWIATS	84284	45071	74489	23399	4096	x	2585
buski.....	3696	1721	3423	1230	244	10,4	303
jędrzejowski.....	5550	3297	5170	1748	354	14,9	248
kazimierski	1966	1014	1867	956	158	11,7	26
kielecki.....	16564	8755	15049	5314	748	23,2	345
konecki.....	9571	5358	7941	2124	352	26,1	202
opatowski.....	4871	2284	4592	1812	276	17,8	79
ostrowiecki.....	10236	5531	8667	2299	532	22,2	321
pińczowski.....	2384	1268	2197	888	127	12,2	71
sandomierski	5338	2684	5035	2090	284	13,5	130
skarżyski	8493	4463	7259	1755	283	28,0	242
starachowicki.....	6782	3767	5189	843	236	19,0	315
staszowski.....	5092	2761	4611	1316	330	14,5	192
włoszczowski.....	3741	2168	3489	1024	172	17,0	111
MIASTO NA PRAWACH POWIATU CITY WITH POWIAT STATUS							
Kielce.....	12415	6495	11273	3005	489	11,6	440

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.^a See methodological notes item 4.

TABL. 38. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU W 2007 R.**

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE IN 2007

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W wieku At age				
	poniżej 25 lat ^a below 25 years ^a	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej 55 years and more
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	19837	28722	19259	22782	6099
POWIATY <i>POWIATS</i>	18183	25234	16678	19136	5053
buski	1139	1164	520	654	219
jędrzejowski	1469	1794	919	1048	320
kazimierski	691	620	260	286	109
kielecki	3611	5033	3440	3620	860
konecki	1708	2590	2136	2468	669
opatowski	1227	1610	860	919	255
ostrowiecki	1934	2986	2053	2645	618
pińczowski	628	721	408	484	143
sandomierski	1232	1828	1002	976	300
skarżyski	1349	2387	1869	2323	565
starachowicki	1126	1810	1472	1901	473
staszowski	1259	1544	978	1047	264
włoszczowski	810	1147	761	765	258
MIASTO NA PRAWACH POWIATU <i>CITY WITH POWIAT STATUS</i>					
Kielce	1654	3488	2581	3646	1046

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.^a See methodological notes item 4.

TABL. 39. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2007 R.**

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2007

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z wykształceniem With educational level				
	wyższym tertiary	średnim zawodowym ^a vocational secondary ^a	średnim ogólnokształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	gimnazjalnym i niższym lower secondary and lower
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	7729	23499	8735	30988	25748
POWIATY <i>POWIATS</i>	5915	20167	7483	27768	22951
buski	305	996	278	1223	894
jędrzejowski	513	1606	516	1561	1354
kazimierski	102	658	155	582	469
kielecki	1062	3537	1210	5669	5086
konecki	479	1910	846	3261	3075
opatowski	246	932	483	1841	1369
ostrowiecki	766	2400	980	3121	2969
pińczowski	185	750	239	699	511
sandomierski	474	1292	403	1838	1331
skarżyski	641	2413	797	2824	1818
starachowicki	485	1630	694	2312	1661
staszowski	410	1161	552	1702	1267
włoszczowski	247	882	330	1135	1147
MIASTO NA PRAWACH POWIATU <i>CITY WITH POWIAT STATUS</i>					
Kielce	1814	3332	1252	3220	2797

^a Łącznie z policealnym.^a Including post-secondary education.

TABL. 40. MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKU W OKRESIE I–III 2007 R.
DWELLINGS COMPLETED IN THE PERIOD I–III OF 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego=100 corresponding period of previous year=100	Mieszkania Dwellings			Powierzchnia użytkowa w m ² Usable floor space in m ²		
	ogółem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction	ogółem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	
WOJEWÓDZTWO	400	108,1	381	50017	121,4	48171
<i>VOIVODSHIP</i>						
POWIATY	354	137,2	353	45011	133,5	44876
<i>POWIATS</i>						
buski	33	183,3	33	4538	193,8	4538
jędrzejowski	15	136,4	14	1919	136,1	1784
kazimierski	6	85,7	6	1058	104,5	1058
kielecki	104	135,1	104	12816	132,3	12816
konecki	39	100,0	39	4827	192,1	4827
opatowski	12	100,0	12	1281	74,3	1281
ostrowiecki	24	75,0	24	3359	74,9	3359
pińczowski	15	136,4	15	1342	145,1	1342
sandomierski	19	190,0	19	2218	153,5	2218
skarżyski	17	170,0	17	2341	144,2	2341
starachowicki	24	141,2	24	3645	160,1	3645
staszowski	17	188,9	17	2020	172,8	2020
włoszczowski	29	120,8	29	3647	117,7	3647
MIASTO NA PRAWACH POWIATU						
<i>CITY WITH POWIAT STATUS</i>						
Kielce	46	41,1	28	5006	66,7	3295

TABL. 41. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R.

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzed- niego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	A	Osoby prawne i jednostki organizacyjne nie mające osobowości prawnej Legal entities and organizational units without legal personality			
			razem total		w tym of which	
			w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółdzielnie co-operatives
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	106089	101,8	20831	103,4	12	536
POWIATY <i>POWIATS</i>	76683	102,4	14140	103,5	8	434
buski	5438	104,5	926	103,2	-	37
jędrzejowski	5967	102,7	1128	103,1	1	44
kazimierski	1446	103,2	428	105,4	-	20
kielecki	12180	103,6	1919	105,0	1	61
konecki	6277	100,1	1080	104,0	1	35
opatowski	3227	101,8	722	105,1	-	36
ostrowiecki	10743	104,0	1707	102,6	-	29
pińczowski	2382	101,7	572	105,3	-	23
sandomierski	6211	102,7	1315	103,8	2	39
skarżyski	7702	101,9	1399	102,1	2	18
starachowicki	6965	100,2	1410	101,8	-	21
staszowski	5057	101,9	962	103,0	-	51
włoszczowski	3088	101,5	572	104,4	1	20
MIASTO NA PRAWACH POWIATU <i>CITY WITH POWIAT STATUS</i>						
Kielce	29406	100,3	6691	103,2	4	102

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON.^a Registered in the REGON register.

TABL. 41. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R. (cd.)

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007 (cont.)

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Osoby prawne i jednostki organizacyjne nie mające osobowości prawnej (dok.) Legal entities and organizational units without legal personality (cont.)			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b Natural persons conducting economic activity ^b				
	w tym of which			razem total		w tym of which		
				w liczbach bez- względnych in absolute numbers	A	rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo agriculture, hunting and forestry	przemysł ^c industry ^c	
	spółki handlowe commercial companies	spółki cywilne civil law partnerships companies	razem total				w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufac- turing	
								razem total	w tym z udziałem kapitału za- granicznego of which with foreign capital participation
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	4219	534	7111	85258	101,5	1249	7916	7844
POWIATY POWIATS	2097	300	4557	62543	102,2	1172	6148	6086
buski	127	14	298	4512	104,7	84	328	327
jędrzejowski	123	16	324	4839	102,6	153	548	540
kazimierski	36	-	102	1018	102,3	20	72	70
kielecki	265	46	587	10261	103,3	271	956	942
konecki	176	31	371	5197	99,4	117	715	707
opatowski	69	10	182	2505	100,8	86	229	227
ostrowiecki	329	40	681	9036	104,3	61	715	706
pińczowski	65	10	150	1810	100,6	46	208	208
sandomierski	205	22	459	4896	102,4	41	303	299
skarżyski	207	28	508	6303	101,8	66	698	694
starachowicki	303	60	447	5555	99,8	110	570	567
staszowski	125	15	298	4095	101,6	60	344	338
włoszczowski	67	8	150	2516	100,9	57	462	461
MIASTO NA PRAWACH POWIATU CITY WITH POWIAT STATUS								
Kielce	2122	234	2554	22715	99,5	77	1768	1758

^a Zarejestrowani w rejestrze REGON. ^b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. ^c Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a Registered in the REGON register. ^b Excluding persons tending private farms. ^c See general notes item 8.

TABL. 41. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R. (dok.)**

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007 (cont.)

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b (dok.) Natural persons conducting economic activity ^b (cont.)						
	w tym of which						
	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	pośrednictwo finansowe financial intermediation	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activity	działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała other community, social and personal service activities
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	10552	35373	2413	6936	3415	9578	3017
POWIATY <i>POWIATS</i>	8191	26941	1874	5054	2280	5778	2107
buski	750	1859	193	338	167	378	132
jędrzejowski	603	2129	119	284	172	505	157
kazimierski	108	459	21	79	36	102	51
kielecki	1610	4305	316	1107	290	824	313
konecki	729	2334	145	271	148	381	139
opatowski	329	1080	54	258	71	198	85
ostrowiecki	1029	4048	288	782	352	904	379
pińczowski	224	747	60	166	60	145	63
sandomierski	396	2335	170	446	212	523	152
skarżyski	608	2770	171	451	272	676	219
starachowicki	642	2261	147	402	297	599	204
staszowski	770	1757	118	281	125	287	152
włoszczowski	393	857	72	189	78	256	61
MIASTO NA PRAWACH POWIATU <i>CITY WITH POWIAT STATUS</i>							
Kielce	2361	8432	539	1882	1135	3800	910

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON. ^b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.^a Registered in the REGON register. ^b Excluding persons tending private farms.

TABL. 42. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH
PRZYGOTOWAWCZYCH W OKRESIE I-III 2007 R.

ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PERIOD
I-III OF 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym przestępstwa Of which crimes			Z liczby ogółem przestępstwa Of grand total crimes		
		o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym commercial	drogowe traffic	przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko mieniu against property	
						razem total	w tym kradzież samochodu of which automobile theft
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	12028	7211	2911	1514	272	5305	64
POWIATY <i>POWIATS</i>	8933	5071	2202	1354	207	3395	31
buski	419	190	96	107	13	130	4
jędrzejowski	970	125	703	115	16	687	1
kazimierski	109	47	21	32	-	45	2
kielecki	854	502	124	180	40	405	1
konecki	728	245	333	133	20	212	6
opatowski	264	141	22	84	6	95	1
ostrowiecki	1224	675	351	156	23	546	5
pińczowski	235	72	81	67	7	61	-
sandomierski	482	336	19	101	15	105	3
skarżyski	2266	2102	42	91	17	468	3
starachowicki	601	276	213	93	22	229	2
staszowski	416	127	185	97	7	230	2
włoszczowski	365	233	12	98	21	182	1
MIASTO NA PRAWACH POWIATU <i>CITY WITH POWIAT STATUS</i>							
Kielce	3095	2140	709	160	65	1910	33

r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Kielcach.
S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Kielce.

TABL. 43. WYPADKI DROGOWE W OKRESIE I-III 2007 R.
ROAD TRAFFIC ACCIDENTS IN THE PERIOD I-III OF 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wypadki drogowe Road traffic accidents	Ofiary wypadków Road traffic casualties			Kolizje Crashes
		ogółem total	zabici fatalities	ranni injured	
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	364	488	48	440	2830
POWIATY <i>POWIATS</i>	275	382	47	335	1963
buski	12	13	1	12	141
jędrzejowski	5	5	1	4	157
kazimierski	3	3	-	3	52
kielecki	110	150	18	132	296
konecki	13	14	4	10	134
opatowski	11	16	2	14	126
ostrowiecki	20	29	2	27	218
pińczowski	6	8	1	7	47
sandomierski	21	31	2	29	213
skarżyski	28	42	3	39	188
starachowicki	23	31	9	22	206
staszowski	9	16	1	15	121
włoszczowski	14	24	3	21	64
MIASTO NA PRAWACH POWIATU <i>CITY WITH POWIAT STATUS</i>					
Kielce	89	106	1	105	867

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Kielcach.
Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Kielce.

PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE BASIC DATA FOR POLAND

TABL. 44. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE
SELECTED INDICATORS FOR POLAND

OKRESY PERIODS	Produkt Krajowy Brutto ^a <i>Gross Domestic Product^a</i>		Stopa bezrobocia rejestro- wanego ^{bc} w % <i>Registered unemploy- ment rate^{bc} in %</i>	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia <i>Average monthly wages and salaries</i>							
	ogółem <i>total</i>	w tym wartość dodana brutto <i>of which gross value added</i>		w gospodarce narodowej ^a <i>in national economy^a</i>				w sektorze przedsiębiorstw <i>in enterprise sector</i>			
				brutto <i>gross</i>		brutto bez wypłat z zysku <i>gross excluding payments from profit</i>		brutto <i>gross</i>		brutto bez wypłat z zysku <i>gross excluding payments from profit</i>	
				w złotych <i>in zł</i>	B	w złotych <i>in zł</i>	B	w złotych <i>in zł</i>	B	w złotych <i>in zł</i>	B
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>	A										
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>											
2005 I–XII ^d	103,5	103,3	17,6	2360,62	x	2325,68	x	2515,85	x	2509,26	x
2006 I–XII ^d	105,8	105,8	14,9	2477,23	x	2441,81	x	2643,92	x	2637,72	x
2006 I–III	105,2	105,0	17,8	2530,18	100,1	2403,19	95,1	2539,55	95,1	2537,21	104,7
IV–VI	105,5	105,8	15,9	2427,27	95,9	2421,66	100,8	2582,33	101,7	2575,17	101,5
VII–IX	105,8	105,7	15,2	2464,66	101,5	2455,04	101,4	2627,53	101,8	2613,38	101,5
X–XII	106,4	106,6	14,9	2662,51	108,0	2660,54	108,4	2822,51	107,4	2821,36	108,0
2007 I–III .....	.	.	14,4	.	.	.	.	2737,78	97,0	2734,41	96,9
2006 III	105,2	105,0	17,8	2530,18	100,1	2403,19	95,1	2613,67	103,5	2608,77	103,3
IV .....	.	.	17,2	.	.	.	.	2570,05	98,3	2567,27	98,4
V .....	.	.	16,5	.	.	.	.	2549,70	99,2	2541,79	99,0
VI	105,5	105,8	15,9	2427,27	95,9	2421,66	100,8	2624,93	103,0	2615,18	102,9
VII .....	.	.	15,7	.	.	.	.	2647,80	100,9	2617,84	100,1
VIII .....	.	.	15,5	.	.	.	.	2611,93	98,6	2603,18	99,4
IX	105,8	105,7	15,2	2464,66	101,5	2455,04	101,4	2611,16	100,0	2608,78	100,2
X .....	.	.	14,9	.	.	.	.	2657,99	101,8	2657,58	101,9
XI .....	.	.	14,8	.	.	.	.	2759,65	103,8	2757,59	103,8
XII	106,4	106,6	14,9	2662,51	108,0	2660,54	108,4	3027,51	109,7	3026,67	109,8
2007 I .....	.	.	15,1	.	.	.	.	2663,55	88,0	2661,24	87,9
II .....	.	.	14,9	.	.	.	.	2687,48	100,9	2686,12	100,9
III .....	.	.	14,4	.	.	.	.	2852,71	106,1	2846,30	106,0

^a Dane kwartalne; patrz uwagi ogólne pkt 15. ^b Stan w końcu okresu. ^c Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo.

^d Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

^a Quarterly data; see general notes item 15. ^b End of period. ^c Ratio of unemployed persons to the economically active civil population.

^d Data covers complete statistical population.

TABL. 44. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźniki cen Price indices								
	towarów i usług konsumpcyjnych ^a of consumer goods and services ^a			produkcji sprzedanej przemysłu ^b of sold production of industry ^b					
				ogółem total			górnictwo mining and quarrying		
	A	B	C	A	B	C	A	B	C
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100									
C – grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100									
2005 I–XII.	102,1	x	100,5	100,7	x	.	105,6	x	.
2006 I–XII.	101,0	x	101,0	102,3	x	.	115,9	x	.
2006 I–III	100,6	100,0	100,1	100,6	99,9	.	107,2	103,1	.
IV–VI	100,8	100,9	101,0	102,3	102,6	.	118,3	111,8	.
VII–IX	101,4	100,2	101,2	103,5	101,4	.	122,5	103,9	.
X–XII	101,3	100,3	101,5	102,8	98,9	.	115,5*	96,5	.
2007 I–III	102,0	100,7	100,7	103,3	100,5	.	108,8	97,1	.
2006 III	100,4	99,9	100,1	100,9	100,7	100,8	109,2	101,9	104,0
IV	100,7	100,7	100,8	101,7	101,5	102,3	116,3	107,2	111,5
V	100,9	100,5	101,3	102,3	100,4	102,8	121,1	104,2	116,2
VI	100,8	99,7	101,0	103,0	100,9	103,7	117,4	98,8	114,8
VII	101,1	100,0	101,0	103,5	100,7	104,4	121,4	103,5	118,9
VIII	101,6	100,3	101,3	103,3	99,9	104,3	122,2	99,3	118,0
IX	101,6	100,2	101,5	103,6	100,0	104,3	124,0	100,8	119,0
X	101,2	100,1	101,6	103,2	99,5	103,8	121,5	99,4	118,3
XI	101,4	100,0	101,6	102,5	99,3	103,1	114,4	96,7	114,4
XII	101,4	99,8	101,4	102,6*	99,5*	102,6*	110,7*	96,8*	110,7*
2007 I	101,6	100,4	100,4	103,1	100,6	100,6	110,2	99,9	99,9
II	101,9	100,3	100,7	103,5	100,3	100,9	108,4	99,9	99,9
III	102,5	100,5	101,1	103,3	100,5	101,5	108,0	101,7	101,5

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 17. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16.
^a See methodological notes item 17. ^b See methodological notes item 16.

TABL. 44. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)
 SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźniki cen (dok.) Price indices (cont.)									Średnia cena skupu za 1 q w zł Average procurement price per 1 q in zł	
	produkcji sprzedanej przemysłu ^a (dok.) of sold production of industry ^a (cont.)						produkcji budowlano- -montażowej of construction and assembly production				
	przetwórstwo przemysłowe manufacturing			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply							
	A	B	C	A	B	C	A	B	C	żyta rye	pszenicy wheat
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100											
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100											
C – grudzień roku poprzed- niego = 100 December of previous year = 100											
2005 I–XII.	99,7	x	.	103,8	x	.	103,1	x	.	27,64	36,69
2006 I–XII.	100,7	x	.	106,3	x	.	102,9	x	.	38,52*	44,76*
2006 I–III	99,3	99,1	.	106,2	103,4	.	102,2	100,3	.	33,81	38,50
IV–VI	100,4	102,1	.	107,4	101,8	.	102,3	100,8	.	.	.
VII–IX	101,6	101,3	.	106,3	100,1	.	103,0	101,3	.	.	.
X–XII	101,3*	98,9*	.	105,4	100,0	.	104,1	101,6	.	.	.
2007 I–III	102,6	100,3	.	105,2	103,2	.	105,6	101,8	.	61,47	63,82
2006 III	99,5	100,8	100,1	106,0	100,1	103,4	102,2	100,2	100,4	35,85	39,09
IV	99,8	101,1	101,2	107,7	101,7	105,2	102,2	100,3	100,7	36,16	39,65
V	100,2	100,2	101,4	107,6	100,0	105,2	102,3	100,3	101,0	36,25	41,09
VI	101,3	101,1	102,6	107,1	100,1	105,3	102,5	100,4	101,4	34,26	41,90
VII	101,7	100,6	103,2	106,3	100,0	105,3	102,6	100,4	101,8	31,69	40,82
VIII	101,5	99,9	103,1	106,3	100,0	105,4	102,9	100,5	102,3	35,88	43,51
IX	101,7	99,9	103,0	106,2	100,0	105,4	103,4	100,7	103,0	42,56	49,38
X	101,5	99,5	102,4	105,4	100,0	105,4	103,9	100,6	103,6	47,33	50,37
XI	101,1	99,5	101,9	105,4	100,0	105,4	104,1	100,3	103,9	48,76	53,58
XII	101,5*	99,6*	101,5*	105,4	100,0	105,4	104,3	100,4	104,3	50,98	57,25
2007 I	102,3	100,3	100,3	105,1	103,1	103,1	104,8	100,5	100,5	60,48	63,05
II	102,9	100,3	100,7	105,2	100,0	103,1	105,6	100,8	101,3	62,70	64,67
III	102,6	100,5	101,2	105,2	100,1	103,2	106,5	101,0	102,3	60,84	63,45

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16.

^a See methodological notes item 16.

TABL. 44. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (dok.)
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Dynamika produkcji sprzedanej ^a <i>Indices of sold production ^a</i>				Dynamika nakładów inwestycyjnych ^{bc} <i>Indices of investment outlays ^{bc}</i>	Wynik budżetu państwa ^b w mln złotych <i>State budget balance ^b 10 ⁶ zł</i>
	przemysłu ^c <i>of industry ^c</i>		budowlano-montażowej <i>of construction and assembly production</i>			
	A	B	A	B	A	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>						
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>						
2005 I–XII ^d	103,7	x	108,0	x	107,7	-28360,7
2006 I–XII ^d .....	.	x	.	x	.	-25084,1
2006 I–III	112,4	x	104,5	x	.	-9275,4
I–IV	110,8	x	103,8	x	.	-10070,2
I–V	112,3	x	108,0	x	.	-14717,9
I–VI	112,3	x	109,2	x	115,6	-17694,2
I–VII	112,4	x	109,1	x	.	-15543,4
I–VIII	112,6	x	112,4	x	.	-14482,5
I–IX	112,3	x	114,4	x	119,8	-14610,2
I–X	112,6	x	116,6	x	.	-16636,7
I–XI	112,5	x	117,7	x	.	-18580,5
I–XII	111,9*	x	117,5	x	119,2	-25084,1
2007 I–II	114,0	x	158,1	x	.	-2992,3
I–III	113,0	x	151,1	x	.	-4842,4
2006 III	116,4	116,4	115,5	134,0	.	-9275,4
IV	105,7	90,4	104,1	112,4	.	-10070,2
V	119,1	107,3	113,4	133,3	.	-14717,9
VI	112,2	102,6	115,7	124,6	115,6	-17694,2
VII	114,3	93,8	104,9	88,8	.	-15543,4
VIII	112,6	102,4	115,3	112,3	.	-14482,5
IX	111,6	109,2	121,0	118,9	119,8	-14610,2
X	114,8	104,3	128,7	110,9	.	-16636,7
XI	112,0	97,3	123,3	78,6	.	-18580,5
XII	105,9*	93,3*	117,9	144,8	119,2	-25084,1
2007 I	115,4	100,2	160,5	37,9	.	3144,1
II	113,0	97,9	156,7	110,5	.	-2992,3
III	111,3	114,7	139,1	119,0	.	-4842,4

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. b Dane za okresy narastające. c Patrz uwagi ogólne pkt 9. d Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

a See methodological notes item 24. b Data on accrued base. c See general notes item 9. d Data covers complete statistical population.

TABL. 45. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność - stan w dniu 31 XII 2006 r. <i>Population - as of December 31, 2006</i>			Bezrobotni zarejestrowani – stan w końcu marca 2007 r. <i>Registered unemployed persons – end of March 2007</i>			Udział osób bez prawa do zasiłku w ogólnej liczbie bezrobot- nych w % <i>Share of people without the right to benefits in the total number of unem- ployed in %</i>	Liczba zarejestro- wanych bezro- botnych na 1 ofertę pracy w marcu 2007 r. <i>Number of unemployed persons registered per 1 job advertise- ment in March 2007</i>
	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>		w % cywilnej ludności aktywnej zawodowo ^a <i>in % of civil economy- cally active po- pulation ^a</i>		
	w tysiącach <i>10³</i>				XII 2005 =100			
POLSKA	38125,5	23368,9	14756,6	2232,5	96,7	14,4	86,5	35,0
POLAND								
Dolnośląskie	2882,3	2042,7	839,7	174,0	93,8	15,8	85,3	20,0
Kujawsko-pomorskie ..	2066,4	1267,3	799,1	154,7	96,7	18,7	84,0	32,0
Lubelskie	2172,8	1013,0	1159,7	139,3	98,3	15,2	91,5	77,0
Lubuskie	1008,5	645,6	363,0	69,9	96,0	18,5	83,6	46,0
Łódzkie	2566,2	1657,3	908,9	158,7	98,7	14,5	85,7	26,0
Małopolskie	3271,2	1618,1	1653,1	141,0	97,0	11,0	87,9	24,0
Mazowieckie	5171,7	3346,7	1825,0	278,2	97,4	11,5	86,7	43,0
Opolskie	1041,9	547,8	494,1	56,9	94,7	15,5	86,7	31,0
Podkarpackie	2097,6	849,9	1247,6	141,2	97,2	16,0	89,1	87,0
Podlaskie	1196,1	711,6	484,5	60,2	97,5	13,0	89,4	68,0
Pomorskie	2203,6	1477,3	726,3	121,2	96,2	14,9	83,4	28,0
Śląskie	4669,1	3666,1	1003,1	221,4	96,3	12,3	88,8	23,0
Świętokrzyskie	1279,8	579,8	700,0	96,7	97,3	17,3	88,7	108,0
Warmińsko-mazurskie ..	1426,9	855,9	570,9	122,3	95,9	22,8	81,7	99,0
Wielkopolskie	3378,5	1921,5	1457,0	161,7	95,6	11,3	85,9	28,0
Zachodniopomorskie ..	1692,8	1168,3	524,6	135,1	97,3	21,1	84,4	42,0

^a Szacowanej na koniec każdego miesiąca.

^a Estimated as of the end of each month.

TABL. 45. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bezrobotni <i>Unemployed persons</i>		Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach w marcu 2007 r. <i>Market-place prices of selected agricultural products and livestock in March 2007</i>					
	nowo zarejestrowani <i>newly registered</i>	wyrejestrowani <i>outflow</i>	ziarno pszenicy <i>wheat grain</i>		ziarno żyta <i>rye grain</i>		ziemniaki <i>potatoes</i>	
	w marcu 2007 r. – w tys. <i>in March 2007 – 10³</i>		w złotych za 1 dt <i>in zł per dt</i>	III 2006=100	w złotych za 1 dt <i>in zł per dt</i>	III 2006=100	w złotych za 1 dt <i>in zł per dt</i>	III 2006=100
POLSKA	186,0	284,7	73,71	162,9	65,03	179,6	125,04	151,7
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie	17,1	26,0	80,00	160,0	60,00	171,4	144,77	156,5
Kujawsko-pomorskie . .	13,4	20,3	67,33	153,0	61,18	x	143,69	148,0
Lubelskie	9,8	14,3	68,65	180,4	63,30	220,9	90,65	124,4
Lubuskie	7,4	11,2	75,63	145,9	70,63	133,3	146,67	208,9
Łódzkie	13,7	20,3	75,39	168,8	69,69	206,1	133,08	153,4
Małopolskie	10,6	17,1	75,57	162,1	68,35	166,1	113,88	157,3
Mazowieckie	20,2	30,0	74,89	170,7	64,11	192,3	120,46	135,7
Opolskie	5,0	8,4	.	x	.	x	147,06	168,1
Podkarpackie	9,7	16,4	77,93	164,5	60,50	187,0	109,44	130,7
Podlaskie	5,1	8,4	73,37	164,7	62,08	211,7	112,45	159,7
Pomorskie	10,4	15,5	71,54	140,9	62,50	147,3	145,83	189,5
Śląskie	21,4	29,9	77,70	150,0	67,45	140,1	136,81	159,5
Świętokrzyskie	6,6	10,4	72,21	177,9	63,25	191,7	97,84	140,3
Warmińsko-mazurskie . .	9,6	16,8	67,85	162,6	49,30	172,7	107,65	132,6
Wielkopolskie	14,8	22,9	76,07	168,2	69,11	183,5	142,55	157,8
Zachodniopomorskie . . .	11,1	16,9	60,80	127,8	50,50	151,0	145,86	195,4

TABL. 45. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach w marcu 2007 r. <i>Market-place prices of selected agricultural products and livestock in March 2007</i>		Zwierzęta gospodarskie – stan <i>Livestock</i>			
			w grudniu 2006 r. <i>in December 2006</i>		w końcu listopada 2006 r. <i>end of November 2006</i>	
			bydło <i>cattle</i>		trzoda chlewna <i>pigs</i>	
	prosię na chów <i>piglet</i>		razem <i>total</i>	w tym krowy <i>on which cows</i>	razem <i>total</i>	w tym lochy na chów <i>of which sows for breeding</i>
	w złotych za 1 szt <i>in zł per head</i>	III 2006=100	w tys. szt <i>10³ heads</i>			
POLSKA	80,05	66,8	5281,0	2683,8	18813,0	1786,4
<i>POLAND</i>						
Dolnośląskie	92,00	x	106,2	47,1	437,8	51,8
Kujawsko-pomorskie . .	72,44	62,0	409,2	160,2	2344,8	227,5
Lubelskie	66,09	61,5	377,0	214,3	1289,9	124,5
Lubuskie	102,50	77,7	64,9	27,1	228,9	22,1
Łódzkie	77,95	62,5	430,8	228,6	1465,9	136,6
Małopolskie	93,54	71,3	220,8	135,8	495,8	55,4
Mazowieckie	70,42	57,5	944,0	545,2	2014,4	193,4
Opolskie	66,00	62,4	119,7	48,8	713,8	66,9
Podkarpackie	79,82	75,9	145,8	105,5	300,8	26,8
Podlaskie	81,63	66,3	752,2	422,6	872,7	83,7
Pomorskie	90,00	81,2	187,2	78,0	1008,8	98,0
Śląskie	103,33	77,0	118,4	57,2	381,6	36,3
Świętokrzyskie	68,27	59,9	161,4	83,5	485,6	56,6
Warmińsko-mazurskie . .	120,29	92,3	408,2	197,0	832,0	88,2
Wielkopolskie	81,41	63,7	731,0	288,5	5433,3	469,1
Zachodniopomorskie . . .	93,00	93,9	104,2	44,4	506,9	49,5

TABL. 45. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	I–III 2007					
	przemysł ^a industry ^a					
	produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries	
	w mln złotych 10 ⁶ zł	I–III 2006 = 100	w tys. 10 ³	I–III 2006 = 100	w złotych in zł	I–III 2006 = 100
POLSKA	198902,2	113,0	2542	103,2	2777,98	108,3
<i>POLAND</i>						
Dolnośląskie	17070,8	117,2	210	104,6	2970,24	112,4
Kujawsko-pomorskie	8686,0	111,2	133	104,2	2439,94	109,9
Lubelskie	4569,2	117,0	83	100,5	2358,17	111,0
Lubuskie	4471,4	118,3	67	110,7	2291,65	108,1
Łódzkie	9683,5	114,6	171	102,6	2363,48	108,8
Małopolskie	12627,1	116,3	177	104,1	2704,58	109,8
Mazowieckie	42413,6	106,9	345	103,5	3354,00	107,2
Opolskie	4790,2	113,3	61	102,9	2589,97	109,3
Podkarpackie	6901,4	113,0	130	104,7	2319,06	109,0
Podlaskie	3164,4	115,5	47	99,5	2411,27	110,4
Pomorskie	11325,9	113,3	145	104,3	2843,72	110,5
Śląskie	37018,1	114,3	440	101,1	3244,30	105,7
Świętokrzyskie.	4392,7	126,2	64	105,1	2482,29	108,5
Warmińsko-mazurskie .	4498,9	123,9	81	104,5	2222,26	107,6
Wielkopolskie	21870,2	106,8	301	102,9	2516,92	108,4
Zachodniopomorskie	5418,8	117,2	88	101,7	2473,80	109,6

^a Obejmuje sekcje: górnictwo, przetwórstwo przemysłowe oraz wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę.
^a Includes sections: mining and quarrying, manufacturing and electricity, gas and water supply.

TABL. 45. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	I–III 2007					
	budownictwo <i>construction</i>					
	produkcja sprzedana <i>sold production</i>		przeciętne zatrudnienie <i>average paid employment</i>		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto <i>average monthly gross wages and salaries</i>	
	w mln złotych <i>10⁶ zł</i>	I–III 2006 = 100 ^a	w tys. <i>10³</i>	I–III 2006 = 100	w złotych <i>in zł</i>	I–III 2006 = 100
POLSKA	17549,7	152,8	341	108,7	2637,18	114,0
<i>POLAND</i>						
Dolnośląskie	1221,4	174,8	22	110,3	2740,27	120,3
Kujawsko-pomorskie . . .	560,3	159,4	15	110,1	2222,35	110,7
Lubelskie	392,7	212,0	13	114,4	2120,19	109,0
Lubuskie	228,9	149,0	6	112,4	2202,56	116,5
Łódzkie	609,7	140,0	18	116,5	2188,24	114,5
Małopolskie	1354,6	154,7	30	108,9	2326,21	113,3
Mazowieckie	6083,6	153,6	67	107,4	3637,90	113,7
Opolskie	350,8	169,4	6	110,5	2305,37	116,9
Podkarpackie	518,1	179,5	14	116,2	2132,25	112,3
Podlaskie	426,4	179,5	7	108,5	2583,71	111,7
Pomorskie	885,9	142,8	19	110,5	2724,88	118,7
Śląskie	2037,4	142,8	55	105,2	2466,39	112,9
Świętokrzyskie	283,7	164,0	8	108,8	1958,20	116,1
Warmińsko-mazurskie . .	374,9	140,2	12	113,7	2172,36	114,2
Wielkopolskie	1715,4	138,9	35	104,5	2507,90	115,6
Zachodniopomorskie . .	506,1	136,1	12	105,5	2350,27	113,4

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

^a Index are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 45. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (dok.)
 BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Podmioty gospodarki narodowej ^a – stan w dniu 31 III 2007 r. National economy entities ^a – as of 31 III, 2007										
	przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółdzielnie co-operatives	spółki handlowe commercial companies								osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b natural persons conducting economic activity ^b
			ogółem grand total	w tym of which							
				z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation	akcyjne joint stock			z ograniczoną odpowiedzialnością limited liability			
					razem total	w tym of which		razem total	w tym of which		
						jednoosobowe Skarbu Państwa sole-shareholder companies of the State Treasury	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation		jednoosobowe Skarbu Państwa sole-shareholder companies of the State Treasury	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation	
POLSKA	878	18180	247150	58656	8651	348	1461	208494	249	56679	2748427
POLAND											
Dolnośląskie	32	1457	20385	5763	652	35	83	17575	25	5643	217616
Kujawsko-pomorskie . .	59	1033	9823	1532	338	16	40	8206	9	1478	146860
Lubelskie	34	1234	7397	895	254	12	24	5811	7	858	115487
Lubuskie	35	504	6402	2463	169	7	30	5596	8	2425	80280
Łódzkie	72	1027	11962	2411	430	21	59	9518	10	2331	188582
Małopolskie	71	1171	17633	3062	634	22	87	14022	23	2910	218443
Mazowieckie	188	3263	69693	21041	2588	63	652	61137	34	20232	443899
Opolskie	6	535	4669	1272	119	10	28	3905	13	1236	69602
Podkarpackie	9	778	6160	774	232	18	28	4703	13	732	107949
Podlaskie	22	522	3890	440	110	7	20	2812	2	414	70137
Pomorskie	30	1115	18735	3695	723	18	105	16433	10	3576	168563
Śląskie	105	1240	27164	4800	1017	58	128	22486	33	4633	321191
Świętokrzyskie	12	536	4219	534	229	19	22	3205	8	501	85258
Warmińsko-mazurskie . .	21	739	5277	886	141	8	8	4327	5	875	82087
Wielkopolskie	123	1831	21997	5225	750	18	115	18372	43	5021	270489
Zachodniopomorskie . . .	59	1195	11744	3863	265	16	32	10386	6	3814	161984

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON; dotyczy osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej. ^b Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

^a Registered in the REGON register; it refers to legal entities and organizational units without legal personality. ^b Excluding persons tending private farms.